

# EL DIARIO PALENTINO

JUEVES

6

MAYO

1982

(Depósito Legal: P-2-1958)  
Razón Social: «El Diario  
Palentino - El Día de Pa-  
lencia, S. L.» Mayor, 67

## EL DIA DE PALENCIA

Teléfonos: Dirección y Re-  
dacción: 74 48 22. Anuncios  
y Suscripciones: 74 04 17.  
Administración: 74 02 58  
Mayor, 67

N.º REFUNDIDO  
12.713  
Fundado en  
1882 y 1890

(Franqueo Concertado)

Director: JOSE MARIA RUIZ DE GOPEGUI Y SANTOYO

Apartado de Correos, 17

25 PESETAS



BILBAO.—Numerosos trabajadores de «Iberduero» se concentraron en las inmediaciones de las oficinas centrales de esta empresa, tras conocer el asesinato del ingeniero Angel Pascual Múgica, y posteriormente se manifestaron por las calles de Bilbao (Telefoto EFE)

## ETA REIVINDICA LOS ULTIMOS ASESINATOS

### Funeral en Bilbao por el ingeniero Pascual Múgica

(Página 17)

## MALVINAS: ¿ES POSIBLE LA PAZ?

(Página 19)

## CATEDRAL DE PALENCIA

LA ARQUETA QUE  
PAGO UNA  
RECONSTRUCCION

Reportaje histórico en  
las páginas 5 y 6

## Tanquetas y camiones españoles para EGIPTO

(Página 19)

## ACCIDENTE FERROVIARIO



OREJO (Santander).—Cuatro muertos y 22 heridos, seis de ellos graves, fue el resultado del accidente ferroviario ocurrido ayer en el término municipal de Orejo (Santander). El siniestro ocurrió al colisionar frontalmente dos trenes de cercanías con otras unidades, pertenecientes a los ferrocarriles de vía estrecha (FEVE), de la línea Santander-Bilbao. Las unidades afectadas efectuaban los recorridos Santander-Solares y Liérganes-Puente de San Miguel, con numerosos trabajadores que se dirigían a sus puestos de trabajo. En la foto, el cadáver de uno de los maquinistas atrapados bajo la chatarra tras el accidente

# Dietario

VIERNES, 7 MAYO 1982

**SANTORAL.** — Nuestra Señora de la Victoria. — Santos: Benedicto II, papa; Juvenal, Flavio, Augusto, Agustín, Cuadrado, Rufino y Saturnino, mártires; Domitiano, confesor; Inocencio, doctor; Estanislao, obispo y mártir.

(Misa: De Feria).  
Día de Penitencia.

Sale el sol a las 7,6 horas y se pone a las 21,15 horas. — Sale la luna a las 20,46 horas y se pone a las 7,7 horas. — Luna llena el 8.

**REFRAN:** Mayo húmedo y fresco llena el granero y la bodega del labriego.

Oleos, litografías, cuadros para decoración, en  
I. G. DIARIO-DIA

## EFEMERIDES

1800: Muere el compositor italiano, Nicola Puccini, autor de más de 150 obras musicales.

1831: La República Argentina ajusta un tratado con España sobre extradición de criminales.

1842: Nace en Valencia, Alberto Aguilera, uno de los alcaldes más populares que ha tenido Madrid.

1873: Fallece el hombre de Es-

tado venezolano, José Antonio Páez.

1886: Atentado contra Bismarck en la Unter Der Linden, de Berlín. El estadista alemán resultó ileso.

1901: Hijo de un abogado inglés y de una estadounidense, nace en Helena (Montana — Estados Unidos), el actor cinematográfico, Gary Cooper.

1915: En el mar de Irlanda se hunde el transatlántico norteamericano, de 40.000 toneladas «Lusitania», al ser torpedeado por un submarino alemán. Perecieron 1.200 personas.

1922: Nace en Madrid, Ignacio Fernández Sánchez, conocido por el seudónimo Tony Leblanc, actor y humorista español.

1926: Guerra en Marruecos. Consecuencia del fracaso de la Conferencia de Uxda, comienza la ofensiva francoespañola contra Abd-El-Krim.

1941: Fallece el compositor español, maestro José Serrano.

1945: Guerra Mundial. En el Cuartel General del general Eisenhower, los alemanes firman la rendición incondicional, actuando el plenipotenciario del Alto Mando y del almirante Doenitz, el general Jold, jefe del Estado Mayor alemán. La guerra había terminado en Europa.

1961: El vicecanciller alemán, Ludwig Erhard, realiza una visita oficial a España.



## CINE

### DONSANTIAGO

5-8 y 10,45 noche  
La gran superproducción

«EL SUBMARINO»

Mayores 14 años.

Próximo estreno:

«VOLVER A EMPEZAR»

## CINE

### REY DON SANCHE

La corrupción y la  
Mafia, unidas por:

«EL VICIO Y EL PODER»

Mayores 18

Próximo estreno:

«EL DIA DE LA COBRA»

## TEATRO

### PRINCIPAL

Gran estreno: La última  
película de las artes  
marciales:

«LA ULTIMA REUNION»

Mayores 16

## CINE ORTEGA

5-8 y 10,45. Tolerado.

Katharine Hepburn

Henry Fonda, y

Jane Fonda, en:

«EN EL ESTANQUE

DORADO»

Cuando la vida está en lo

mejor... y el amor en su

plenitud.

## CINE AVENIDA

5-8 y 10,45. Para mayores

de 18 años

«ANGUSTIA DE SILENCIO»

Brujería, escalofrío,

escenas dantescas con un

final sorprendente

## PROYECCIONES

Continúa desde las 4.

Mayores de 18 años.

Clasificada «S».

«LAS HIJAS DE DRACULA»

y

«EL DINERO DE

LOS DEMAS»

## SERVICIOS DE GUARDIA

Servicio nocturno: Todos los

días, desde las 10,30 de la noche

a las 9,30 de la mañana: D. José

María Fernández Nieto (Mayor,

40).

Jueves, 6: Don J. Fernando Adán

Vallejo (Avda. R. Argentina, 11)

y don José Luis Valverde Rodríguez

(Avda. Simón Nieto, 16).

Viernes, 7: Don Sabinián Du-

rántez Velasco (Burgos, 4) y don

Javier Font Ordóñez (Avda. Astu-

rias, 13).

Sábado, 8: Don Rafael Becerril

Lerones (Colón, 20) y doña Na-

tividad Rubio Fernández (Plaza

San Pablo, 5).

# Programas de TVE

## DIA 6

### PRIMERA CADENA

18'15: CARTA DE AJUSTE

«Coleman Hawkins»

18'30: APERTURA,

PRESENTACION

Y AVANCE

INFORMATIVO

18'35: LA COMETA BLANCA

Incluye dibujos anima-

dos y juegos de magia

19'00: EL LIBRO GORDO

DE PETETE

19'02: DABADABADA

20'00: ARTE DE VIVIR

21'00: TELEDIARIO

Programa informativo

21'35: VUELTA CICLISTA

A ESPAÑA

— Resumen de la etapa

del día

21'50: DE CUATRO A UNO

22'50: LOS GOZOS Y LAS

SOMBRAS

(Capítulo séptimo)

Original de Gonzalo

Torrente Ballester

23'50: ULTIMA EDICION

Programa informativo

00'05: DESPEDIDA Y CIERRE

## U. H. F.

19'30: CARTA DE AJUSTE

«Divertimento»

Evaristo Fernández

Bianco

«Melodía»

19'43: APERTURA Y

PRESENTACION

19'45: REDACCION ABIERTA

20'00: DENTRO DEL

LABERINTO

«Minotauro»

20'30: OPERA

«Carmen»

En retransmisión desde

el Teatro de la Zarzue-

la, TVE ofrecerá la ópera

«Carmen» de Bizet, in-

terpretada por Ruza Bal-

dini, José María Carre-

ras, Justino Díaz, Alida

Ferrari, en los princi-

pales papeles.

La dirección musical es-

tará a cargo del maestro

García Navarro al fren-

te de la orquesta y coro

del Teatro de la Zar-

zuela.

Dirección escénica: Pilar

Miró

En cada intermedio les

ofreceremos «Redacción

Abierta»

23'40: DESPEDIDA Y CIERRE

## DIA 7

### PRIMERA CADENA

13'45: CARTA DE AJUSTE

«Charlie Barnet y su

orquesta»

14'00: ANTENA REGIONAL

14'30: PLAZA MAYOR

15'00: TELE 1

Programa informativo

15'35: ESPACIO XX

16'15: OTRAS COSAS

17'40: ¿UN MUNDO FELIZ?

18'10: NOSOTROS

19'00: AVANCE

INFORMATICO

19'03: VOCES SIN VOZ

«La justicia, sin

dinero» (I)

20'00: DE PELICULA

«El cine de

aventuras» (I)

Desde el genuino «King-

Kong» de la década de

los treinta a las últimas

aventuras espaciales, pa-

sando por la recreación

de la corte del Rey Ar-

turo, en el «Excalibur»

de John Boorman, el

programa dará un repa-

so lo más amplio posible

a este género que tantos

aficionados tiene. El in-

vitado al coloquio será

el crítico cinematográ-

fo Francisco Marinero

MAS VALE PREVENIR

«Seguridad en la calle»

21'00: TELEDIARIO

Programa informativo

21'35: VUELTA CICLISTA

A ESPAÑA

— Resumen de la etapa

del día

21'50: LA MASCARA NEGRA

«El entierro del

Conde de Orgaz»

El pintor Francisco de

Goya descubre un her-

moso cuadro de un ig-

norado pintor en aque-

lla época. Se trata de

«El entierro del Conde

de Orgaz», de El Greco.

Comete, sin embargo, la

torpeza de descubrirse

al rey José I Bonaparte,

que decide enviarlo sin

más al Louvre como re-

galo para su hermano

Napoleón. Goya desolado

recaba la ayuda de don

Carlos de Zárate y éste

idea un plan

22'50: MIGUEL RIOS

Grabación en directo del

concierto de rock cele-

brado por Miguel Ríos

en Madrid el día 6 de

marzo de 1982.

23'50: EN ESTE PAIS

Programa informativo

00'45: ULTIMA EDICION

Programa informativo

01'00: DESPEDIDA Y CIERRE

## U. H. F.

16'45: CARTA DE AJUSTE

Zarzuela: «La pícara

molinera»

Alamo, Asenjo y Luna

16'58: APERTURA Y

PRESENTACION

17'00: HIPICA

Concurso internacional

de saltos desde Jerez

18'25: LA ABEJA MAYA

19'15: REDACCION ABIERTA

19'30: LA CLAVE

PRESENTACION

LARGOMETRAJE

22'00: REDACCION ABIERTA

22'05: LA CLAVE

COLOQUIO

23'45: DESPEDIDA Y CIERRE

# NOTAS Y COMUNICADOS

## USO: BECAS DE ENSEÑANZA NO ESTATAL

El día 30 de abril, se reunió la Comisión Paritaria de la Enseñanza no estatal, integrada por los representantes de la Confederación Española de Centros de Enseñanza (CECE), y la de los representantes del Sindicato FE-SITE, para proceder a la asignación de las becas solicitadas por los hijos de los trabajadores de la Enseñanza no estatal.

Se ruega a todos los interesados que deseen informarse sobre el tema, se pasen por la sede de la Comisión Paritaria, en República Argentina, 16, entreplanta, a la mayor brevedad posible.

## PSOE: CONFERENCIA SOBRE EDUCACION

Mañana, viernes, tendrá lugar la segunda de las cinco conferencias que, sobre diversos temas, todos de interés, ha organizado la agrupación provincial del PSCL-PSOE.

En la tarde de mañana, a las 7,30, y en los salones del Hotel Castilla Vieja, Victorino Mayoral, delegado federal de Educación del PSOE, abordará el tema de la educación en España, su presente y su inmediato futuro.

El PSCL-PSOE, consciente de la importancia de este tema, invita a todos los palentinos y singularmente a padres de alumnos, maestros, profesores, educadores y alumnos de la seguridad de que el acto servirá para un mejor conocimiento de la alternativa socialista a un tema de tan importante trascendencia.

## CONVENIO DEL METAL

Las Centrales Sindicales UGT y CC.OO., convocan a todos los trabajadores afectados por

## Palencia

# RETABLILLO

### DOS TEMPORADAS SIN CANGREJOS

Este año no habrá cangrejos (para la captura, se entiende), en nuestros ríos y arroyos provinciales. La Subdirección General de los Recursos Naturales, a propuesta de la Jefatura Provincial, ha vedado la pesca del cangrejo, en nuestra provincia, durante dos temporadas.

A esta prohibición se añade, correspondientemente, el transporte, comercialización y consumo de cangrejos autóctonos (de casa vamos), salvo que se justifique su origen y bajo la protección de guía sanitaria.

La medida, digamos que tiene dos vertientes, como las propias orillas de los arroyos. Una, de disgusto para los pescadores habituales del sabroso ástaco y para sus degustadores —que son legión—; otra, de comprensión para aquéllos, también, y para cuantos son amigos de los recursos de la naturaleza.

Por causas adversas (pocas lluvias, limpieza de cauces, epidemia reciente que afectó al cangrejo, serias descastaciones debidas a pescadores desaprensivos, etcétera) parece ser que este crustáceo iba de capa caída por nuestros medios líquidos provinciales.

Y como a grandes males, grandes remedios, hete aquí esta medida prohibitoria.

No será familiar este año la estampa del cangrejero con sus redes y horquilla en ristre probando suerte en las aguas.

Tampoco —nos parece, aunque vaya usted a saber— la de las sabrosas tapas, platos y cazuelas con el cangrejo cocido —bocado de cardinale, para algunos buenos catadores—, que decían «comedme», en los mostradores de bares y figones.

Pero la necesidad, como se ve, obliga.

En fin, a lo hecho, pecho; y que esta dieta de hoy —para los que pescan y para los que comen—, que sea abundancia mañana. Con el beneficio, por delante, para la Naturaleza, claro.

—oOo—

Sigue desarrollándose la semana a nuestros mayores. Organizada por la Residencia Hogar del Servicio Social de la Tercera Edad, comprende una serie de actos, juegos, convivencias, visitas, etc., que se iniciaron el pasado lunes y darán fin el próximo domingo.

Se están entendiendo, afortunadamente, de otra forma que en el pasado, este estar y pasar residencial de los jubilados y de los ancianos.

Y si, en cualquier caso, el cariño y la atención familiar van —o deben ir— por delante, estos actos recreativos, convivenciales y cariñosos dedicados, constituyen, también, una cordial muestra, que los de la Tercera Edad merecen, necesitan y gustan.

—oOo—

La Cruz Roja —fiel a su línea de atención y servicio correspondientes— acaba de hacer una convocatoria a los diabéticos de nuestra

provincia. Se trata de constituir la Asociación de Diabéticos Españoles (ADE), como ya viene funcionando en otras provincias, dentro de esta Lucha Antidiabética que la Cruz Roja (LACRE) promueve.

La Asociación, cuando el número de asociados y la importancia de su objetivo lo requiere, conviene.

Es de suponer, por ello, que esta convocatoria para tal constitución —con una reunión previa el día 7 por delante— tenga la debida acogida por los interesados.

F. B. C.

Ante los sistemáticos mazazos del terrorismo al españolito de a pie no le queda otra posibilidad, que reflexionar. Otro tanto hacen los políticos, pero en su caso no es suficiente: a ellos les incumbe la responsabilidad de actuar. ¿Lo hacen? A las pruebas nos remitimos: por lo menos, no aciertan con las medidas. ¡La sangre, que violentamente ha sido vertido desde que en su clamorosa ingenuidad política el Gobierno amnistió a unos etarras, les llenó la cartera de divisas y los envió a Suecia, creyendo que el problema quedaría zanjado!...

Total, que el españolito reflexiona y se da cuenta de que hasta va perdiendo altura en

su capacidad de indignación. Esto es verdaderamente trágico.

Como trágico resulta asimismo que en España se haya tenido que constituir la Hermandad de Familiares de las Víctimas del Terrorismo. Esto se cuenta por ahí y no se lo creen.

### UN ATASCO

El tema no es nuevo en el "Retablillo", pero nos llega carta de un lector sugiriéndonos que insistamos. Nos habla desde su experiencia personal. Procedente del Polígono quería dirigirse al volante de su coche hacia el Barrio del Cristo. Se detuvo reglamentariamente ante el stop existente en la confluencia de la carretera de Astudillo con la de

Santander; como delante se habían parado varios vehículos y el tráfico para entrar en la ciudad por la pasarela era denso, tuvo que permanecer detenido largo rato. Perdió la paciencia y en cuanto llegó a casa nos escribió.

"Se podría, nos dice, con mínimos gastos y un poco de buena voluntad reducir considerablemente ese problema. Para ello bastaría que se ordenara la retirada de los pedruscos, que han sido colocados en esa zona con la intención clara de que los coches no puedan girar hacia la derecha, lo que me parece absurdo a todas luces".

Se extiende en otras consideraciones, que no hacen sino "enrollar" innecesariamente el tema. Porque nuestro comunicante tiene razón. La solución es bastante sencilla, como repetidas veces ha sido comentada, pero, incomprensiblemente, sin éxito. Existe el proyecto de arreglar esa zona y quizás entonces la cuestión quede solventada, pero, lo diremos una vez más, hasta que ese día llegue, ¿tan problemático resulta retirar de ahí los pedruscos? Nos parece que no.

### PINCELADA

## VENTANA ABIERTA

# JEFES Y SECUACES

Por Arturo USLAR PIETRI

Con frecuencia se oye decir en nuestros días que falta jefatura. Hay como un sentimiento de ausencia o de nostalgia de las grandes figuras conductoras que, para bien o para mal, desempeñaron un inmenso papel protagonista en la época de la Segunda Guerra Mundial: Roosevelt, Churchill, Stalin, De Gaulle, Hitler, Mao, Nehru y algunos más. La historia y los procesos sociales complejos parecían simplificarse y personalizarse en torno a sus figuras. De un modo casi pueril las grandes tensiones y conflictos políticos, sociales y hasta ideológicos parecían reducirse a un duelo entre gigantes. Todo lo demás parecían quedar reducido a la sombra en aquel escenario, casi operático, en el que sólo aparecían las desconmutadas figuras.

Esta visión de la historia la habían tenido ya los románticos y tiene su expresión definitiva en la concepción de los héroes de Carlyle. Lo curioso es que, en alguna forma, hubiera resurgido en pleno siglo XX, en el auge de las interpretaciones económicas y sociales de la historia, cuando predominaba la tendencia a buscar la explicación de los procesos humanos por la influencia de oscuras y casi anónimas fuerzas sociales.

Pero ahora, precisamente, cuando esas personalidades dominantes y un poco mágicas han sido sustituidas en gran parte por dirigentes menos espectaculares y llamativos, por funcionarios, gerentes y expertos del aparato político, es cuando se siente brotar este sentimiento de falta.

Tal vez las grandes figuras históricas le sirven a la mayoría de las gentes para simplificar su comprensión del escenario político. Dan la impresión de que todo se reduce a las dimensiones de una acción individual, más o menos previsible y abarcable. Bagehot decía que uno de los mayores servicios que la monarquía inglesa le prestaba a su pueblo era hacer comprensible y casi doméstico el complejo mecanismo del Estado moderno. La maquinaria gubernativa parecía reducirse a la cotidiana existencia de una familia. Lo mismo, en otra forma, ocurre con Napoleón. Nos parece poder entenderlo y abarcarlo mucho más fácilmente que todo el oscuro y contradictorio proceso de la Revolución Francesa. La historia parece simplificarse y hacerse accesible cuando la miramos reducida a la acción de un personaje.

Pero ni aun en esos casos extremos la historia llega a reducirse a la acción personal de uno de esos conductores mágicos. Desde luego que ellos añaden, por su personalidad fascinante, un elemento muy poderoso al desarrollo del proceso histórico. Podemos llegar a admitir que la psicología de un hombre como Hitler desempeñó una parte de inmensa importancia en el desarrollo de la trágica época de la Segunda Guerra Mundial. Con morbosa fascinación

los investigadores han buscado sin tregua en archivos y testimonios la manera temperamental con la que este hombre endiosado desató cambios, catástrofes y guerras que cambiaron la faz del mundo.

Sin embargo, aun en ese caso extremo, no es fácil deslindar hasta qué punto lo que ocurrió fue la consecuencia directa de la acción de un hombre y hasta dónde él era la consecuencia y el reflejo, un poco pasivo, de condiciones y circunstancias que se habían dado en la Alemania de su tiempo.

El fenómeno de la jefatura, de eso que ahora llamamos en términos más modernos el liderazgo, es inmensamente complejo y difícil de penetrar. ¿Hasta dónde la muchedumbre sigue ciegamente a un jefe o hasta dónde el jefe no es sino el eco, la consecuencia y el ejecutor de un estado de ánimo colectivo y de unos impulsos propios de la multitud? En mucha parte no es sino un portavoz y un servidor fiel de un estado de ánimo colectivo que, ciertamente, en alguna forma él mismo ha ayudado a expresar y definir. Podría hallarse en el fondo del curioso fenómeno más una adhesión apasionada a una causa oscura y todavía indefinida que la guía exterior y superior de un hombre sobre la masa. Un difícil juego de transferencias y de representaciones que hace que el dirigente esté dirigido por sus seguidores y que termina casi convertido en una creación colectiva, en la que su propia personalidad termina por ser en buena parte una creación de los demás.

Ledru-Rollin fue un personaje destacado de la Segunda República Francesa. Gran orador y agitador popular, enemigo acérrimo de la monarquía y enamorado de la igualdad y de la República, contribuyó mucho al derrocamiento del rey Luis Felipe y al advenimiento de la República Romana de 1848. Llegó a tener una gran popularidad. Es poco lo que hoy se recuerda de él y entre ese poco hay una frase que ha quedado como ejemplo jocoso de contradicción. Para explicar un brusco cambio de actitud política lanzó la estúpida frase: «Pues sí, era su jefe y tenía que seguirlos». Tal vez en esa ocasión Ledru-Rollin penetró hasta el fondo del fenómeno de la jefatura. Toda la parte del seguimiento de los seguidores que entra en la composición del jefe.

Tal vez esa añoranza de supremas jefaturas que se advierte en nuestra época no sea otra cosa que el deseo de que alguien surja que encarne y exprese de manera poderosa y dominante los sentimientos y las ansias, que están en el fondo de muchos y que no hallan cómo expresarse y mucho menos cómo realizarse. En las palabras de Ledru-Rollin, que hoy nos hacen sonreír menos, un jefe que los siga.

(Iberia Press/Ala)

Poniendo punto final a la jornada, el buen hombre llegó a casa. Sentíase un poco cansado, pero satisfecho. Cenar, los chavales, un poco de "tele" y a la cama. De pronto se acordó su optimismo: un vehículo mal aparcado le impedía entrar con el suyo en la cochera. Esperó un poco y luego trató de localizar al otro automovilista en un establecimiento cercano. No tuvo fortuna y armado de santa paciencia buscó un lugar donde aparcar, diciéndose:

—Ya bajaré más tarde, cuando la entrada esté libre.

Pero tampoco tuvo suerte, no encontró ningún "hueco" cerca y en los largos minutos siguientes se fue "recalentando" hasta que, "incandescente ya", subió a casa y demoró la presencia de la grúa. Llegó pronto el artillero y el responsable le planteó:

—Mala hora es esta, señor.

—¿Por qué?

—Porque se cambia el turno. De todas formas, ¿no le parece a Vd. que si nos llevamos ese coche le vamos a hacer una faena al dueño?

—Puede ser, pero no hay más culpable, que él. Yo llevo mucho tiempo aguantando y aquí no aparece nadie.

—Ya, pero es que la hora...

—¿Entonces a partir de determinada hora se puede dejar el coche de cualquier forma?

—No, no es eso, claro, pero la faena...

Se percataron entonces de que el vehículo infractor tenía la puerta abierta y le dijeron a quien había solicitado la presencia de la grúa:

—Podía haberle quitado usted mismo y entrar...

—¿Y quién soy yo para abrir el coche de nadie? Llegó en ese momento el dueño y me la organiza...

Se apeló entonces a la solución salomónica: el responsable de la grúa apartó el coche mal estacionado, entró en casa nuestro buen hombre, volvieron a poner el vehículo ante el espacio acotado y protegido por el "vado permanente" y se marcharon por donde habían venido.

¿Pasarán estas cosas en Palencia?...

## EDUCACION Y CIENCIA

# Adjudicación provisional de los concursos de traslados para profesores de Educación General Básica

Por Resolución del director general de Personal del Departamento, de 20 del pasado mes de abril (BOM, del 3 de los corrientes), se adjudican provisionalmente los destinos de los concursos general de traslados, restringido a localidades de censo superior a 10.000 habitantes y a unidades de preescolar convocados por O. M., de 4 de diciembre de 1981 (BOE, del 5), concediéndose un plazo de 15 días naturales que finaliza el próximo día 18, para que cuantos consideren lesionados sus derechos eleven la correspondiente reclamación, que deberá contener los datos que la Resolución antes citada establece, a

la citada Dirección General de Personal, bien directamente, o a través de los medios señalados en el Art. 66 de la Ley de Procedimiento Administrativo.

Idéntico plazo se concede para las renunciaciones de los destinos adjudicados a los concursantes que hubiesen solicitado condicionalmente y no hubiesen coincidido con sus cónyuges.

Asimismo el mismo BOM publica las adjudicaciones de estos concursos convocados por la Generalidad de Cataluña y la Consejería de Educación del País Vasco.

Palencia, 5 de mayo de 1982.  
El Director Provincial

**MARIA ANGELES FERNANDEZ APARICIO**  
MATEROLOGO DEL ESTADO  
GINECOLOGIA Y PLANIFICACION FAMILIAR  
HORARIO DE CONSULTA: Previa cita  
Calle Fénix Velasco, 14, 3.º - A — Teléfono 73 24 73



## PARTIDO SOCIALISTA DE CASTILLA-LEÓN-PSOE PALENCIA

### II JORNADAS INFORMATIVAS

Viernes, 7 de Mayo

a las 7,30 de la tarde

## PRESENTE Y FUTURO DE LA ENSEÑANZA EN ESPAÑA

VICTORINO MAYORAL GARCIA

Delegado Federal de Educación del PSOE

Salones del HOTEL CASTILLA VIEJA.- Casado del Alisal, 26

## ¡ATENCIÓN!

\*\*\*\*\*

## HOY JUEVES UNICA SESION de la Gran Subasta de ARTE del Siglo

♦♦ En el Salón Rosa del Hotel "CASTILLA VIEJA" ♦♦

Obras de Baroja, Johanssen, Willete, Pedraza, Ariet, Casanova, García Héctor, Xavier Galiza, Cebrián, José Rodríguez, Helios Gisbert, Martín Rico, Morago y otros ochenta pintores en exposición.

HOY jueves a partir de las 8'15 de la tarde,

## LA GRAN SUBASTA DEL SIGLO

con entrada libre.

—oOo—

ENTRE TODOS LOS ASISTENTES QUE ACUDAN A LA SUBASTA SE SORTEARA  
AL FINAL UN CUADRO

## IGLESIA EN PALENCIA

# LA VISITA AD LIMINA, experiencia de fe y comunión

A través de las páginas de DIARIO-DIA, se nos ha ido informando de este acontecimiento eclesial que es la «visita ad limina apostolorum» en la que ha participado nuestro Obispo, monseñor Nicolás Castellano, acompañado del secretario general del Obispado, don Miguel Nieto.

De regreso de la Ciudad Eterna, ha querido dedicarnos su «Carta a la Comunidad», para dar cuenta a los fieles palentinos de todas sus emociones y experiencias vividas en esta primera vez en la que ha tenido la dicha de acudir a Roma como Obispo en visita ad limina.

Comienza su carta ponderando la amable acogida que han tenido durante los ocho días en los que han sido huéspedes de honor en la Curia General de los Padres Agustinos, donde se ha hospedado, siguiendo una antigua tradición.

Habla enseguida nuestro Obispo de Roma, «la Roma de la fe, donde convergen todas las singularidades del hombre en la historia, en la Iglesia, en el Reino». «Os confieso que iba a Roma con ilusión fresca. Era la primera vez que me encontraba con el sucesor de Pedro y sentía necesidad de compartir y de someter mi

ser y afán pastoral a su solicitud de Pastor Universal».

«Pero no caminaba sólo hacia el encuentro del Papa, conmigo venían todos los palentinos...». «Nos sentíamos Iglesia del Señor, en Palencia, extendida por todo el mundo».

Después de este canto a la fe y a la eclesialidad, monseñor Castellano pasa a hablarnos en concreto de lo que significa la «visita ad limina».

«¿Qué significa esta visita que cada cinco años hacen los obispos católicos a la Sede de Pedro? «Se trata de una tradición que se inspira en la veneración de aquellos lugares que fueron, como la casa por antonomasia de los apóstoles».

Encuentro personal con  
Juan Pablo II

«El acto culminante de la visita fue el encuentro personal con el Papa. Fue para mí una experiencia personal, colegial y eclesial de fe... una ratificación de nuestro deseo de ser la Iglesia renovada de la Comunión al servicio del hombre».

Continúa nuestro Obispo haciendo unas consideraciones íntimas sobre Palencia y su entorno. El Papa señala en el mapa los límites de Palencia y comenta: «Un Obispo joven, para una diócesis larga, muy larga». «Hablamos de la fe de las gentes palentinas y el Papa, afirmó: «Palencia tiene una fe caliente. Demos gracias a Dios».

La carta pasa aquí a darnos un interesante y detallado «esquema» de todo el acontecer palentino narrado por nuestro Obispo al Papa que escuchaba y preguntaba sobre la fe, las parroquias, los Movimientos Apostólicos, los Seminarios, las vocaciones, los religiosos. Sobre situaciones y problemas del hombre de la calle como el trabajo y el paro: «Trabajas mucho, le dijo el Papa. Se ve que eres joven. Sigue así. Tienes una buena diócesis...». «Oremos y trabajemos en Palencia, en Roma, en todo el mundo para borrar el hambre, la violencia, la injusticia, el pecado».

Terminó la visita con una fotografía y luego recibió al secretario general y otro grupo de sacerdotes y religiosos palentinos que le acompañaban.

La carta continúa dando detalles de otros aspectos que tiene la «Visita ad limina apostolorum»: Encuentro colectivo y almuerzo con el Papa. Peregrinación a las Basílicas, al Sepulcro de San Pedro, celebrando la Eucaristía en las grutas vaticanas. La visita a las Congregaciones Romanas, destacando el coloquio con el cardenal Baggio.

Termina nuestro Obispo su «Carta a la Comunidad», hablandonos de las visitas que realizó a lugares donde había ambiente o personas palentinas y haciendo un canto de fe y de esperanza: «La visita ad limina es una nueva oportunidad para sentarnos todos en la Mesa común compartida».

«A Juan Pablo II le gustó oír-

me hablar de la religiosidad de nuestro pueblo palentino, que acude gozoso a los santuarios marianos».

Oremos a Santa María de la Calle del Brezo, del Valle, de Carrejas, del Rebollar, de Revilla, de Samofio, del Carmen, de Arconada, de Valdesalce, de los Milagros, de la Piedad, de Belén... a Santa María de las mil advocaciones, por Juan Pablo II, por la fidelidad al Sucesor de Pedro, por el crecimiento personal y comunitario del pueblo palentino en fe, libertad, justicia y fraternidad».

(Delegación de Medios  
de C. Social de la Iglesia)

## AYUNTAMIENTO DE PALENCIA

ANUNCIO

Se hace público para general conocimiento que, en el Boletín Oficial de la provincia núm. 42 de fecha 7 de abril de 1982 y Boletín Oficial del Estado núm. 103 de fecha 30 de abril de 1982, aparece el siguiente Anuncio de Concurso-Subasta:

**OBJETO DEL CONTRATO:** Obras de construcción del Primer Tramo de la Arteria A-1 de la Red Arterial de Palencia.

**TIPO DE LICITACION:** Se señala como precio máximo el de 18.622.052 ptas.

**PLAZO DE EJECUCION:** Ocho meses.

**PRESENTACION DE PLICAS:** Hasta las trece horas del día 25 de mayo actual.

**APERTURA DE PLICAS:** El día 26 de los corrientes a las 13 horas. Palencia, 4 de mayo de 1982.

EL ALCALDE

## AYUNTAMIENTO DE PALENCIA

ANUNCIO

Se hace público para general conocimiento que, en el Boletín Oficial de la provincia núm. 42 de fecha 7 de abril de 1982 y Boletín Oficial del Estado núm. 103 de fecha 30 de abril de 1982, aparece el siguiente Anuncio de Concurso:

**OBJETO DEL CONTRATO:** Obras de Urbanización de las calles Obispo Fonseca y Fernando el Magno, de esta Ciudad.

**TIPO DE LICITACION:** Se señala como precio máximo el de 7.686.000 ptas.

**PLAZO DE EJECUCION:** Tres meses.

**PRESENTACION DE PLICAS:** Hasta las trece horas del día 13 de mayo actual.

**APERTURA DE PLICAS:** El día 14 de los corrientes a las 13 horas. Palencia, 4 de mayo de 1982.

EL ALCALDE

## ASPANIS

# Récord de inscripción para la marcha VALLADOLID- PALENCIA

Mil setecientos inscritos en Palencia, cuando aún quedan más de 20 días para que se celebre la que se puede calificar de «tradicional» marcha en favor de los deficientes psíquicos, organizada por ASPANIS-ASPRONA.

Las listas encabezadas por nuestro Obispo P. Nicolás Castellanos, siguen creciendo: jóvenes, mayores, niños y ancianos (en edad que no en entusiasmo), llegan a apuntarse a la gran marcha de ASPANIS, todos con ganas de colaborar y andar.

Resaltamos la participación de familias enteras (padres e hijos) y la del conocido andarín palen-

tino, don Francisco Ramos Cahallero, de 77 años de edad.

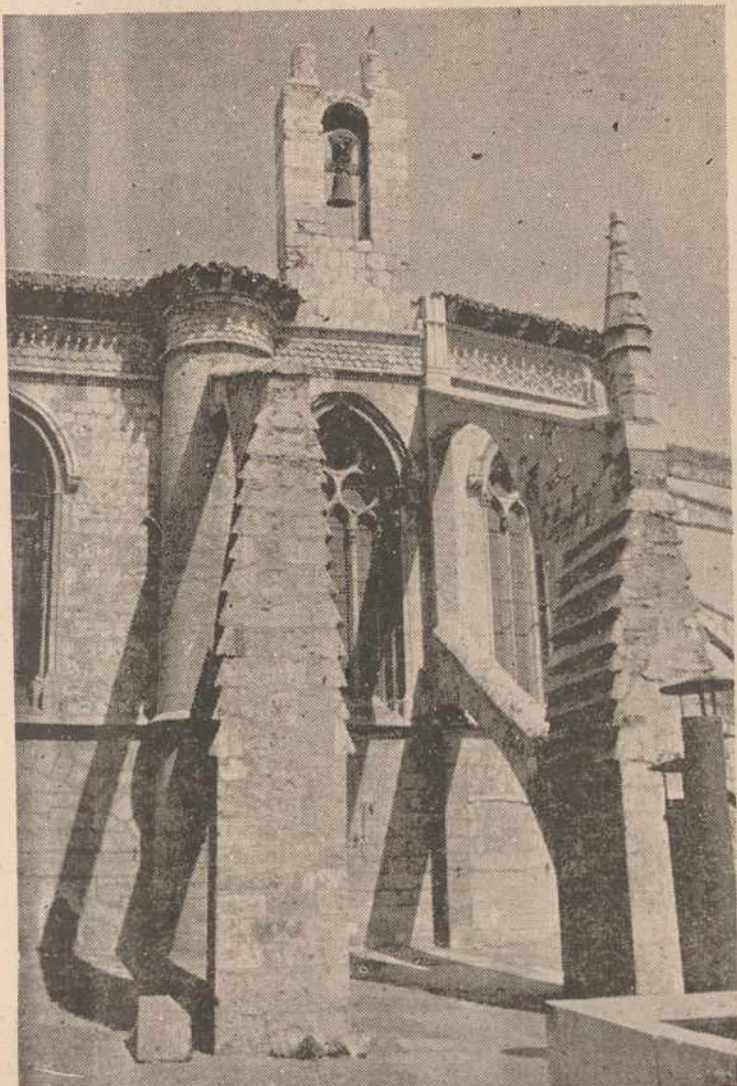
Son pocos los palentinos que de una forma o de otra no toman parte en este acontecimiento: Participantes, patrocinadores, amigos... todo el mundo espera que el día 29 sea un día de alegría y entusiasmo gracias a este acontecimiento deportivo y de generosidad.

ASPANIS, quiere agradecer este gesto colectivo en favor de los disminuidos psíquicos, confiando que este año la cifra de participantes palentinos llegue a dos mil.

A principios de este siglo, tras alarmante informe técnico

# Segunda restauración del ábside de la Catedral de Palencia

## El Cabildo cedió al Estado una artística arqueta árabe, para, con su importe, costear las obras necesarias



Vista parcial de la girola del crucero de la catedral, donde se aprecian algunos trabajos de restauración y consolidación. (Foto LUIS)

Apenas habían transcurrido 6 años y medio, desde la terminación de las obras realizadas con motivo de la colocación de las nuevas cristalerías absidiales, cuando el 7 de marzo de 1908 recibió el Cabildo una fortísima impresión: celebraba ese día sesión capitular y allí se leyó un informe del arquitecto diocesano, don Jerónimo Arroyo, expresando la necesidad urgente de reparar la cubierta de la nave central, comprendida entre el crucero y el ábside, más la azotea correspondiente sobre éste. Desconcertados por la magnitud de lo que se les venía encima, acordaron solicitar del arquitecto el presupuesto de las obras a realizar.

Naturalmente que los capítulares no se limitaron a conocer la cuantía de los gastos, sino que se dedicaron afanosamente a encontrar medios económicos para sufragarlos. Así lo deja suponer una nota marginal del Cabildo del 8 de abril de 1908, donde se recoge la noticia de una conversación del canónigo señor Vielva con el ex-ministro de Hacienda señor Osma "sobre la arqueta", manifestando el Cabildo que, por su parte, no habría dificultad en cederla a un Museo del Estado, previa la debida indemnización.

**LA ARQUETA DE LA CATEDRAL DE PALENCIA**  
Hemos tropezado ya con la pa-

labra clave: la célebre arqueta hispano-árabe, que bien merece que, aunque rapidísimamente, nos hagamos eco de una serie de preguntas que nos salen al paso. ¿Cómo era la famosa arqueta? ¿Desde cuándo formó parte del tesoro artístico de la Catedral? ¿En cuánto fue tasada y qué obras se realizaron con su importe?

Tiene completa razón el señor Garrachón Bengoa, cuando en su obra "La Catedral de Palencia" afirma que el incalculable valor, tanto histórico como arqueológico de la misma, fue desconocido por completo hasta la Exposición Colombina de 1892, celebrada en Madrid. Afirmación que se comprueba, no tanto por lo que escribió don Agapito Revilla, como por el silencio completo que guardaron Antonio Panz, en su Viaje de España y el conocido historiador Quadrado en "España y sus Monumentos".

Del fuerte impacto que produjo la arqueta árabe de marfil en la citada Exposición son claro exponente dos preciosos artículos de la época: uno debido a don Rodrigo Amador de los Ríos, y salido el segundo de la docta pluma de don Antonio Vives, gran arqueólogo y arabista y futuro director del Museo-Instituto de Valencia de Don Juan.

Para el Dr. Vives, la arqueta de la Catedral de Palencia es la de mayor importancia histórico-ar-

queológica en la sección árabe de la Exposición "y aun entre las demás arquetas conocidas, no encontramos ninguna que, a nuestro juicio, le pueda disputar el primer puesto". La arqueta de Palencia, continúa, es de madera, cubierta por placas de marfil, grabadas y caladas, puestas sobre fondo de cuero dorado y guarnecida con una armadura de cobre esmaltado en colores.

La inscripción, que corre a lo largo de la base de la tapa, grabada en elegantes caracteres cúficos de resalto, trabajados en marfil, nos dice que fue hecha en la ciudad de Cuenca por mandato de un rey árabe de Toledo, perteneciente a la dinastía de los Baun Dzu-nun, señores de Cuenca, en el año 441 de la Hégira (=1049 a 1050 de Cristo), siendo ejecutada la delicada obra por el artista canense Abderrahmán ben Zeyan.

**EL CONDE ANSUREZ LA DONO A LA CATEDRAL**

Tomando como base los sólidos argumentos históricos propuestos por el Dr. Vives, probando que Al Kadir, nieto de Almamún, fue restituido en su trono de Toledo por Alfonso VI, al obsequiarle con muchos dones, con munificencia regia, le daría la célebre arqueta de marfil.

Para dar mas verosimilitud a esta afirmación, detengámonos unos momentos en los acontecimientos históricos de la época.

Después de la derrota sufrida por el ejército de Alfonso VI en Golpejera, junto a Macintos, en el centro mismo de los extensos dominios de Pedro Ansúrez, Conde de Carrión y de Monzón, el vencido monarca se refugió en Toledo, acompañándole en el destierro el poderoso magnate. El perfecto conocimiento del árabe, que hablaba con facilidad, permitió al Conde Ansúrez seguir los acontecimientos que pasaban en Castilla y León, preparando el retorno del desterrado.

Pocos años después Al Kadir, destronado por una revolución de los toledanos, tuvo que pedir ayuda del monarca castellano, que le restituyó en su trono y, al reconquistar Toledo en el 1085, dispuso que una poderosa escolta militar le acompañe hasta Valencia. Y es en esta ocasión, para demostrar su agradecimiento, cuando Al Kadir, entre otros muchos dones y regalos, hizo entrega de la célebre arqueta a Alfonso VI, que se la puso en manos del Conde Ansúrez y, por donación del poderoso magnate, pasó a formar parte del tesoro catedralicio.

Por los días próximos a la reconquista de Toledo y al Concilio Nacional de Husillos (a. 1088), D. Pedro Ansúrez, con su mujer la Condesa Doña Eylo, estaba muy preocupado en dar forma a un proyecto que le haría pasar a la historia como fundador de Valladolid. En el año 1094, con una carta dotal verdaderamente princi-

pesca, fundan la Colegiata de Santa Maria de Valladolid, encontrando toda clase de facilidades, tanto de parte del Cabildo como del Obispo y, para mostrar su reconocimiento y gratitud, hizo donación de la arqueta a la Catedral de San Antolín.

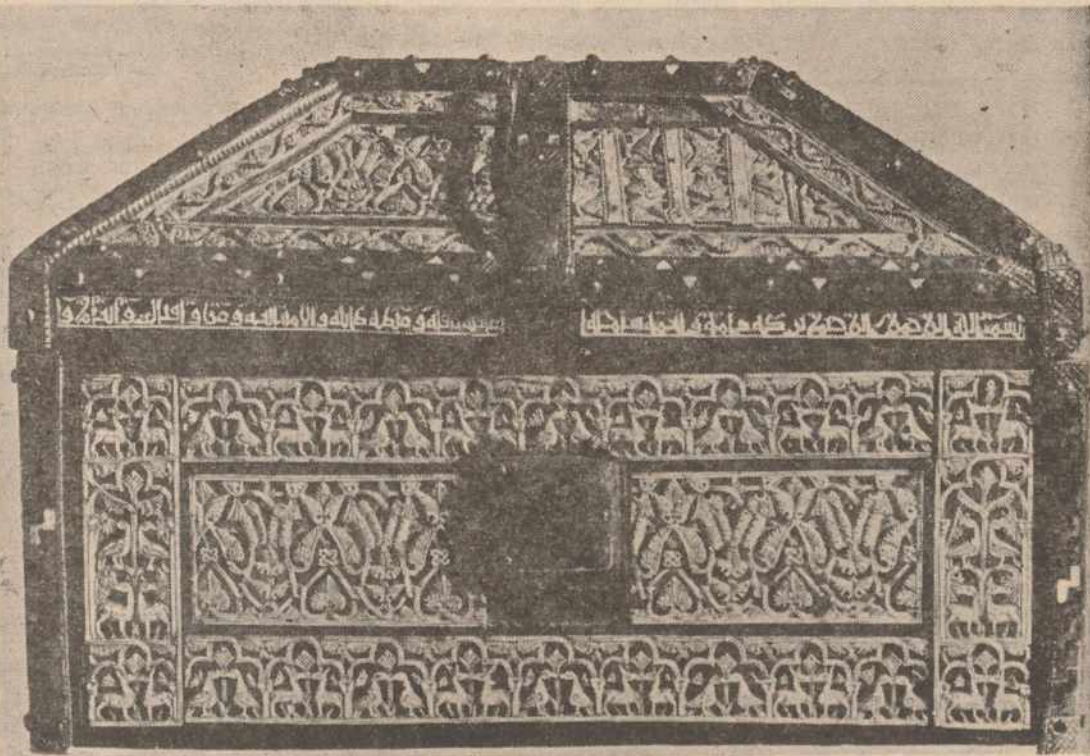
¿Que esta reconstrucción histórica no está suficientemente documentada? Evidentemente, pero la Historia, arte y ciencia de reconstruir el pasado, puede llamar en su ayuda al relevo poético y sentimental, siempre que queden perfectamente deslindados los campos.

**EL CABILDO DONA LA ARQUETA AL REY PARA UN MUSEO**

En las líneas precedentes, hemos intentado reconstruir el posible recorrido de la misma desde Toledo a nuestra Catedral y sólo nos resta exponer cómo fue a parar al Museo Arqueológico Nacional de Madrid, y las obras de restauración que, con su importe, se realizaron.

La buena disposición del Cabildo, de que por su parte, no habría dificultad en cederla a un Museo del Estado, previa la debida indemnización, llegó muy pronto a la Presidencia del Consejo de Ministros, de cuyo presidente, don Antonio Maura, llegó

(Continúa en la pág. siguiente)



Vista frontal de la arqueta hispano-árabe, que se guardaba en la Catedral de Palencia, hoy expuesta en el Museo Arqueológico Nacional

**credicaja**

Todo un plan de apoyo a las necesidades de financiación de los palentinos.

**Credinómina**

Sobre su nómina domiciliada



CAJA DE AHORROS

MONTE DE PIEDAD

**cajapalencia**

nuevo estilo de servicios

## EL SABADO, EN PALENCIA III Asamblea Provincial de las Juventudes Centristas

A LA CLAUSURA ASISTIRA EL PRESIDENTE  
PROVINCIAL, FERNANDO ALVAREZ  
DE MIRANDA

El próximo sábado, día 8 de mayo, a las 10 horas en primera convocatoria, y a las 10.30 en segunda, en el Hotel Rey Sancho de Castilla, de Palencia, se va a celebrar la III Asamblea Provincial de Juventudes Centristas, con el fin de renovar los cargos, según marcan los Estatutos de la Organización.

A la citada Asamblea asistirán delegados de todas las zonas y comarcas palentinas.

El orden del día es el siguiente:

- 1.—Apertura de la Asamblea.
- 2.—Plazo para presentación de candidaturas a la Mesa de la Asamblea.
- 3.—Elección de la Mesa.
- 4.—Informe del Comité Ejecutivo saliente.
- 5.—Plazo de presentación de candidaturas al Comité Ejecutivo y Consejo Político provinciales.
- 6.—Programa de las candidaturas.

7.—Elección del Comité Ejecutivo y Consejo Político provinciales.

8.—Clausura a cargo del presidente provincial de UCD, Fernando Alvarez de Miranda. A la misma asistirán otros parlamentarios.

Estas Asambleas se celebran cada dos años. La última tuvo lugar en junio de 1980.

### COMITE EJECUTIVO PROVINCIAL

El mismo sábado, día ocho de mayo, a las seis de la tarde, en la sede provincial de UCD, se celebrará el Comité Ejecutivo Provincial correspondiente al presente mes, con el siguiente orden del día:

- 1.—Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior.

2.—Informe del presidente, Fernando Alvarez de Miranda sobre lo tratado en el Comité Ejecutivo Regional celebrado el pasado 30 de abril, en Tordesillas.

3.—Plan de actuación de la Secretaría Provincial para el mes de mayo.

4.—Informe de las secretarías.

### ASOCIACION PROVINCIAL DE JOYEROS, PLATEROS Y RELOJEROS DE PALENCIA

#### A LA OPINION PUBLICA

La Asociación Provincial de Joyeros, Plateros y Relojeros, de Palencia, con motivo del esclarecimiento y detención de los autores y cómplices del atraco cometido en la Joyería Vara, el pasado mes de marzo, comunica a la opinión pública, que ningún establecimiento asociado a este Gremio se ha visto implicado en la compra de las joyas robadas.

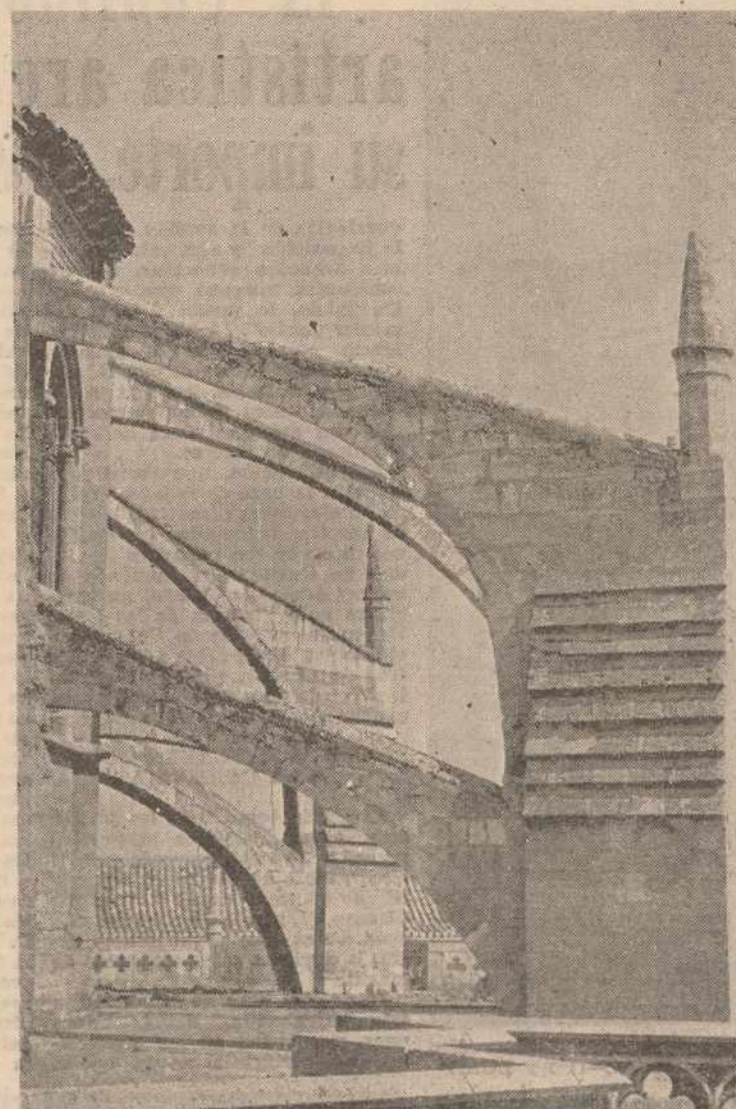
Esta Asociación ruega se haga público el nombre de los comercios o personas que, de una manera u otra, son responsables de esta clase de delitos, que colaboran como consecuencia, a que cada día sean más frecuentes estos robos y atracos en nuestra actividad y en muchas ocasiones, con la pérdida de la vida del propietario.

Palencia, 5 de mayo de 1982.

El Presidente,

Fernán Fernández Megino

## Segunda restauración del ábside de la Catedral de Palencia



Panorámica de botarates, arbotantes y pináculos primitivos, en nuestra catedral. (Foto LUIS)

(Viene de la pág. anterior)

carta a primeros de junio de 1908, pidiendo detalles para la cesión de la arqueta. El Cabildo, debidamente asesorado por varios peritos, manifestó que el precio sería de 100.000 pesetas; que su destino ulterior sería un Museo Nacional; que habría que obtener la competente autorización de la Santa Sede y que en todo procederían, de acuerdo con el obispo, don Valentín García Barros.

Antes de terminar el año 1908, escribía nuevamente el señor Maurea, acompañando su misiva con cartas de los ministros de Instrucción Pública y Bellas Artes y del de Gracia y Justicia, interesados en el asunto por el diputado a Cortes don Abilio Calderón, que era en aquellas calendas director general de Obras Públicas.

El Cabildo, ante tantas cartas, influencias y nuevos apremios del presidente del Consejo, acuerda el 26 de julio de 1909 hacer la donación, que se hará efectiva cuando se cumplan las tres condiciones siguientes: que llegue la autorización pedida a la Santa Sede; que el Gobierno se comprometa a hacer las obras proyectadas por el arquitecto diocesano, don Jerónimo Arroyo, por lo menos hasta 100.000 pesetas y se entreguen en el momento en que salgan anunciadas las subastas de las obras.

Pasan aún quince meses y, cuando se creía felizmente terminado el asunto, en el Cabildo del 10 de noviembre de 1910 surgió una inesperada complicación; ese día, en la sesión capitular, se dio a conocer que un caballero había ofrecido por la arqueta 175.000 pesetas y un extranjero había ofrecido 200.000 francos.

Completando los datos, ofrecidos ya por Garrachón Bengoa en su historia de la Catedral, podemos afirmar que ese caballero era el Excmo. Sr. D. Guillermo Joaquín de Osma, ex-ministro de Hacienda, quien por aquellos días, en unión de su esposa doña Adela Crooke de Guzmán, Condesa de Valencia de Don Juan, estaba ultimando la fundación del Museo-Instituto de Valencia de Don Juan en su propio Palacio de Madrid, que donado al Estado Español fue inaugurado en 1916, siendo su primer director, como arriba

dijimos, el Dr. Antonio Vives; para ese Museo pensaba adquirir la arqueta palentina.

Más difícil es identificar al extranjero que ofreció 200.000 francos; las Actas Capitulares del 23 de junio de 1893 parecen indicarnos una pista, para identificarle con D. Stanislas Barón, residente en París.

Podemos afirmar con toda exactitud que las prolijas y complicadas negociaciones terminaron en el Cabildo del 9 de diciembre de 1919, con la lectura de una carta del ministro de Gracia y Justicia, en la que se contenían la aprobación del proyecto presentado por don Jerónimo Arroyo, la consignación de 50.000 pesetas en el presupuesto de 1911, y que el total de las obras, a pagar por el Estado, no excederán de ciento sesenta mil pesetas.

El ofrecimiento hecho por el Excmo. Sr. D. Guillermo de Osma surtió, por tanto, un efecto fulminante, y de las cien mil pesetas iniciales se pasó a la cantidad de ciento sesenta mil pesetas.

### Dr. A. RAOUF

(OTORRINO)

Especialista en enfermedades de nariz, garganta y oídos. Consulta diaria, menos sábados, 12.30-2 horas y previa petición C/. Paseo de los Frailes, 12. Tlfno. 72 94 72

### DR. D. A. BLANQUEZ

Ginecología y Obstetricia. Planificación familiar. Consulta de 4 a 6, previa petición de hora. C/. Conde Vellellano, 1-6.º Izda. Tlfno. 72 90 85

### IULIC

PUNETELLAMAS

PULMON Y CORAZON

Consulta previa petición. Teléfono 72 06 33

**Dr. MANUEL BUISAN CITORES**  
PEDIATRA-PUERICULTOR DE LA SEGURIDAD SOCIAL  
POR OPOSICION  
ESPECIALISTA DEL ESTADO POR OPOSICION DEL CENTRO  
DIAGNOSTICO Y O. T.  
ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS  
Hora de consulta, a las 3.30 de la tarde: Previa petición  
Calle Martín Calleja, 19, 2.º. Teléfono 74 33 18

### JOSE LUIS GUTIERREZ HERRERO

MEDICO DIRECTOR DEL SANATORIO

PSIQUIATRIKO DE SAN LUIS

ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES

Plaza de San Lázaro, 1, 3.º-izquierda

Teléfono 72 28 90

### Dr. ENRIQUE DE SOTO TOLEDANO

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS

Consulta diaria, de lunes a viernes, de 4 a 8 tarde.

(Previa petición de hora)

Avda. José Antonio, 29, 5.º, derecha. Tlfno. 72 63 83. PALENCIA

### CENTRO DE EDUCACION MATERNAL

— DR. PAJIN —

Ginecólogo

— CARMEN GIRALDA —

Matrona - Fisioterapeuta

PREPARACION PRE-POST PARTO

Colón, 33, 2.º-C.

Teléfono 74 07 59

PALENCIA

### DOCTOR CARLOS ORTEGA MATILLA

DIRECTOR DEL SERVICIO DE NEUROLOGIA Y

PSIQUIATRIA DEL HOSPITAL PROVINCIAL

CONSULTA: Bigar/Centro (Plaza A. Calderón), Portal 1, 3.º-A.

Teléfono: 74 28 49

### CENTRO MEDICO DE ACUPUNTURA

DR. SANABRIA

REUMATISMOS, NEURALGIAS, LUMBAGOS, SORDERAS

OTITIS, OBESIDAD, ANTITABACO, JAQUECAS, etc.

Consulta: Avda. de Valladolid, núm. 1-2.º-B. Martes,

y Jueves de 5 a 8. Teléfono 72-90-48.

### ENTREGA DE LA ARQUETA A S. M. EL REY

De este acto oficial, estamos plenamente informados por el Acta de entrega redactada por la Comisión Capitular que hizo la entrega, y que fue leída en la sesión del 23 de diciembre de 1911.

Integraban la Comisión los señores don Eusebio Cea Pando, Chantre, y don Matías Vileva Ramos, Canónigo Archivero, que salieron de Palencia el 11 de diciembre, y en la mañana del 14 hicieron entrega de la arqueta a Su Majestad el Rey, quien acto continuo encargó que depositara el citado objeto de arte en el Museo Arqueológico Nacional.

El deseo manifestado por el Rey se cumplió en la tarde de aquel mismo día en la residencia del presidente del Consejo de Ministros, don José Canalejas y Méndez, en presencia de los Canónigos citados, ex-ministro de Hacienda don Guillermo de Osma, el inspector general de Bellas Artes y el director del Museo Arqueológico Nacional don Rodrigo Amador de los Ríos, que recibió la arqueta. Para dar al acto un colorido palentino, firmaron además el acta el gobernador civil de Palencia, don Francisco García del Valle, y don Abilio Calderón, diputado a Cortes por Palencia.

Además del testimonio de gratitud y del aplauso que mereció por aquel rasgo patriótico, el Cabildo recibió el tratamiento de Excelencia y los dos canónigos comisionados la Cruz de Carlos III.

### OBRAS REALIZADAS

No poseemos una memoria descriptiva de las obras de esta segunda restauración como la que tenemos de la restauración que se realizó en los días del obispo Almaraz. Ni en las Actas Capitulares ni en las Monográficas de los señores Vileva y Revilla se encuentran las deseadas noticias. Tal vez un exceso de prudencia o de temor les aconsejara entonces obrar así, pero en nuestros días se impone dar a los lectores una explicación completa de todo lo sucedido.

Las obras a realizar debieron comenzarse inmediatamente, ya que el 22 de abril de 1912 se dice en la reunión capitular que está ya agotada la primera consignación de 50.000 pesetas; gracias al interés demostrado por el diputado señor Calderón, el 10 de mayo se recibía otro libramiento de la misma cantidad.

Para apreciar la magnitud de las obras realizadas, situémonos ante la cabecera de la Catedral, lugar que nos ofrece la contemplación más bella y perfecta del exterior de nuestra Catedral. La cubierta y el tejado de la alta nave central, hasta el crucero, es totalmente nuevo y ha sido considerado como obra maestra. Nueva es igualmente la gran terraza sobre el ábside, de extraordinaria solidez, empleando los mejores materiales de la época. Se tiraron los tejados y tejadillos que antes la cubrían, pero que, al mismo tiempo, impedían contemplar la belleza de arbotantes, botareles y pináculos.

Los rasgados ventanales del ábside superior, continuados hasta el gran crucero, fueron adornados con artísticas vidrieras de los talleres de los señores Maumejeán Hermanos; si fijamos la vista en la crestería que corre por encima de las capillas absidiales, podemos trazar una línea sin interrupción, siguiendo la colocación de las gárgolas; la parte inferior pertenece a la catedral antigua; la superior (con la gárgola del fotógrafo) y los pequeños pináculos pertenecen a esta restauración, empleando en ella don Jerónimo Arroyo la piedra artificial de su propia fábrica, como el altar que se colocó en la restaurada y saneada Cripta de San Antolín.

Colocado estaba el andamio en la llamada Puerta del Obispo en el año 1916, pero agotados todos los libramientos, el 15 de noviembre de ese año, el Cabildo acordó desmontarle y prestar la madera al párroco de Amiguila, para reparar la torre.

Dr. SAN MARTIN

—DEAN—

## CASA DE PALENCIA EN MADRID "ENCUENTROS CON EL PASADO"

Comida de hermandad de antiguos socios de la casa



Comida homenaje a los socios más antiguos de la Casa de Palencia en la que estaba presente el socio núm. 1 D. Heriberto Polvorosa (Foto CECILIO SANTOS)

Promovida por don Arsenio de Bustos, don Fermín Vivar y don Adolfo Puertas, tres veteranos socios de la Casa de Palencia en Madrid, tuvo lugar recientemente una comida de hermandad en la que se dieron cita numerosos palentinos, todos ellos socios muy antiguos pero de corazón y alma siempre jóvenes. El acto había sido denominado por los convocantes como "Encuentros con el pasado", como queriendo aunar en una comida los recuerdos y las personas que en otro tiempo fueron alma y vida de Palencia en la capital de España.

Pero si ellos se consideran como algo pasado, justo es que desde aquí les tributemos el homenaje que en justicia se merecen, porque el presente de la Casa de Palencia en Madrid les debe a todos ellos mucho más que el

simple hecho de ceder los locales para que confraternicen durante una comida. Y es que si hoy la Casa goza de buena salud se debe en buena parte a la lucha que durante varios años tuvieron que mantener los que ahora se denominan veteranos. Lucha contra la escasez de medios, contra la falta de unos locales donde poder reunirse, contra la apatía, entonces, de muchos palentinos residentes en la capital de España, etc.

Antes de iniciarse el almuerzo se dirigió al medio centenar de asistentes, don Fermín Vivar, quien después de agradecer a la Junta Directiva las facilidades dadas para la realización del acto, recordó con especial emoción los años en que un grupo de palentinos se reunía en los locales del Montepío de Pintores, cuyo

presidente era don Gregorio Labarga, puesto que les habían cedido de la casa que hasta entonces habían ocupado en la calle de Espoz y Mina. Indicó, asimismo, cómo a pesar de las dificultades, siempre habían mantenido unido el espíritu, no rindiéndose jamás.

Ya a los postres, hizo uso de la palabra don Arsenio de Bustos, el cual señaló que todos los sacrificios que se hayan podido hacer, han merecido la pena en pro de una hermosa batalla de palentinismo. «Todos nosotros», dijo el señor de Bustos, echamos de menos nuestros pueblos y nuestras gentes allá en Palencia, al tener que venir aquí y no hay mejor manera de evocar todo aquello que haciendo que Palencia suene en todas partes». Recordó, también, a los presidentes que han llevado los destinos de la Casa durante los últimos años. Personajes tales como don Mariano Osorio Arévalo, marqués de la Valdavia, don Tomás Alonso, don José Paz Maroto, el doctor Pajares, etc.

Por último, el propio señor de Bustos hizo una significativa mención para don Heriberto Polvorosa, socio número uno de la Casa de Palencia en Madrid y presente en el acto, quien a través de su hijo agradeció emocionado tal distinción.

La vicepresidenta de la Casa, doña Maite Ruiz de la Parte, en representación del presidente, don Lorenzo Rodríguez Duránte, ausente en el extranjero, leyó una carta de éste, en la que agradeció la gestión de los socios veteranos, merced a los cuales la Casa de Palencia en Madrid tiene hoy savia y vida propias.

Antonio MARTÍN VALBUENA

(Corresponsal en Madrid)

## COLEGIO OFICIAL DE MEDICOS DE PALENCIA Contra la despenalización del aborto

La Junta Directiva del Colegio Oficial de Médicos de Palencia, ante las campañas en pro de la despenalización del aborto provocado, que últimamente se han incrementado por parte de algunos grupos sociales y de las cuales se han hecho eco los medios de comunicación, considera importante manifestar su oposición activa a esta postura y exponer las razones en contra de esta práctica, que se puede llamar asesinato por atacar contra la vida humana a la que este Colegio tiene especial obligación de defender.

La ciencia ha demostrado que existe vida humana desde el mismo momento de la concepción, es decir, desde la completa unión de los gametos masculino y femenino, y por tanto cualquier medida encaminada a la interrupción del embarazo debe ser considerada

como un homicidio premeditado contra una vida indefensa.

Si aceptamos la falta de gravedad frente a cualquier atentado contra la vida deberemos, desde el punto de vista de racionalidad socioeconómica, admitir en coherencia con lo anterior, la eliminación de minusválidos psíquicos y físicos, pensionistas, etc., ya que estos gravan a la comunidad con cargas impositivas y no son productivos, a diferencia de los nacidos que son potencialmente rentables; y así caer en graves errores que la historia puede recordar como trágica realidad.

O estamos con la vida, o estamos en contra de ella, no caben límites cuando se ha violado este derecho fundamental.

En este sentido, por la implicación sanitaria que pudiera derivarse de la implantación de una ley de muerte, como es la del aborto, este Colegio quiere recordar uno de los puntos del juramento hipocrático, fundamento de la deontología médica natural: "Me abstendré de administrar abortivos a las mujeres embarazadas", cuyo cumplimiento está enraizado en la esencia de nuestra profesión, dado su carácter a favor de la salud y de la vida.

Es aberrante y deshonesto que aprovechando situaciones excepcionales como los sucesos de Seveso o el más próximo del Síndrome Tóxico, pretender de base en una afectación fetal no demostrada en humanos, legalizar un acto monstruoso por su calidad y por su cantidad, como demuestran las estadísticas de los países que lo permiten.

Proclamamos respecto al aborto, nuestra posición a la despenalización, ya que en este último caso se convertiría en lícito el ataque a la vida del niño en aras de egoístas intereses de adultos, que además pretenden involucrar a los miembros de nuestra profesión.

## Ayuntamiento de Venta de Baños

ANUNCIO

De conformidad a lo establecido en el artículo 27 de la vigente Ley del Suelo y Ordenación Urbana, y al acuerdo adoptado por el Pleno de este Ayuntamiento, en sesión de fecha 4 de mayo de 1982, se hace público para general conocimiento, que se prorrogan por un plazo de TRES MESES la suspensión de licencias de obras en todo el término municipal, por motivo de proceder a la Revisión del Plan General de Ordenación Urbana, de esta localidad.

Venta de Baños, a 5 de mayo de 1982.

EL ALCALDE

Fdo.: Javier Hernández García

## AYUNTAMIENTO

### Mañana, a las 12,30, sesión extraordinaria del Pleno

Mañana viernes, a las 12,30 del mediodía, celebrará sesión extraordinaria el Pleno del Ayuntamiento, con el fin de tratar los asuntos que quedaron pendientes

en la sesión ordinaria del presente mes, así como otros dos más incluidos para esta nueva convocatoria.

El orden del día será el siguiente:

1.—Acuerdo a adoptar relacionado con modificación de coeficiente de cuatro profesores no titulados de la Banda Municipal.

2.—Acuerdo a adoptar sobre selección de contratistas concurrentes al concurso subasta convocado por el Ayuntamiento, para adjudicar las obras de tratamiento de la intersección de la C. N-611 con la C. C-617 y vía de unión del Polígono Residencial con Grupo «Francisco Franco».

3.—Modificación y complementación de acuerdo plenario de 6 de abril, sobre ayuda, para la financiación del frontón cubierto a construir por la Federación Española de Pelota.

4.—Aprobación de proyecto técnico y pliego de condiciones para contratación de obras de urbanización del «Parque del Sotillo de los Canónigos», de Palencia.

5.—Propuesta de la Comisión de Servicios y aprobación del nuevo canon, consecuencia de la revisión de precios por convenio colectivo de la Empresa Aseo Urbano Semat, S. A., concesionaria del servicio de limpieza viaria y recogida de basuras.

6.—Informes, ruegos y preguntas.

## AYUNTAMIENTO DE PALENCIA

ANUNCIO

Se hace público para general conocimiento que, en el Boletín Oficial de la Provincia núm. 43 de fecha 10 de abril de 1982 y Boletín Oficial del Estado núm. 103 de fecha 30 de abril de 1982, aparece el siguiente Anuncio de Concurso:

**OBJETO DEL CONTRATO:** Obras de Dotación de una Escombrera, en esta Ciudad.

**TIPO DE LICITACION:** Se señala como precio máximo el de 7.872.000 pesetas.

**PLAZO DE EJECUCION:** Dos meses.

**PRESENTACION DE PLICAS:** Hasta las trece horas del día 13 de mayo actual.

**APERTURA DE PLICAS:** El día 14 de los corrientes, a las 13 horas.

Palencia, 4 de mayo de 1982.

EL ALCALDE

# LE OFRECEMOS LO QUE NO LE OFRECE NADIE.

## BONOS INTERES FLOTANTE

## BONOS CUPON CERO

### Infórmese.

Urquijo Servicios Financieros, S. A.

 Banco Urquijo

PALENCIA  
Urquijo Servicios Financieros, S. A.  
Agente: D. Jesús Gámez  
Avda. República Argentina, 9, 5.º  
Tel. 72 05 65

EL TIEMPO EN LA PROVINCIA DE PALENCIA

ES UNA ATENCION DE  
Caja de Ahorros y Préstamos de Palencia

## CONTINUAN LAS TEMPERATURAS BAJAS

El Instituto Nacional de Meteorología nos ha facilitado el siguiente parte relativo al estado del tiempo en la provincia de Palencia. Es un servicio en exclusiva a nuestro periódico y se recibió en la Redacción este mediodía del jueves.

La situación meteorológica es de nuevo de anticiclón de Azores que penetra sobre la Península Ibérica con vientos de componente norte en todo el litoral cantábrico y en la meseta con vientos de componente nordeste, de ahí que las temperaturas esta mañana descendieran y fueran más bien frescas.

La tendencia para la próxima madrugada es que va a continuar esta temperatura. La mínima osciló en el casco urbano sobre los cero grados centígrados y en la provincia sobre los 0,5 grados.

La tendencia es que en toda la meseta se den temperaturas bajas. En León y Valladolid han tenido un grado bajo cero. El cielo despejado, porque la radiación ha sido máxima hacia la atmósfera, y así, ha amanecido el cielo despejado y la tendencia es que continúe como hasta ahora. La radiación máxima, pero

ahora hacia la tierra, dará como consecuencia unas temperaturas sobre los 14 grados. El viento será flojo y de componente noroeste, en forma de brisa, por lo que dará la sensación de más fresquito del que en realidad hace.

Para los próximos días, no hay que esperar ningún cambio, puesto que el anticiclón continuará con nosotros y la borrasca está muy al norte de Inglaterra.

## SUCESOS EN LOS PUEBLOS DENUNCIA POR AMENAZAS

En la localidad de Cervatos de la Cueva, donde se están realizando las correspondientes obras para el pavimentado de las calles, un vecino de dicha localidad había intentado con una escopeta de caza parar las obras referidas.

Después de realizar la correspondiente investigación, se comprobó por un equipo de Investigación y Atestados de la Guardia Civil, de Palencia, y por declaraciones de doña Benedicta Amézaga Ortega, que lo único que había hecho, tanto ella como su padre, fue decirles «que hicieran el favor de retirarse, si no querían encontrarse con algo que no esperaban», y que no se hallaban en posesión de ningún arma, lo que se comprobó más tarde por el citado equipo de la Benemérita.

El Consejo General de Castilla y León ha organizado unas degustaciones de vinos elaborados en las comarcas de la Región, que se celebrarán el próximo viernes, día 7, a las 19 horas, en el castillo de la localidad vallisoletana de Fuensaldaña.

Esta actuación del Departamento de Agricultura y Fomento del Ente Preautonómico, cuenta con la colaboración de las Diputaciones provinciales, Cámaras Oficiales de Comercio e Industria y distintas asociaciones empresariales del sector vitivinícola, de la Región y se considera un acto de apoyo a los vinos castellano-leoneses.

Servirán como punto de arranque para un mejor conocimiento, no sólo en la Región sino también fuera de ella, de la calidad de los distintos vinos, algunos de ellos de renombre internacional.

Castilla y León produce caldos de distintas características y afamada calidad, siendo once las comarcas vitivinícolas que configuran el panorama del sector en la Región: Benavente-Campos, Bierzo, Cebreiros, Cigales, Feroles, La Ribera, La Sierra, La Ribera del Arlanza, Ribera del Duero, Ribera del Duero, Rueda, Toro y Valdeavimbre-Oteros.

GARCIA-VERDUGO  
INAUGURO UN CURSO  
SOBRE SANIDAD PARA  
PROFESORES DE EGB

El presidente del Consejo General de Castilla y León, José Manuel García-Verdugo, asistió a

## CASTILLA-LEON

# Degustación de vinos de la Región en Fuensaldaña

la inauguración del Curso sobre sanidad para profesores de EGB, que se celebró en la tarde del lunes, día 3, en las dependencias de la Dirección Provincial de Salud de Burgos, dependiente del Ente Preautonómico.

Acompañaban al titular del Consejo en la presidencia José Luis Vallejo Flórez, director del Departamento de Asuntos Sociales; Francisco Montoya Ramos, presidente de la Diputación de Burgos; el consejero de Castilla y León, Pedro Carazo Carnicero.

La realización de este curso, y otros idénticos que se están celebrando en las distintas provincias de la Región es una muestra más del interés del Consejo por potenciar aquellas actividades que en este sector, se llevan a cabo en Castilla y León habida cuenta de las transferencias efectuadas en materia de sanidad preventiva.

Asisten al mismo 70 profesores de EGB quienes contemplan un extenso programa de materias entre las que cabe destacar alimentación y nutrición, trastornos sensoriales y de lenguaje, trastornos de conducta y rendimiento escolar, saneamiento, primeros auxilios, enfermedades transmisibles, toxicomanías, higiene, prevención de accidentes, drogadicción e inmunizaciones.

En el acto de inauguración intervino el presidente García-Ver-

dugo resaltando la importancia y el cuidado en materia de sanidad y, especialmente, en todo aquello que concierne a los niños. En este sentido se expresó posteriormente el senador y consejero de Castilla y León, Pedro Carazo Carnicero, para completar su disertación refiriéndose a la educación sanitaria como un presupuesto básico para conseguir una salud pública, a la escuela como el mejor lugar para lograrla, y a los maestros como el instrumento o soporte idóneo para ella.

Finalmente, el director del Departamento de Asuntos Sociales, José Luis Vallejo Flórez, intervino destacando, en primer lugar, la importancia crucial y el drástico cambio que se opera en la edad escolar para, luego señalar que "el Consejo General de Castilla y León ha querido iniciar históricamente sus actividades en Educación Sanitaria precisamente con el eslabón más importante en la cadena docente". Resaltó, seguidamente, la importancia del educador y señaló que es propósito del Consejo General de Castilla y León, antes del próximo otoño, presentar un plan de acción conjunta de servicios de Seguridad Social la acción preventivo-asistencial sea misión de todos, sin perjuicio de que la iniciativa y la planificación de los temas sanitarios sea desarrollada por los técnicos en Salud.

## VIDA RELIGIOSA

ADORACION NOCTURNA  
ESPANOLA

Sección de Palencia

Turno Segundo. Titular: Nuestra Señora Virgen del Carmen

En la noche del 8, celebrará su Vigilia mensual ordinaria, en la iglesia de San Francisco, el turno citado, dando comienzo la misma, a las 10,30 de la noche.

# ¿FOGON 47 ES LA TIENDA MAS IMPORTANTE EN MUEBLES DE COCINA DE PALENCIA?



Por lo menos podemos decir que  
somos una tienda de muebles de  
cocina distinta.

Donde ofrecemos una completa  
exposición montada en "ambientes"  
con toda la gama de cocinas  
VEGASA y sus complementos.

Gratuitamente le asesoramos propo-  
niéndole las soluciones más decora-  
tivas, con proyectos y presupuestos  
para Palencia y toda su provincia.

Si nos visita se sorprenderá: pode-  
mos ofrecerle esto y mucho más.

Con la seriedad, prestigio y garantía  
que Vd. se merece.

**fogon 47**  
mueble de cocina y decoración

Calle Colón, 47.

PALENCIA



## ¡ Audiencia pública !

CONTRA LA SALUD PUBLICA Y  
TENENCIA ILICITA DE ARMAS.  
IMPRUDENCIA Y OMISION DEL DEBER  
DE SOCORRO

En Palencia, el día 15 de octubre de 1981, el procesado F. F. M., le fueron ocupados en su domicilio, 400 gramos de haschís en pastillas y polvo, así como en 30 bolsas envueltas en celofán, dispuestas para la venta, así como también una pistola de marca desconocida, calibre 6,35, con seis cartuchos, sin poseer la licencia y permiso de armas correspondientes.

La defensa del procesado estuvo a cargo del letrado don Tomás Velasco y representado por el procurador don Desiderio Velasco.

El Ministerio Fiscal solicitó seis meses y un día de prisión menor y multa de 20.000 pesetas por el primer delito y seis meses y un día de prisión menor por la tenencia ilícita de armas, accesorias y costas.

La defensa del procesado solicitó la absolución del mismo con declaración de las costas procesales de oficio.

En la noche del 20 de junio de 1981, los procesados I. P. P. y J. C. C., circulaban por la carretera C-617 en dirección a Palencia, en el automóvil matrícula BU-37031, conducido por su propietario, que es el primero de los procesados, circulando en luz de cruce, no se dio cuenta de que por la derecha de la calzada en la misma dirección y muy próximo al arcén, circulaba el peatón Eusebio Fontanillas, al que atropelló, causándole fractura de cráneo y otras lesiones que determinaron su fallecimiento; ocurrido el atropello, ambos procesados, a sabiendas de que habían atropellado con el automóvil a un hombre y que éste estaba malherido, no le prestaron asistencia alguna y se ausentaron del lugar del suceso, hasta que a las nueve horas del día siguiente acudieron a la Guardia Civil, de Astudillo.

Los procesados estuvieron de-

fendidos, el primero, por el letrado don José Santos González, y representado por el procurador don Luis Alvarez, y el segundo por el letrado don Jesús Parra y representado por el procurador don José Carlos Hidalgo.

El Ministerio Fiscal solicitó para el primero por la imprudencia, seis meses y un día de prisión menor y privación del permiso de conducir por un año; por la omisión de socorro, seis meses y un día de prisión menor. Para el segundo, solicitó por la omisión de socorro, tres meses de arresto mayor, accesorias y costas, así como a que indemnice el primero de los procesados con 1.700.000 pesetas a los herederos de Eusebio Fontanillas; hasta el límite del seguro obligatorio responderá la Cía. de Seguros Mesal y el resto dicho procesado.

La defensa del primero de los procesados solicitó la absolución con declaración de costas de oficio.

La defensa del segundo, solicitó igualmente la absolución con declaración de las costas de oficio.

## SUCESOS LOCALES

ROBO EN UN BAR

Leónides Temprano Cuervo, denuncia la sustracción de la recaudación de unas máquinas tragaperras, equipo musical, marca Sanyo, y de botellas de licor, por valor de 147.000 pesetas, en el Bar «Leo».

ESTAFA

Maria del Rosario Espinosa Hoyos denuncia a Jesús Martín Sánchez, por apropiarse, con engaño de 20 barajas de naipes, valoradas en 2.768 pesetas.

## Desde HERRERA DE PISUERGA

**ACTUALIDAD HERRERENSE: OBRAS MUNICIPALES EN EJECUCION Y EN PROYECTO. MALAS PERSPECTIVAS AGRICOLAS. CULTOS DURANTE EL MES DE MAYO. ASAMBLEA ZONAL DE SACERDOTES Y SEGLARES**

### OBRAS MUNICIPALES EN EJECUCION

A pesar de las dificultades de todo orden, a pesar de la crisis económica que estamos soportando, son muchas e importantes las obras que se están realizando en nuestra ciudad en el interior y en la periferia.

No nos vamos a referir a esos bloques de viviendas y locales comerciales realizados por diferentes empresas constructoras; vamos a aludir solamente a las obras municipales en ejecución.

Va muy adelantado el alcantarillado a la zona del parque hasta la Piedad, cuyas obras importan 5.000.000 de pesetas.

Igualmente las de automatización de motobombas para elevación de agua, a fin de abastecer a la población, por 1.098.000 pesetas.

Asimismo, están muy adelantadas las de terminación de los vestuarios y servicios del polideportivo.

Otras de menor importancia se están llevando a efecto.

### OBRAS EN EL PLAN DE 1982

Destacan en el plan de 1982 las del alumbrado público de Ventosa de Pisuerga y Villabermudo de Ojeda, con adjudicación de pesetas 1.500.000 para las de cada localidad.

### CENTRO SOCIAL DE VENTOSA DE PISUERGA

Para este fin, se cede a los vecinos de Ventosa un local del edificio, que fue Ayuntamiento de dicha población.

### RENUNCIA AL CARGO DE CONCEJAL

La tiene presentada con carácter irrevocable, doña María Carmen Macho Vega, del PSOE.

### EL CAMPO ESTA MUY NECESITADO DE AGUA

Cada vez las perspectivas agrícolas ofrecen un panorama menos esperanzador. Los campos, en efecto, necesitan agua, que los fertilice y regenere; pero las precipitaciones lucen por su ausencia y el aspecto del agro es más sombrío.

Como a nadie se le oculta, en este mes de mayo, los hombres del campo celebran su fiesta patronal (San Isidro Labrador), y los campesinos, esa reserva espiritual de España, piden a su patrono agua para sus sembrados y para poder llevar a cabo con éxito las faenas agrícolas de esta estación.

¡Que San Isidro interceda ante el Todopoderoso, alcanzándoles lluvia abundante y una próspera cosecha, que contribuya a remediar, o, al menos, a paliar las múltiples necesidades de estos abnegados y surtidos hombres de nuestros campos!

### CULTOS MARIANOS EN NUESTRA PARROQUIA DURANTE EL MES DE MAYO

Herrera de Pisuerga, población mariana, acude diariamente al templo parroquial, al ejercicio del mes de las flores, para ofrendar a la Madre, a la Reina, a la Virgen, el tributo cariñoso de su ternura y filial devoción, sabiendo que es la mejor ofrenda, el mejor obsequio que se le puede hacer, la mayor oportunidad para rociar su fe.

Los cultos comienzan en los días laborables a las ocho de la noche con el rezo del Santo Rosario, seguido del ejercicio del mes de las flores con cánticos, finalizando con la celebración de la Santa Misa.

Es triste confesar que no se registra esa afluencia de fieles de

tiempos ya pretéritos, aunque, por otra parte, es altamente halagüeño y satisfactorio comprobar que, de nuevo, cada año en esta última época, son más los fieles que acuden a la parroquia.

También durante este mes se celebrará la Novena a María Auxiliadora o, cuando menos, un solemne Triduo y el día de la Ascensión del Señor recibirá por primera vez a Jesús Eucaristía un grupo de niños y niñas, que vienen siendo para ello preparados con todo esmero por nuestros sacerdotes.

### CUARTA ASAMBLEA DE SACERDOTES Y SEGLARES

Según informa Mensaje, boletín informativo de la parroquia, en su número del actual mes de mayo, como en años anteriores y secundando el deseo del señor Obispo y de la Vicaría de Pastoral se celebra en la Diócesis la Cuarta Asamblea por Zonas y en la de Herrera-Ojeda tendrá lugar el día 7 de mayo, viernes, a las 9 de la noche en el Colegio Nacional Comarcal "Nuestra Señora de la Piedad".

En esta Asamblea el Prelado de la Diócesis, P. Nicolás Castellanos, pronunciará una importante conferencia sobre "El papel de los seglares en la Iglesia".

M. C.

## Desde CERVERA DE PISUERGA

● SE PASARA LA REVISION DE CAMIONES EN ESTA VILLA

● AUMENTAN LOS PERROS POR LAS CALLES

A partir del próximo viernes 7, y a las once de la mañana, en los hermosos terrenos del ferial de ganados y por funcionarios de la Delegación de Industria de Palencia, se procederá de nuevo a la revisión de todos los camiones y coches de servicio público.

Muchos dirán por qué de nuevo, y es que esta revisión en sus tiempos aquí se hacían pero por causas desconocidas había quedado suspendida y se había que desplazar a otras localidades para llevar a efectos esta revisión. Hoy, gracias a la gran actividad desplegada por nuestras autoridades, se ha logrado conseguir el que de nuevo se vuelva a pasar en esta villa mencionada revisión, evitando de este modo desplazamientos fuera de esta zona a los señores interesados en este asunto.

### AUMENTAN LOS PERROS POR LAS CALLES

De nada han servido los bandos que hace cosa de un mes ha publicado nuestra Alcaldía sobre la gran cantidad de perros que deambulan por nuestras calles y que obligaba a retirarlos de las mismas.

Yo creo y así es, sin miedo a equivocarme (y hablo por mi calle), que desde que se han pu-

blicado mencionados bandos hay más perros que antes. Parece ser que no se aplica mano dura y estos caninos siguen haciendo de las suyas, ya es normal el que se vean los cubos de las basuras volcados con los consiguientes malos olores y toda la basura desparramada por las calles. La rinconera del Ambulatorio de la Seguridad Social está a la orden del día en montones de basura; ¿por qué no se pasa por allí sobre las nueve de la mañana un empleado del Ayuntamiento, para sancionar como es debido? ¿No dicen y es verdad que nuestra Corporación anda mal de dinero? Pues si hacen una pasada todos los días, solamente por la calle de General Mola, sobre las nueve de la mañana, se podrán sacar algún dñerillo, a la vez que se obliga a cumplir con las Ordenanzas Municipales y sobre los Bandos que se publican para bien de todos, de la villa que presentará buen aspecto para las personas que nos visitan y para las personas que tranquilamente transitamos por las calles que no sabemos a qué estamos expuestos si uno de estos perros se abalanza sobre nosotros.

¿Se hará cumplir el Bando de hace meses? Esperemos que sí, porque si no, nuestro Ayuntamiento tendrá que tomar otras medidas a pesar de sus pesares.

MINO

## SE PINO EL MAYO EN OTERO

Cuando parecía que en casi toda nuestra comarca este ritual costumbrista quedaba ya un tanto en el olvido, aquí se cumplió con la vieja tradición: se pinó el mayo. El primer domingo de mayo, como reza ya en la historia de los tiempos, el pueblo de Otero se fundió en el pasado, hizo revivir esta costumbre de siempre y a la vieja usanza, como se dice por estos pagos.

En Fuentes Carrionas también se realizaba este hecho de pinar el mayo, no de plantar el mayo o el árbol, como generalmente se conoce en casi toda Castilla, en las bodas, pero este acto siempre ha tenido menor transcendencia y renombre que lo del primer domingo de mayo, que era cuando se cantaban las coplas, los romances, se engalanaban las vacas y se hacían las roscas y tortas.

Los mozos del pueblo, esa gente fuerte, se lanzaban hacia el monte, con el carro, las vacas, estas bien cebadas, un tronizador, un par de hachas y una buena bota de vino para cortar la mejor pieza que hubiera. Esto tenía lugar normalmente la víspera y a su llegada al pueblo, ya con el mayo en el carro, salían todas sus gentes a recibirlos, en cabeza las mozas cantando:

Ya se sienten las esquilas  
y suenan los cascabeles  
ya vienen todos los mozos  
como ramos de laureles.  
Las buenas tardes os damos  
con muchísima alegría,  
que habéis traído un mayo  
que vale para una viga.  
¡Cómo tiran esas vacas!  
bien sujetas las labranzas  
que han ido a por el mayo  
a lo mejor de la mata.  
Y llegasteis a lo llano,  
sentaros a descansar,  
que ya habéis traído el mayo  
para mañana pinar.  
El vuestro mayo galanes,  
descargarle con cuidado,  
no le vayáis a romper  
que os ha costado muy caro.

Qué buen mayo habéis traído  
mocitos con vuestras vacas,  
qué bien lo vais a lucir  
mañana en esta plaza.

Ya en el pueblo, los casados participaban con los mozos para la descarga del árbol, pelado, enramado y ultimado todos los pormenores. Al día siguiente por la mañana era la gran fiesta, el gran acontecimiento, había que pinar el mayo. Se tocaban las campanas y todas las gentes del pueblo se citaban en torno a la plaza, y a la voz de «¡Aupa!» daba comienzo la subida del mayo, mientras las mozas y casadas alegraban los aires:

El galán que cortó el mayo  
y el que tira por la saga  
merecían un obispado  
de la Catedral de Roma.  
Asegurad bien el mayo  
y poner bien las charranchas,  
no se os vaya a caer  
y se calga alguna casa.  
Qué copa tan bonita ésta  
que habéis traído,  
que canten los pajarillos  
y en ella pongan su nido.  
Sube galán esa rosca,  
subela si con buen modo,  
no vayas a tropezar  
y se revienten los globos.  
El vuestro mayo galanes,  
mozos de cuerpo pulido,  
tiene cambas y dentales  
y vigas para un castillo.  
Mocito ya estás arriba,  
descansa un poco sereno  
y a la rosca de las mozas  
ya la puedes dar un muerdo.  
Los vecinos de este pueblo  
todos dicen con agrado  
que pinéis otro mayo  
quiera Dios de hoy en un año.

Este año en Otero pinaron el mayo y cantaron las coplas. Sus gentes se citaron en la plaza y todo el pueblo vivió esos momentos de alegría y de recuerdo y quiera Dios, como dice la última copla, que se pine para otro año.

Saturnino Merino Rabanal

## SOLO DEL 15 DE ABRIL AL 15 DE MAYO

### SI VD. TIENE UN COCHE...

Renault 7  
Ford Fiesta I.I  
Renault 12  
Simca 1200  
Renault 14  
Seat 124 D

### LE PAGAMOS MAS QUE NADIE.

Y si su coche es de otra marca,  
también llegaremos a un acuerdo.

## TRAIGANOSLO Y LLEVESE UN COCHE DE LA GAMA MAS MODERNA DEL MERCADO: AUTOMOVILES TALBOT

### AUTO REPUESTOS PALENCIA

Avda. Madrid, 2

 **TALBOT**

## ● DESDE BALTANAS SAN GREGORIO, una fiesta con más de tres siglos y medio de vida



Así es la romería de San Gregorio que se celebra en Baltanás el 9 de mayo.—(Fotos VERONICA)

“Era el año 1628, cuando una maligna y devastadora plaga de langosta invadía los campos cerrañeses asolando todo cuanto encontraba a su exterminador paso”.

Con esta pedante fastuosidad podía empezarse el relato de la historia que hizo estremecer a las gentes cerrañesas, a nuestros antepasados del siglo XVII.

Una vez más se dejó entrever la religiosidad y fe de los baltanases en su Patrona, la Virgen de Revilla, rogándole en solemne procesión campestre y suplicándole terminase con la plaga de langosta que asolaba los fértiles y productivos campos cerrañeses.

Fue el día nueve de mayo de 1628, cuando al llegar al “pago”, hoy denominado de San Gregorio, en honor al calendario litúrgico, cuando milagrosamente, la nube de langosta quedó fulminada, atribuyéndose el beneficio a obra milagrosa de nuestra Patrona.

En acción de gracias el vecindario levantó en aquel paraje una humilde ermita en honor a San Gregorio, por haber sido el día del Santo Nacianceno, cuando se efectuó el milagro y la Corporación Municipal prometió en solemne “Voto de Villa”, acudir todos los años en procesional rogativa a “dar gracias” y ofrecer al Santo una Santa Misa.

Junto al Ayuntamiento acude todo el vecindario baltanase y de muchos pueblos cerrañeses, desde aquel año de 1628. Ni guerras, ni desgracias, ni pestes, ni otros males han sido capaces de romper esta tradición tan arraigada en las gentes cerrañesas.

Solamente las lluvias han sido causa de traslado del “Voto de Villa” a otro día próximo.

Ultimamente la Santa Misa, a causa de los muchos asistentes se celebra en la explanada de la Ermita, que se conoce con el nombre de “La Campera”.

Allí, después del solemne acto religioso, se bailan jotas, se celebran concursos y competiciones de todo tipo y se bebe y se come de todo, especialmente la clásica y tradicional “tortilla de San Gregorio”, que es plato obligado e imprescindible en todas las “mesas campestres”.

Se acude en familia y en pandillas de jóvenes. Antes se iba en carruajes de tracción animal. Hoy día, queda algún tradicional, pero la mayoría lo hace mecánicamente o cumpliendo la promesa de ir “a pie”, que es la obligación de las primeras autoridades de la villa.

El Ayuntamiento suele invitar a todos los asistentes, bueno a todos los que se acercan, a un vino y limonada, con algún aperitivo, que suele ser queso de la tierra.

Después de la larga y placida comida, se prolongan los postres hasta mediada la tarde, que es cuando se organiza el regreso de la “romería”. Todos vuelven contentos en ruidosa caravana.

Este es el origen y desarrollo de las Fiestas y Fiesta de San Gregorio de Baltanás, unas de las más antiguas y tradicionales de la región castellana, que figuran en el calendario Turístico Nacional como corresponde a su categoría.

Actualmente se están potenciando a todos los niveles festivos, aunque prácticamente lo de “terin” ha desaparecido en lo referente a las importantes transacciones que antaño se hacían por estas fechas, sobre todo de ganado mular y caballar, preparando los labradores de buena mano de obra con miras a los trabajos estivales. Hoy día queda muy poco de esto, o nada. A lo sumo alguna casa comercial de maquinaria agrícola expone sus últimas innovaciones en los sitios de costumbre.

En lo referente a la fiesta, cada vez es mayor. Además este año coincide en domingo, por lo que se espera tres días de espectacular lleno, con el agradable y peculiar ambiente que tienen todas las fiestas en la capital del Cerrato.

El Corresponsal,  
VICENTE NIETO ESPINA

## FERIAS Y FIESTAS DE SAN GREGORIO 1982

### Se celebrarán en la Capital del Cerrato durante los días 8, 9 y 10 de Mayo

Orquesta, la del año anterior, compuesta por profesores de la Banda Municipal de Música de Palencia.

Actos a realizar el día 9, fiesta de San Gregorio, en la Campera:

Santa Misa oficiada por el señor Obispo de la Diócesis, Reverendo P. Castellanos, asistido por los sacerdotes de las parroquias vecinas del Cerrato. Después se celebrarán concursos de tortilla, cucafías infantiles, carreras de sacos, concursos de jotas para todas las edades, etc. Como siempre no faltará la limonada tradicional, queso y aceitunas, servido por el Ayuntamiento de la Villa.

Por la tarde, en el campo municipal de “Fuentepino”, se jugará el partido de fútbol, Baltanás-Carrón, correspondiente al Campeonato Provincial de Primera Regional.

## Domingo 9: ROMERIA AL BREZO SE HA INAUGURADO LA ERMITA DE SAN JOSE

### EL DIA DE “SUBIR LA VIRGEN”, FIESTA DE LA COFRADIA

La sequía de esta primavera que mantiene los ribazos secos y las tierras yermas de esperanza, no animan a la marcha en romería. El paro que acumulamos los hombres sobre los hombros, no sacan a las familias al campo y a la montaña. Las tensiones contra la paz diaria, no ponen sonrisa romera en las caras y en los caminos. Está amarga la vida de los más conscientes. Mayo... las flores... la Virgen bendita... nos suenan lejanas estas palabras porque no estamos bien por dentro.

Pero llegó la hora de «subir» a la Virgen al Brezo; es el 2.º domingo de mayo y vamos a ir. Vamos a subir a rezar fraternal

mente. Vamos a subir rezando. Vamos a cantar con María. Vamos. Vayamos todos añorando las flores, pidiendo la lluvia, deseando y haciendo la paz. Vamos a subir ya al Brezo.

#### Horario de la romería

A las diez, salimos de la iglesia de Villafraja, con la santa imagen de la Virgen del Brezo. Por el camino meditemos el Vía Crucis. A las doce y media, tendremos junta general de hermanos de la Fraternidad del Brezo en el santuario. A la una, celebración de la Eucaristía. A las cuatro de la tarde, rezo del Rosario a la Virgen y canto de la Salve.

#### Fiesta de la fraternidad del Brezo

En el centro de la devoción dispersa a la Virgen en esta montaña, cuidamos y profundizamos una Fraternidad del Brezo que se sirve como medio de la Cofradía de la Esclavitud de Nuestra Señora. Esta romería de «subir la Virgen» es la fiesta de esa Cofradía.

Cada hermano tiene ya en su casa, en once provincias, la citación a la fiesta y al espíritu de nuestra Fraternidad. Nos acompañarán por el camino y en la celebración con sus cantos, sus guitarras, su algarabía joven, su marianismo y su buen hacer litúrgico, los chavales del colegio «San Francisco Javier», de Saldaña. Me decía por carta el Superior: «Subiremos a la romería unos a pie, otros en bici, otros en autocar, pero subiremos todos: cuenta con nosotros». Ya no podemos pensar en el día de subir la Virgen sin los chavales de los Combonianos. Y esto lo pensamos todos los romeros. Les llevamos como el alma que canta.

#### Renovación en los santuarios

Parece que está llegando la hora en la iglesia de Palencia de que los santuarios marianos van a ser estudiados, tenidos en cuenta.

ta pastoral, contemplados en coordinación diocesana. Esta espléndida realidad religiosa, popular y cultural de nuestras comarcas, se va a considerar y acaso potenciar. Mientras eso llega, el santuario del Brezo sigue adelante sin perder comba, buscando ahora integrar la participación de los laicos en la pastoral del santuario. «Es la hora de sentirnos llamados a participar en la eclesialidad de la devoción mariana del Brezo. Ni nos ha comido la prisa ni nos hemos permitido un descanso. Confiando en el Señor y en cada cristiano, vamos hacia la nueva etapa».

A partir de un grupo de animación y una revista de opiniones y mensajes, vamos mar adentro. Con María, la Madre del Señor.

#### Ermita de San José

Esta es una noticia buena que damos a los cristianos que aman al Brezo: el día 1 de mayo hemos inaugurado la restauración de la ermita de San José del Brezo. Nos presidió nuestro Obispo. Fue una fiesta hermosa. ¿Recordáis la caseta del camino con una cruz en la cumbre? Pues os va a sorprender como un saludo y una sonrisa en el camino al fondo la ermita nueva. Con los fondos del santuario y con el trabajo, el tesón y la unión de la parroquia de Villafraja, ha sido posible esta realidad. En seis meses de trabajo y de ilusión auada, hemos logrado una ermita bella, sólida, viva, significativa, moderna, capaz de ayudar a orar y a hacer fiesta. Os invitamos a verla despacio.

Bien: preparamos ya la subida al Brezo. Como si hubiera flores, lluvia y paz en toda la tierra. Y los creyentes sabemos que hay paz, lluvia y flores desde el hecho de que hay quienes están dispuestos a pedirlos al cielo en plegaria comunitaria. Vamos al Brezo nuestro. Es la hora ya de subir.

El Capellán del Santuario del Brezo

## ASTUDILLO GRAN CONCURRENCIA EN LA FIESTA DEL VOTO DE VILLA

Astudillo celebró, como en años anteriores, con gran concurrencia, el Voto de Villa, en la ermita del Santísimo Cristo de Torre-Marte.

A la fiesta acudieron muchos vecinos de los pueblos que pertenecieron al injustamente suprimido Partido Judicial de Astudillo, incluso de pueblos de la provincia de Burgos, afectos a esta Muy Noble Villa. Se celebró una Misa solemne y sermón a cargo del párroco.

Por fin, el reparto de «pan y queso» para todos los romeros, sin distinción. Apurado se veía el

Concejo para dar raciones a todos los que las demandaban. Pero, por fin, todos quedaron satisfechos.

Felicidades al párroco y al Ayuntamiento en pleno, porque todos se distinguieron en hacer grata la visita a tantos centenares de romeros.

Y hasta el próximo año. Y que las cofradías que faltan de celebrar obtengan el mismo éxito y la misma general satisfacción que en ésta del Voto de Villa.

El Corresponsal y Cronista Oficial,  
Rodrigo Nebreda

### CENTRO DE TRAUMATOLOGIA

Y

### REHABILITACION

JULIO DEL VAL  
ANTONIO RIAZA

CONSULTA: Tardes de 4 a 7, previa petición de hora  
Calle Martín Calleja, 18, bajo Teléfono 74 74 17

### DR. ROMERO RODRIGUEZ F.

UROLOGIA

(Consulta previa petición de hora)  
C/. María de Molina, núm. 2, 7.º B.—Tfno. 73 03 34.—PALENCIA

## AURORA—POLAR

Compañía Anónima de Seguros. — Domicilio social, BILBAO  
INCENDIOS, VIDA, ACCIDENTES TRANSPORTES  
Subdirector en PALENCIA, Carmelo Andrés García-Cuena  
Calle de Vallellano, núm. 2, 1.º — Telf. 72 32 46 — Apartado 134

# BANKINTER ES EXPERTO EN CUENTAS CORRIENTES.

Bankinter es, de hecho, el Banco emisor de los Bonos que mayor volumen de contratación han alcanzado en la Bolsa de Madrid.

Esto nos califica como especialistas.

De acuerdo. Pero no es nuestra única especialidad, ni mucho menos. La capacidad de gestión de Bankinter ocupa otras muchas áreas.

Con una calidad de servicio equiparable a la del mejor Banco.

¿Un ejemplo? El servicio de Cuentas Corrientes. Porque nuestra costumbre es tratar cada cuenta por su nombre. Conocer su movimiento y sus necesidades. Y atenderle, ante todo, con nuestro mejor trato.

Este mutuo conocimiento crea confianza. Se traduce, por ejemplo, en otro criterio al atender una solicitud de crédito. Y nos permite, incluso, anticiparnos a usted para asesorarle a la hora de utilizar sus ahorros.

Es nuestra forma peculiar de hacer. Joven.

Con sinceridad,  
honestidad y entusiasmo.

## LAS CONOCE POR SU NOMBRE.



**BANKINTER**  
**Jóvenes profesionales.**

## LOS ICEBERGS, ENEMIGO INVENCIBLE

# "EL GENERAL INVIERNO", CONGELARA EL CONFLICTO DE LAS MALVINAS

Hace casi cuatro siglos, en 1588, el Rey Felipe II de España sentenció que no había mandado a la «Armada Invencible» a luchar contra los elementos, al fracasar su expedición naval contra Inglaterra. Hoy, la primera ministra británica, Margaret Thatcher, ha enviado una escuadra, con un navío llamado «Invencible» a su frente, hacia las Malvinas, y los elementos se presentan como un enemigo peor que la Armada argentina.

Hace menos tiempo, Napoleón —que murió desterrado en la isla de Santa Elena, precisamente la misma a cuya altura ha pasado la flota británica en ruta hacia las Malvinas— decía, también sentenciosamente, que la guerra se hacía con «dinero, dinero, dinero».

Hoy, los dos buques alrededor de los cuales se agrupa la flota británica enviada al Atlántico Sur, los portaaviones (por portaviones) estaban destinados, antes de comenzar el conflicto, a ser vendidos a flotas extranjeras.

EN LA FRONTERA  
DE LOS «ICEBERGS»

La zona del conflicto anglo-argentino, las islas de Georgia del Sur y de las Malvinas, se halla dentro del límite de los hielos flotantes procedentes de las aguas costeras de La Antártida. En España, y en el resto del hemisferio Norte, estamos en primavera. Allí, como en todo el hemisferio Sur, en otoño. Y el invierno está a la vista. Comienza en junio y no terminará hasta septiembre...

El clima de la zona es glacial. Los vientos procedentes de los chorros polares, los vientos ponientes e incluso los vientos pamperos provocan cambios de tiempo importantes, aguaceros y nevadas que no llegan a cuajar a causa de la humedad imperante en las islas australes. A todo ello se unen las corrientes del Cabo de Hornos y la llamada del Viento Oeste.

Todo ello ha supuesto siempre, y continuará suponiendo, un grave peligro para la navegación.

Las olas llegan a alcanzar en toda la zona alturas de ocho a diez metros. Los buques modernos, por supuesto, son de mayor tonelaje y seguridad que los históricos galeones españoles del siglo XVI. Pero los aviones y helicópteros no pueden despegar de las cubiertas de los portaaviones con unas aguas tan agitadas por los vientos y por las corrientes. Y, además, sus delicados mecanismos padecen las inclemencias del aire y del mar.

SE VENDE UNA  
FLOTA

En el momento de estallar el actual conflicto de las Malvinas, la Armada argentina se hallaba en plena marcha de modernización. Estaban ya en servicio dos fragatas oceánicas, precisamente de proyecto británico «Tipo 42», la «Hércules» y la «Santísima Trinidad» (nombre asociado históricamente al marino español Churrucá y a la Bata-

lla de Trafalgar), dos submarinos «Tipo 109» alemanes y tres corbetas francesas «A-69». En el curso de los próximos años tienen que sumárseles cuatro submarinos «TR 1700», dos «TR 1400», cuatro destructores «Meko 360», seis corbetas «Meko 140» —todos de patente alemana— y dos corbetas más «A-69», francesas.

Por el contrario, la flota británica, como el resto de las fuerzas armadas, estaban sometidas a rigurosísimas economías. Los 48 bombarderos de largo radio de acción «Vulcan B-2», capaces —de contar con pistas adecuadas para ello— de alcanzar el territorio continental argentino desde las Georgias, iban a ser retirados antes incluso de su relevo por los «Tornado», de autonomía más modesta.

El «Invencible» y el «Hermes» los dos navíos de superficie principales de la flota británica no son portaviones, sino portaaviones. Es decir, carecen de capacidad de ataque estratégico, como los portaviones estadounidenses, únicos supervivientes dentro de pocos años de este tipo de navío que desplazó a los acorazados en la Segunda Guerra

de portaviones o portahelicópteros sobrevivientes de la última guerra y buscan con qué relevarlos. Los nuevos portaaviones sólo los construyen Estados Unidos, Rusia, Gran Bretaña, Italia... y España («Príncipe de España», ex «Almirante Carrero»).

Gran Bretaña y Argentina atraviesan una gravísima crisis económica. En Argentina, la deuda exterior llegaba ya a 34.000 millones de dólares, el dólar se cotiza a 12.000 pesos y las tasas de interés sobrepasan el 160 por ciento. A Gran Bretaña, sometida a un creciente paro laboral, a fuertes restricciones presupuestarias, la expedición a las Malvinas le ha costado, hasta el momento de desembarcar en Georgia del Sur, más de 500 millones de dólares.

EN EL OTRO EXTREMO DEL MUNDO

Geográficamente, Argentina disfruta de más ventajas que Gran Bretaña en este conflicto. De Puerto de Santa Cruz a Puerto Argentina (antiguo Port Stanley) hay 600

### El clima austral hace casi imposible un bloqueo naval británico en la zona

### LAS MALVINAS DISTAN DE GEORGIA DEL SUR COMO LAS CANARIAS DE CADIZ

### Desde 1945 ninguna guerra clásica (árabes - israelíes, indo - pakistaníes, iraquí - iraní) ha llegado a durar realmente un mes

Mundial. Sólo los Estados Unidos —y quizá Rusia, a plazo medio— podrán costearlos. Las demás potencias navales tienen y tendrán que resignarse a los portaaviones, buques concebidos esencialmente para la defensa antisubmarina desde el aire (con helicópteros) y la defensa local de una pequeña flota (mediante los aviones de despegue cortos y verticales, como los «Harrier»).

El «Invencible» (cabeza de una serie de tres) ha sido ya vendido a Australia, recién estrenado. El «Hermes», iba a ser retirado del servicio o quizá vendido a Chile. Australia, India, Pakistán, Brasil, España y la misma Argentina, cuyas flotas han prolongado hasta ahora el empleo

kilómetros. Distancia al alcance de los aviones de combate y de transporte medio argentino. Es decir, de los antiguos 9 bombarderos «Camber», de los menos antiguos 68 A4P «Skyhawk» de la Fuerza Aérea, y de los más modernos 19 «Mirage III EA», así como de los transportes «Hércules» (siete, más dos cisternas) y Fiat G-222 (tres).

Las distancias para Gran Bretaña son enormes. Disminuyendo, de norte a sur, son las siguientes: 12.000 kilómetros desde Portsmouth, 10.600 desde Gibraltar. Y, suponiendo que haya bases apropiadas, o autorización para su uso, en su caso, 6.000 kilómetros desde la isla Ascensión, 5.300 desde la de Santa Elena o desde El Cabo (en la Unión Sudafricana) y 2.280 desde la isla de



En la fotografía superior, un comando de la infantería de marina británica se entrena sobre la cubierta de «Hermes». Abajo un vehículo anfíbio argentino en tierra de Las Malvinas. Si la marina británica es superior a la argentina, las tropas de tierra de este último país tienen ventaja sobre sus contrarias. —(Foto EFE)

cana) y 2.280 desde la isla de Tristán da Cunha.

Gran Bretaña se ha situado ya en Georgia del Sur. Pero la isla es poco apropiada para construir bases aéreas adecuadas, además de exigir tiempo para ello. Cabe el empleo de «Harrier» (aviones de despegue y aterrizajes cortos o en vertical) desde tierra firme. La «Royal Navy» cuenta con 20 de ellos, incluidos los escasos 10 del «Invencible» y del «Hermes». Podrían sumárselos los 48 de la RAF, que están destinados en Alemania Federal. Pero, aún así, su radio de acción de combate, 225 kilómetros, los ponen fuera del alcance de las Malvinas, a 1.400 kilómetros de la Georgia, tanto como de Cádiz a las Canarias...

O AHORA O NUNCA

Para reconquistar las Malvinas, Gran Bretaña necesita varios requisitos. En primer lugar, supuesta la superioridad naval, posible, pero no segura, la superioridad aérea. Son, en el mejor de los casos, de 60 a 70 aviones británicos, de escasa autonomía y subsónicos en combate aéreo, contra un mínimo de 113 aviones de combate de la Fuerza Aérea argentina, más los 25 de su aviación naval (11 «Skyhawk» A-4Q, más los 14 «Super Etendard» recién llegados de Francia, a los que nadie parece haber mencionado hasta ahora). Se dice que los «Skyhawk» son obsoletos, pero versiones más antiguas, están aún en servicio en Australia, Nueva Zelanda, Israel... y los «marines» norteamericanos.

En tierra, la superioridad argentina en las Malvinas, parece evidente. Diez mil hombres e infantes del V Ejército, de la Infantería de Marina (la mejor de Iberoamérica) y de la Brigada Aerotransportada, frente a unos 2.500 infantes de

marina en la actualidad, que podrían ser reforzados a medio plazo por los 3.000 hombres de la 5.ª Fuerza de Campaña y el resto de los cerca de 8.000 de la Real Infantería de Marina.

Gran Bretaña dispone de aviones de transporte para hacerlo. Como los 11 «VC-10C1» de transporte estratégico, los 56 «Hércules» en activo y en reserva, y los 16 «Victor K-2» de abastecimiento en vuelo. Pero ni en Georgia ni en mil millas a la redonda, dispone de bases para lograrlo.

Apoyada en su tradición marina y en su ventaja técnica parcial, la flota inglesa podría atacar y destruir a la Argentina. Pero el veterano portaaviones «25 de Mayo» —sobre todo si embarca sus 14 modernos «Super Etendard» de ataque que le están destinados— no parece «grano de anís». Sobre todo si actúa dentro del radio de acción de la aviación basada en tierra. La victoria naval, además de la aérea, serían condiciones absolutamente indispensables para un bloqueo eficaz y permanente de las Malvinas.

Económica, militar y políticamente, el conflicto está llamado a resolverse por la fuerza de las armas en cuestión de días o a hallar una salida negociada a plazo medio o largo.

Desde 1945, los conflictos armados clásicos —repetimos clásicos—, que no sean entre potencias de «primera división» (sostenidos o apoyados directamente por Rusia o Estados Unidos, como el de Corea o Vietnam) no son de «sesión continua». Como muestra, bastan las guerras árabes-israelíes de 1956, 1967 y 1973, las indo-pakistaníes de 1965 y 1971, y, la más reciente entre Irak e Irán.

Por César RUIZ-OCANA

(Servicios Especiales de EFE)

## EL ADELANTAMIENTO

Prueba de fuego para el conductor

El tema de los adelantamientos es sin duda una de las plagas de nuestras carreteras y quizá la piedra de toque que distingue a los conductores expertos y responsables de los demás. En otros países, en los que la red viaria posee una estructura mejor, bien sea por el ancho de las calzadas, el terreno llano o el mayor número de kilómetros de autopista, los adelantamientos, aún dentro de su intrínseca peligrosidad, no resultan tan problemáticos como en España. Puede decirse que el mismo conductor español, puede cruzar toda Europa, adelantando "sin enterarse" y en cambio, al volver a casa no sale de una situación de peligro para meterse en otra.

Para una circulación fluida es preciso adelantar a todos los vehículos que circulan más lentamente que el nuestro. Supone una cadena de adelantamientos mutuos sucesivos y ordenados. Pero hay que hacerlo en el momento oportuno y ahí es donde radica el problema. Para algunos conductores, cualquier momento es bueno, aunque haya que cometer alguna infracción, mientras otros, sin embargo, no acaban de decidirse nunca. Y no se sabe qué es peor, si la temeridad o la cobardía, puesto que la cobardía de uno lleva frecuentemente a adelantar con temeridad e imprudencia a todos los que lleva detrás, a los que endr hartos.

### LA NECESARIA RESERVA DE POTENCIA

La imagen de una carretera más o menos desierta, por la que circula lentamente un pesado camión seguido, durante kilómetros, por seis o siete turismos es desagradablemente habitual. Los conductores de estos vehículos, y sobre todo de los situados a la cabeza de la caravana, no sólo no encuentran momento oportuno para adelantar, sino que, al estar todos apretados, impiden que un vehículo más rápido pueda rebasarlos escalonadamente. De esta manera, el automóvil que se encuentra en la posición sexta o séptima se ve obligado a adelantar de una sola vez a todo el conjunto, con el peligro que acarrea circular durante tanto tiempo por

el carril contrario, o reincorporarse desesperadamente a la caravana haya o no haya bastante hueco para él. Por otra parte, cuando en el lento transitar de esta comitiva aparece un inusual tramo llano, todos los vehículos intentan iniciar el adelantamiento al mismo tiempo, lo que se traduce en riesgo de colisión múltiple.

Este ejemplo como tantos otros que son habituales en nuestras carreteras convierten el adelantamiento en una operación molesta y llena de peligros. Realizar un adelantamiento requiere del conductor un conocimiento preciso de la potencia que puede desarrollar su automóvil en el momento de iniciar la maniobra. Esto es particularmente importante y hemos observado que, en demasiadas ocasiones, muchos automovilistas empiezan a adelantar a un vehículo más lento manteniendo al principio la misma velocidad que éste para luego, ya circulando en el carril contrario, ir aumentándola lentamente y desde una marcha alta, normalmente la cuarta. Esta forma de realizar el adelantamiento aparte de prolongar excesivamente la maniobra e impedir que otros vehículos puedan adelantarlo, supone que en caso de peligro en el transcurso del adelantamiento, el motor no dispone de potencia suficiente para salir aliroso de la emergencia, puesto que gira a un bajo régimen de revoluciones, lo que impide una rápida recuperación.

La maniobra correcta, por raro que le parezca a algunos, es reducir a una marcha más corta (la tercera y en casos de pendiente, la segunda) ya antes de comenzar a adelantar, de forma que el "reprise" del motor permita una aceleración brillante en el mismo momento de iniciar la maniobra. Una vez logrado un régimen de giro del motor elevado se cambia a la marcha siguiente para separarnos del vehículo rebasado. Haciéndolo así se consigue alcanzar una velocidad alta mucho antes, adelantando en menos tiempo. Si todos los conductores tuvieran en cuenta esta regla, es evidente que una gran cantidad de accidentes por adelantamientos inacabables, se podían evitar.

## AUTOBUSES Y CAMIONES DEMASIADO VIEJOS

No vamos a entrar en datos estadísticos, ni a carear con cifras. Hay hechos que no precisan ninguna comprobación en tal sentido, ya que resultan de conocimiento público. Basta estar atentos al tráfico, para comprobar que hay camiones y autobuses que no reúnen las mínimas condiciones de seguridad, por el número de su matrícula, demasiado baja, y por su forma de marchar.

La legislación se ha endurecido recientemente, y parece que va a haber seriedad en las revisiones. El tacógrafo también ayudará a poner responsabilidad en los conductores.

En los camiones, convendría, además, vigilar los máximos de carga, por cuanto, aun tratándose de vehículos jóvenes, circulan por el exceso a unos mínimos inacep-

tables, provocando enormes caravanas y constituyendo un serio peligro, máxime cuando se juntan dos o más.

Por otra parte, es conocido cómo trabajan los conductores de estos camiones, sin que tengan apenas un día de descanso semanal, y sin que el descanso diario sea superior a una pocas horas. Pero si ya es un peligro conducir sin haber dedicado al sueño las horas necesarias, lo es mucho mayor si, por las mismas razones de dura competencia, han de hacer largas marchas a velocidades elevadas. El conductor gana con ello un dinero extra, el patrón se ahorra obreros y hace más rentable su negocio, pero la seguridad disminuye, no sólo para tales conductores, sino para todos los usuarios de las vías.

De vez en cuando, la coincidencia de varios accidentes de autobús o de camión conmueve a la opinión pública. Creemos que la seguridad es una tarea permanente que, en lo posible debe anticiparse. Legislación tenemos suficiente. Hace falta que, por todos, sea aplicada correctamente, responsablemente. Para no tener que lamentarnos, de vez en cuando, unos días, y así siempre.

Lo ideal sería no tener que recurrir a las sanciones, sino que la responsabilidad de los propietarios de tales vehículos — como de todos los demás vehículos — hiciera desaparecer el riesgo evitable, porque bastante tenemos ya con los inevitables.

## PARA NO TENER PROBLEMAS VENDA EL COCHE LEGALMENTE

### Las transferencias, con muchas lagunas legales

Vender o comprar un automóvil usado es una operación sencilla que puede convertirse, por ignorancia o negligencia de vendedor o comprador, en un proceso largo y penoso. Casi todos los automovilistas conocen o han sufrido personalmente las molestias de una transferencia incompleta, de un coche que —incluso años después de venderlo— sigue a su nombre o, al revés, que no lo puede inscribir por culpa de algo o alguien.

El cambio de propiedad de un vehículo no es complicado, pero puede llegar a serlo en cuanto no se hagan bien las cosas, tanto por problemas de documentación como porque, un automóvil, aunque se considere un bien mueble, está sujeto a múltiples incidentes y situaciones activas, cuya responsabilidad atañe al propietario, entendido como tal aquel a cuyo nombre figura en los registros de Tráfico.

Es necesario considerar que una transferencia compete a las dos partes, vendedor y comprador, y que no basta con el simple contrato de compra-venta, sino que es necesario hacer el cambio de propiedad a todos los efectos en los organismos oficiales. Mientras no esté totalmente cumplimentado a nombre del comprador o adquirente, el responsable sigue siendo el vendedor.

### LA CULPA DEL QUE VENDE

El Código aclara los deberes

del vendedor y comprador, así como también están especificados los importes del cuadro de multas si incumplen sus obligaciones. Sin embargo, la realidad nos demuestra que hay muchas transferencias incompletas o, lo que es igual, muchos vehículos circulando a nombre de personas distintas al usuario. Y todo depende, después, del uso que se dé al coche; porque cualquier impuesto, sanción o responsabilidad judicial se remiten al propietario, que figura en Tráfico, muchas veces distinto al real autor del hecho.

Desconocer las más elementales normas de transferir un coche, además de no eximir de su cumplimiento, acarrea múltiples molestias sobre todo al vendedor. Y todo va bien —o menos mal— si se queda ahí, puesto que el acreedor recurrirá al final al preclito del coche, pero imaginemos que un coche ya vendido atropella a alguien y se da a la fuga, o se cometen delitos, asaltos... cuya responsabilidad, en principio, será atribuida a quien tenga el coche a su nombre, al vendedor en suma.

### LA IMPRESCINDIBLE TRANSFERENCIA

Hay que atar bien los cabos en cada transferencia y, por tanto, nada debe quedar en el aire. La única forma válida para transferir un vehículo es la citada en el Código, cumplimentando los requisitos en el Permiso de Circu-

lación, anotando al dorso el nombre del comprador junto a la fecha de la operación y rellenando debidamente el impreso-solicitud de transferencia. Debemos aclarar que un pequeño impreso, facilitado en las Jefaturas de Tráfico y llamado «Notificación de Transferencia», sólo sirve para eludir una sanción al vendedor, pero que no tiene efectos de validez legal de una transmisión. Al tratarse de una declaración unilateral del vendedor, nos dicen en Tráfico que sólo sería válida de llevar unida una copia del contrato o documento de compra-venta, pero que en ningún caso excluye la obligación de diligenciar la transferencia.

Esta situación nos es conocida y resulta que muchos automovilistas se sienten protegidos por este impreso firmado y sellado por Tráfico, cuando como vemos, no vale para nada. La única solución, insistimos, es formalizar totalmente la transferencia, una gestión que entre dos particulares no lleva más allá de dos horas. En las Jefaturas de Tráfico Provinciales se obtienen los impresos necesarios y una relación de la actuación a seguir. Tras liquidar en la Delegación de Hacienda, el impuesto de lujo, si procede, y el de Transmisiones Patrimoniales (antes Derechos Reales), junto con el último recibo de pago del Impuesto Municipal de Circulación, basta la documentación del coche y los sendos DNI de vendedor y comprador para presentar todo ello en Tráfico. Al final, por 1.275 pesetas (1.190 de tasas, 35 de los impresos y 50 pesetas de pólizas), tendremos hecha, de verdad, la transferencia y la tranquilidad absoluta.

### LOS COMPRA-VENTAS NO TRANSFIEREN

Sin embargo, no todo es tan sencillo, puesto que gran parte de los automóviles que se venden en España son operaciones realizadas a través de intermediarios, concesionarios o compra-ventas particulares. Y, normalmente, éstos exigen del vendedor toda la documentación pero firmadas en blanco y sin fecha. Es decir, sin anotar el nombre del comprador ni la fecha de venta, con lo que el vehículo seguirá a nombre del vendedor hasta que, en su día, el compra-venta o intermediario encuentre al comprador definitivo.

Desde hace ya muchos años se plantea el problema de los intermediarios y la doble transferencia, primero a su nombre y luego al del comprador final, puesto que aquellos alegan que sólo tienen el vehículo como depósito o cedido para la venta. Pero este argumento no es válido puesto que ya han conseguido estar exentos de los correspondientes impuestos y sólo tendrían que abonar los gastos administrativos. A pesar de ello, la inmensa mayoría de estos intermediarios se niegan en rotundo a poner los coches a su nombre y nos encontramos ante una situación endémica y perniciosas que siempre perjudica al bienintencionado vendedor.

### LOS PARTICULARES, TAMPOCO

La picaresca es abundante en las transferencias de vehículos, si añadimos a la rotunda negativa de los compra-venta, todos aquellos particulares que no hacen el cambio de propiedad a su nombre por mucho que usufructúen el coche a diario. Así, se evitan el pago de impuestos y el abono —amén de las responsabilidades adyacentes, como retirada del carnet, por ejemplo— de las infracciones de tráfico que vaya cometiendo, ya que el «responsable» seguirá siendo el titular anotado en Tráfico.

Una prueba de que esta situación se va haciendo insostenible la tenemos en que, según hemos podido saber, se está preparando una reforma de los artículos del Código que reglan las transferencias.

(MOTOR - PRESS)

### Dr. ABILIO BURGOS DE PABLO

Director del Dispensario de Tórax del Estado  
Jefe del Servicio de Neumología y Cardiología  
del Hospital Provincial San Telmo  
Consulta previa petición de hora  
Onésimo Redondo, 11, 4.º D Tlfno. 74.45.35

### JOSE HERRANZ GARCIA MEDICO DENTISTA

ODONTOLOGO DE LA SEGURIDAD SOCIAL  
Plaza San Lázaro, 2, 2.º izquierda Teléfono 74 34 38

### Dr. JULIO AGUADO MATORRAS ESPECIALISTA EN MEDICINA Y CIRUGIA DE LA MUJER PARTOS

CONSULTA: Mañanas a las 13 horas. Tardes, previa petición de hora. Colón, 55, 2.º — Teléfono 74 88 22  
Operaciones y urgencias: Clínica de la Cruz Roja. - Telf. 72 41 00

### JOSE LUIS H. CAÑAS

GINECOLOGIA — PARTOS  
PLANIFICACION FAMILIAR  
Consulta de 12 a 2 y 4 a 6 Previa petición de hora  
Plaza María de Molina, 1, 2.º A Teléfono 72 72 30

### Dr. PABLO MARTIN ALVAREZ

MATERNOLOGO DEL ESTADO POR OPOSICION  
Partos, Ginecología, Cirugía de la mujer, Esterilidad  
Consulta previa petición de hora  
C/. Teniente Velasco, 17, 1.º Teléfono 72 26 38 PALENCIA

### B. AGUAYO LORENT TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA

CONSULTA: URGENCIAS:  
A. Fdez. de Madrid, 6 Clínica Virgen de la Salud  
Teléfono 74 73 99

### DR. C. CASASNOVAS ESPECIALISTA EN GINECOLOGIA Y PARTOS

Traslada su nueva consulta a  
José Antonio, 27, 3.º Izda. Tlfno. 73 04 45 y 74 41 74

### Dr. EMILIO MARTINEZ CRESPO

ESPECIALISTA DE SISTEMA NERVIOSO  
ELECTROENCEFALOGRAFIA  
Consulta diaria de 1 a 3 y de 4 a 8 tarde  
(Prevía petición de hora)  
Teléfono 72 01 35 — José Antonio, 29, entreplanta — PALENCIA

### VACACIONES FAMILIARES y por GRUPOS en las RIAS BAJAS

pesetas 1.400 persona y día, pensión completa. Residencia moderna, 66 habitaciones todas exteriores con ducha y servicio.  
EXCURSIONES: Santiago (Año Santo), Portugal, Vigo, La Toja, Santa Tecla, Rías Bajas...  
Julio y agosto: organización por quincenas  
INFORMES:  
Tlfno. (986) 55.41.00 — 55.44.00

## APOYO DEL CONSEJO DE RECTORES

# A las medidas urgentes del Gobierno para la Universidad

Madrid, 6 (Efe). — El Consejo de Rectores apoya las medidas urgentes para la Universidad, aprobadas por el Gobierno el pasado viernes, según afirmó ayer Antonio Gallego vicepresidente de este Consejo y rector de la Universidad de Granada, al terminar la reunión del Consejo.

“El Consejo apoya estas medidas de urgencia —ha dicho Antonio Gallego—, que significan tener en cuenta a las Universidades y mejorar en cuanto a dotación presupuestaria, y a la infraestructura de las mismas”.

Al Consejo de Rectores que ha estado reunido durante todo el día han acudido, además de los rectores de las Universidades, el secretario de Estado para Univer-

sidades, Saturnino de Plaza, y el ministro de Educación y Ciencia, que se ha reunido con los rectores avanzada la tarde.

Antonio Gallego manifestó también que el Consejo aprobó la creación de una comisión que estudiará la aplicación de las medidas citadas, pero para ello no se ha determinado aún una fecha fija, ya que el Consejo de Rectores no puede hurtar competencias a los organismos políticos. Sobre la creación de esta Comisión deberá decidir el Consejo de Ministros.

Otro de los puntos discutidos hoy ha sido la ley de Enseñanzas Artísticas que, según Antonio Gallego, supone la modernización de conservatorios y de las Escuelas de Artes y Oficios.

# ESTRICTAMENTE CONFIDENCIAL

## IÑIGO CAVERO NO HA DIMITIDO

Madrid (OTR PRESS)

En círculos del Gobierno causa cierta inquietud la nueva «guerra de rumores» que se ha desatado, en las últimas horas, dentro del partido UCD. El enfrentamiento (real) entre el secretario de organización, Pedro López Jiménez y el de acción electoral, Jaime Mayor Oreja, ha ganado puntos en la «escalada» de tensión: ayer se insistió de nuevo en que el secretario general centrista, Iñigo Caveró, habría presentado o estaría a punto de presentar su dimisión ante el protagonismo y toma personal de decisiones de López Jiménez.

Los protagonistas del rumor son bien diferenciados:

—Iñigo Caveró (ex ministro de Educación, de Justicia y de Cul-

tura) representa de alguna manera la «vieja guardia» de UCD: demócrata cristiano, pero con excelentes relaciones personales en todas las áreas y «familias» centristas, desde las más conservadoras a los «suaristas» y socialdemócratas. Su compromiso y su vocación política, le sitúa en el intento de «regeneración de UCD», antes que en una «reordenación del centrismo».

—Pedro López Jiménez, liberal de Garrigues, carece por el contrario de significación entre los «clásicos» de UCD. Su estrategia se orientará más en buena lógica, a esa «reordenación del centrismo», para la que se han puesto en circulación diferentes propuestas. Es la UCD más los Club Liberales más los «independientes».

### EL ESPACIO

### Y LOS LIDERES

En esa contraposición entre «vieja guardia» y «nueva ola» mas que en las diferencias de «familia», demócrata cristiana y liberal, se inscriben, en opinión de los círculos políticos, las diferencias entre Iñigo Caveró y Pedro López Jiménez. «Para Iñigo, una decisión de Suárez de abandonar el partido y romper UCD sería un drama. Para Pedro López, un mero accidente a saldar desde la imposibilidad de abrir nuevos espacios políticos. Es decir, que Iñigo entiende que hay una vinculación profunda entre el centrismo y Suárez, mientras que Pedro López pondría todo su esfuerzo en conservar un centrismo sin Suárez», manifestaba anoche a OFF THE RECORD un destacado miembro del Grupo Parlamentario Centrista.

Sin embargo y contra las numerosas especulaciones que ayer inundaron los círculos políticos de Madrid, OFF THE RECORD está en condiciones de informar, con plena certeza, que Iñigo Caveró no ha presentado su dimisión como secretario general de UCD y que no entra el hacerte en sus actuales presupuestos.

Una frase mal interpretada de Modesto Fraile (diputado de UCD por Segovia y vicepresidente del Congreso de Diputados) en el primer informativo de RNE pudo estar el lunes en el origen de la intensificación de rumores de dimisión de Iñigo Caveró, quien se encuentra en Bonn, manteniendo importantes conversaciones con los dirigentes demócrata cristianos de la RFA. Según ha podido saber OFF THE RECORD el mayor interés de los líderes políticos alemanes respecto al estado de UCD estriba en saber hacia dónde se va a decantar este partido. Subsisten, por lo demás, las dificultades de «homologación» de UCD en el ámbito de los partidos Europeos, liberales, demócrata cristianos o populares.

### «INTOXICACIONES» EN

### LA PLATAFORMA

### CENTRISTA

Otro rumor circulaba ayer intensamente por Madrid: un supuesto acuerdo entre Adolfo Suárez y Landelino Lavilla, para hacer posible el centro-izquierda. «Los socialistas quieren gobernar con la democracia cristiana», afirmaba un alto dirigente del PCE, en reunión de trabajo con sus colaboradores. El acuerdo pasaría, obviamente, por la caída de Calvo-Sotelo, como consecuencia de unos resultados deficientes en las elecciones autonómicas andaluzas, en las que el jefe del Gobierno «está arriesgando mucho, por la intensidad con que se ha volcado en la campaña».

Fuentes próximas al sector «martinivilista» alegan que el descontento de Suárez se ha agudizado al saber que Leopoldo Calvo Sotelo está manteniendo muchas conversaciones con Fraga. El anterior jefe del Gobierno tendrá establecida su frontera de tolerancia, según dichas fuentes, en el líder de AP: «cualquier síntoma de entredimiento de Calvo Sotelo con Fraga crispó profundamente a Adolfo».

### DISCURSOS

### DE LIDERAZGO

En cambio y como si tratara de desmentir las repetidas «confidencias» de que está fatigado y dispuesto a dejar el cargo, Leopoldo Calvo-Sotelo no sólo participa extraordinariamente en la campaña andaluza, sino que intensifica sus «gestos» de Gobierno, algunos de ellos con marcado matiz electoral en los discursos. Como en Tardienta (Huesca), con motivo de la inauguración de obras de riegos del Alto Aragón, en los ríos Cinca y Gállego. Algunas frases del discurso de Calvo-Sotelo son elocuentes al respecto:

«Vamos caminando, vamos alcanzando realidades. Lo digo sin demagogia ni triunfalismos de ningún tipo. Las cosas son así y nos sentimos orgullosos de ello. La democracia también construye. Política de realidades. Política de hechos. Quien no sepa o no quiera ver, que Santa Lucía le conserve la vista».

«Reconstitución y europeización de España: es la tarea en la que todos debemos estar empeñados y en la que el papel tan importante os corresponde a vosotros, hombres del campo. Y ahora tenéis el agua. Sé lo que el agua significa porque sabéis lo que cambia. Mudanza ansiada de vida presente hacia otra mejor y más digna. Esperanza para estas tierras del Alto Aragón, que es también esperanza para España».

### LOS PROPOSITOS DE

### CALVO SOTELO

No es, ciertamente, el lenguaje de un político que hubiera renunciado a liderar la plataforma centrista en las próximas elecciones generales. «Nadie puede adivinar como se van a desenvolver los acontecimientos en el breve y seguramente intenso, espacio de tiempo entre la sentencia del juicio del 23-F y el comienzo de los Mundiales de fútbol, pero el jefe de Gobierno mantiene por ahora los propósitos que repetidas veces ha anunciado en público: encabezar la concurrencia a las elecciones generales; hacerlo al frente de una oferta centrista, diferenciada de la derecha y agotar cuanto sea posible el tiempo de la Legislatura», ha declarado a OFF THE RECORD una fuente altamente fiable.

## EN TERUEL APARECE MUERTO UN GUARDIA CIVIL EN EXTRAÑAS CIRCUNSTANCIAS

Teruel, 6. (Efe). — Un guardia civil, de la 433 Comandancia, con residencia en esta capital, apareció muerto ayer por la mañana en circunstancias no esclarecidas.

En relación con este suceso el Gabinete de Prensa del Gobierno Civil, facilitó a primeras horas de la noche, la siguiente nota:

«Sobre las ocho horas del día 5, bajo el puente de la carretera nacional Sagunto-Burgos, en el kilómetro 117 del término municipal de Teruel, ha aparecido muerto por disparo de arma de fuego en la sien derecha, Abel Gil Bescos, guardia civil, perteneciente a la plana mayor de la Comandancia de esta capital.

Del estado en que se encontraba el cadáver puede deducirse que la hora de fallecimiento tuvo lugar sobre las dos de la madrugada.

Sin perjuicio de las diligencias que sobre este suceso instruye el Juzgado de Instrucción de la capital, todos los indicios llevan a la conclusión de que se trata de un suicidio, descartándose cualquier otra clase de móvil.

El funeral por el guardia civil, celebró ayer por la tarde a las ocho y media, en medio de una gran manifestación de duelo, ya que era un hombre conocido y apreciado en la capital.

El fallecido tenía 39 años, estaba casado y tenía una hija.

## EN RUEDA DE PRENSA

# Garaicoechea anunció que el Gobierno Vasco recoge el desafío de ETA

## Calificó a los etarras de «pandilla de asesinos»

Vitoria, 6 (Efe). — El presidente del Gobierno Vasco, Carlos Garaicoechea, anunció que el Gobierno Autónomo vasco recoge el guante del desafío lanzado por ETA y que llevará adelante los proyectos políticos y energéticos previstos. El leñakari ha hecho estas afirmaciones durante una rueda de prensa en la que expresó su dolor e indignación por el asesinato de Angel Pascual Múgica, ingeniero de Iberduero.

Quiero dejar sentado —ha dicho Garaicoechea— la postura de seguir adelante con todos los proyectos y de apelar, en estos momentos difíciles, a quienes tienen que ser ejecutores o participantes esenciales de esos proyectos, para que cumplan su deber, para que acrediten en estas circunstancias duras, su auténtico temple y vocación de servir al país frente a esta pandilla de asesinos».

Carlos Garaicoechea hablaba en una reunión informativa, después de la constitución formal de los consejos de administración de las tres sociedades públicas de gestión de la central nuclear de Lemóniz, del gas natural, y del organismo de la energía.

Pero este desafío —agregó Garaicoechea— no va dirigido sólo a los que trabajan allí, sino que es un desafío al Gobierno vasco que recoge el guante. El Gobierno vasco estudiará las fórmulas más

adecuadas para despertar la conciencia de la sociedad y para enfrentar a los ciudadanos con los terroristas.

Y desde luego, siguió Garaicoechea, prestará su apoyo moral y los medios materiales, hoy por hoy escasos, y prestará con el Gobierno del Estado toda la protección a estos ciudadanos. Hoy se necesita el coraje especial de ellos, en estos momentos duros y difíciles, para mostrar el temple de las personas.

En respuesta a una pregunta sobre la protección política que representaba frente a ETA la gestión de Lemóniz por parte del Gobierno vasco, Carlos Garaicoechea ha dicho que frente al terrorismo está claro que no cabe la protección política de ningún Gobierno.

En otro momento de la rueda de prensa, Garaicoechea expresó su dolor e indignación por el asesinato de Angel Pascual, que tiene un significado muy claro: «Mientras legítimos representan-

tes del pueblo vasco se disponen a establecer soluciones necesarias para la reconstrucción económica de Euzkadi, un grupo de asesinos, despreciando la representación popular, pretende imponer sectaria y criminalmente su propia voluntad».

El presidente del Gobierno autónomo vasco dejó claro que en estos momentos difíciles, se tiene que poner de manifiesto el temple de un pueblo. Y por eso —agregó— apelamos al pueblo vasco para que vea con claridad los horrores del terrorismo, el caos y la miseria a la que nos conduce la violencia.

Posteriormente, Garaicoechea desmintió que haya habido negociaciones entre el Gobierno autónomo vasco y ETA. Esta es una de las tantas especulaciones que se hacen cuando existe un «im-passe» en las acciones de ETA, pero el atentado de hoy demuestra más que una afirmación mía lo inverosímil de esa especulación.

En cuanto a la posibilidad de que este atentado haya roto toda posible negociación, Garaicoechea dijo que es más que dudoso que las posibilidades de negociación no estuviesen rotas de antemano. «Los crímenes que se han ido produciendo ponían de manifiesto la ausencia de esa voluntad negociadora».

**RATASON**  
El ultrasonido que  
elimina ratas y ratones.  
Telf. 208787 - VALLADOLID

## Nueva promoción de PISOS Y LOCALES

### GRANDES FACILIDADES DE PAGO

### VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL

Expediente 9.002-7 (1.ª Fase)

Emplazamiento: POLIGONO «PAN Y GUINDAS». PARCELAS 8-9-V-B.

Póliza de Seguros Cía. Crédito y Caución, núm. 73.470

INFORMACION Y VENTA:

**PIRON, S. A. CONSTRUCTORA**

Avenida Manuel Rivera, núm. 1. Teléfonos: 728500 - 728504 PALENCIA

# PLENO DEL CONGRESO

## Aprobó una resolución con motivo de celebrarse el "Día de Europa"

### Así como la reforma de la legislación en materias de tutela y contrabando

Madrid, 6 (Efe).—El Pleno del Congreso de los Diputados aprobó ayer una resolución con motivo de cumplirse el 33 aniversario de la firma del Estatuto del Consejo de Europa, fecha declarada «Día de Europa» en los 21 países miembros de dicha organización.

La resolución, propuesta por el presidente de la delegación española en el Consejo de Europa, Joaquín Muñoz Peirats, por acuerdo de la delegación por el presidente, fue aprobada con un solo voto en contra y seis abstenciones, pertenecientes al grupo andalucista.

La resolución dice textualmente:

«1.—El pueblo español reafirma su identidad como nación europea y su vocación de llegar a ser miembro de pleno derecho en todas las instituciones que sirvan a la causa de la unidad de la Europa democrática.

2.—En el día de Europa el pueblo español, resuelto a colaborar en el fortalecimiento de unas relaciones pacíficas y de eficaz colaboración entre todos los pueblos de la tierra, reitera el ideal de la justicia como fundamento de la paz y de la libertad y asume la salvaguardia y el desarrollo de los derechos humanos y de las libertades fundamentales como único camino para que Europa pueda mantener viva con dignidad la voz de su historia.

3.—El pueblo español proclama su fe en Europa, con la seguridad de que el camino hacia la unidad europea es irreversible. Sólo la estrecha cooperación entre las naciones que comparten el respeto a los principios democráticos podrá garantizar su supervivencia, dando soluciones a la-

cras sociales que, como el terrorismo y el paro, a todos afectan».

Muñoz Peirats informó al Pleno del Congreso sobre la actividad de la delegación española en la Asamblea del Consejo de Europa.

Tras señalar que la delegación española es múltiple y variada en su composición y en sus matices, agradeció el apoyo y colaboración del Congreso y del Senado.

Destacó la necesidad de una política exterior común de los 21 países que componen Europa, señalando que en este sentido se han dado ya algunos pasos como en el caso del Oriente Medio y en los acontecimientos en Irán, Afganistán y Polonia.

Añadió que se ha visto con preocupación los acontecimientos de Turquía, siendo deseo de todos los Parlamentarios europeos el retorno de este país al régimen democrático.

Por otro lado dijo que la división de Europa es artificial, no pudiendo olvidar que la Europa del Este es también Europa.

Puso de manifiesto que han sido temas de especial preocupación del Consejo de Europa la política energética, el terrorismo y la ciencia y la tecnología como instrumentos para salir de la crisis económica.

#### INTERVENCION DE JOSE MARIA DE AREILZA

Por su parte, el presidente de la Asamblea Parlamentaria del Consejo de Europa, José María de Areilza, intervino para exponer su declaración como presidente de este órgano del Consejo de Europa en relación con la crisis de las Malvinas y en el que hace un llamamiento a los Go-

biernos de Argentina y del Reino Unido para que cesen las hostilidades y busquen una solución pacífica.

A continuación intervinieron representantes de todos los grupos representados en el Congreso. Hubo una coincidencia, prácticamente generalizada, en el sentido de la necesidad de que Turquía sea expulsada del Consejo de Europa hasta que se restablezca la democracia.

#### REFORMA DEL CODIGO CIVIL EN MATERIA DE TUTELA

Por otro lado, el pleno del Congreso aprobó 39 artículos del proyecto de Ley de reforma del Código Civil en materia de tutela, sin que se introdujeran enmiendas que cambien sustancialmente el texto aprobado en comisión.

Según los artículos de este proyecto de ley aprobados por el pleno, nadie puede ser incapacitado sino por sentencia judicial en virtud de las causas establecidas en la Ley. Son causas de incapacidad, siempre que impidan a la persona gobernarse por sí misma, la enfermedad y la deficiencia mental; las deficiencias orgánicas o funcionales persistentes; el alcoholismo y la toxicomania graves y habituales.

Intervino en defensa del proyecto de ley el ministro de Justicia, Pío Cabanillas, quien señaló que con este proyecto se da un paso, quizá el más importante, en la reforma del derecho de familia.

Entre las características más importantes del proyecto de ley, Pío Cabanillas resaltó el paso de la tutela de familia a la tutela de autoridad judicial, el tratamiento que se da a la incapacidad y la posibilidad de existencia de más de un tutor.

#### MODIFICACION DE LA LEGISLACION EN MATERIA DE CONTRABANDO

En lo que se refiere al proyecto de ley por el que se modifica la legislación vigente de contrabando señala que son delitos de contrabando las acciones u omisiones voluntarias penadas por la Ley, siempre que el valor de los géneros o efectos objeto de aquéllas sea igual o superior a un millón de pesetas.

Fue captada, con el apoyo de todos los grupos parlamentarios, una enmienda transaccional del grupo socialista por la que se contempla la figura del «delito continuado» para los casos de contrabando por cuantía inferior a un millón de pesetas siempre que formen parte de un plan premeditado de contrabando continuado.

Los delitos de contrabando serán castigados con penas de prisión menor en grado mínimo y multa del tanto al duplo del valor de los géneros o efectos en los siguientes casos, entre otros:

—Los que importaren o exportaren géneros de ilícito comercio sin presentarlos para su despacho en las oficinas de Aduanas.

—Los que realizaren operaciones de comercio, tenencia o circulación de géneros de ilícito comercio de procedencia extranjera, sin cumplir los requisitos establecidos para acreditar su lícita importación.

Asimismo, serán castigados con las penas de prisión menor en sus grados medio y máximo y multa del tanto al duplo del valor de los géneros o efectos en los siguientes casos:

—Los que importaren, exportaren, poseyeran, elaboraren o rehabilitaren géneros estancados, sin autorización.

—Los que importaren, exportaren o poseyeran géneros prohibidos y los que realizaren con ellos operaciones de comercio o circulación, sin cumplir los requisitos establecidos por las leyes.

—Los que exportaren sin autorización obras u objetos de interés histórico o artístico.

## POR CARECER DE TODO FUNDAMENTO

### MIGUEL ALDASORO desmiente los rumores sobre su dimisión

Madrid, 6 (Efe).—Carecen de todo fundamento los rumores que circulaban sobre mi dimisión, ha declarado a Efe el subsecretario de Pesca y Marina Mercante, Miguel Aldasoro.

Días pasados, y con más intensidad ayer por la mañana se hablaba de la posibilidad de la dimisión de Aldasoro en los despachos del Ministerio de Agricultura y Pesca y en los medios pesqueros canarios. Estos rumores son consecuencia del malestar creado en algunos círculos del sector pesquero a raíz de la publicación en el BOE de una resolución del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación. En virtud de esa resolución quedaban en suspenso, por lo que a Canarias se refiere, normas anteriores relativas a la presencia de buques extranjeros en aguas españolas.

Miguel Aldasoro ha dicho que es un asunto que afecta a 25 barcos y que se magnificó en demasía. No queremos con estas normas —ha señalado Aldasoro— ir contra nada ni contra nadie y tan sólo pretendemos proteger y velar los intereses del sector pesquero y concretamente, a través de estas normas, de Canarias.

Sobre la razón de esta resolución que anulaba normas de rango superior anteriores, Miguel Aldasoro ha manifestado que se ha optado por esta vía en atención a la polémica creada en el sector, en empresas afines y entre las propias autoridades de Canarias, a través de esta resolución que yo he firmado, y que tan sólo responde a dar entre las partes implicadas un margen de tiempo mayor para aclarar los intereses de cada uno en este conflicto.

## REUNION DE LA EJECUTIVA SOCIALISTA

### Hizo una valoración positiva de su campaña electoral en ANDALUCIA

Madrid, 6 (Efe).—La Comisión Ejecutiva Federal del PSOE, reunida ayer en Madrid, hizo una valoración positiva de la campaña electoral socialista al Parlamento andaluz y «lamenta la actitud del Gobierno, que se limita a falaces promesas que durante estos tres años de Gobierno ha sido incapaz de realizar».

Según una nota difundida por la oficina de prensa del partido, la Ejecutiva socialista también acordó condenar «enérgicamente y sin paliativos el asesinato del ingeniero Angel Pascual Múgica, director del proyecto de la central nuclear de Lemóniz».

Ante esta nueva orientación y escalada del terrorismo —se afir-

ma en la nota—, el PSOE ha decidido enviar a un miembro de la Ejecutiva Federal a la Conferencia de Roma sobre terrorismo, con el propósito de «llevar iniciativas y propuestas para intentar que se articulen y coordinen acciones internacionales con el fin de combatir esta lacra social que está poniendo en peligro la convivencia pacífica en toda Europa».

Otros temas posiblemente tratados durante la reunión de la Ejecutiva Socialista, aunque no recogidos en el comunicado difundido, son la situación creada en torno al conflicto de las Malvinas y la dimisión del secretario general del PSOE gallego, Francisco Vazquez.

## PLENO DEL SENADO

### APROBO EL PROYECTO DE LEY DE INCOMPATIBILIDADES EN EL SECTOR PUBLICO

Madrid, 6 (Efe).—El Pleno del Senado aprobó ayer por la tarde el proyecto de ley de incompatibilidades en el sector público. El texto aprobado será remitido al Congreso de los Diputados para su aprobación definitiva, según establece la Constitución.

El Pleno aprobó una enmienda introducida por el grupo parlamentario socialista, que incorpora un nuevo párrafo al artículo segundo del proyecto de ley.

En este nuevo párrafo, se establece que en ningún caso los funcionarios y demás personal a que se refiere este artículo podrán hacer uso simultáneamente de más de uno de los supuestos excepcionales que recoge dicho artículo.

El artículo segundo establece que no se podrá percibir más de un sueldo con cargo a los presupuestos de las administraciones públicas y de los organismos o empresas de ellos dependientes o con cargo a los de los órganos constitucionales, salvo autoriza-

ción expresa por ley o que los servicios se presten en régimen de jornada reducida.

El resto de las enmiendas socialistas fueron rechazadas por el Pleno. Una de éstas pretendía suprimir del proyecto de ley la palabra civil, a fin de que el proyecto afectase también al personal militar.

Otras enmiendas socialistas, al igual que la presentada por el senador del grupo mixto, Pedro Valdecantos, pretendían la supresión de la frase «que ostente la condición de funcionario» y proponía al personal al servicio de la Seguridad Social.

También fue rechazada la enmienda defendida por el senador Pere Portabella, que pedía la introducción de un nuevo artículo en el proyecto, en el sentido de que se crease en las Cortes Generales un registro general de intereses con carácter público, en el que constasen datos de los parlamentarios como empleos y cargos remunerados.

## BACHILLERES AMBOS SEXOS

### Número limitado de plazas

EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD para obtener ahora el TÍTULO PROFESIONAL DE ADMINISTRADOR DE FINCAS (convocatoria B. O. E. 12-3-82). Ambos sexos, desde 18 años (sin límite) Bachiller superior (o similar). Abierto plazo para presentación de instancias. Infórmese sin compromiso (antes del día 15). CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS.—Sagasta, 23.—MADRID-4

## Bar Restaurante BUS

Palencia

- Bodas
- Banquetes
- Reuniones
- Comuniones

Ya estamos a su servicio

## Bar Restaurante BUS

ESTACION AUTOBUSES · PALENCIA

## JUICIO DEL 23-F INFORMES DE LOS DEFENSORES DEL TENIENTE CORONEL MAS OLIVER Y DEL COMANDANTE CORTINA

TRES OBSERVADORES JURIDICOS DE PARTIDOS POLITICOS,  
ABANDONARON LA SALA

El abogado Pedro Martín Fernández, teniente coronel honorífico de Caballería y defensor del teniente coronel Más Oliver (para quien el fiscal togado pide 8 años de prisión por el delito de rebelión militar), expresó su admiración hacia los miembros del Tribunal y criticó las recomendaciones de serenidad hechas por los partidos políticos mayoritarios al aludir a esta causa.

Pedro Martín resumió la situación de España en «alta de producción y falta de autoridad». Añadió que la intranquilidad fue el inicio de una acción de fuerza para alcanzar una situación de paz.

Afirmó que el teniente coronel

Pedro Más Oliver, ayudante de campo del teniente general Miláns, no realizó nada por iniciativa propia, que los hechos enjuiciados no constituyen delito y que corresponde al fiscal togado probar aquello de que acusa.

Aludió a los observadores jurídicos de los partidos políticos, preguntándose si es que desconfiaban del Consejo y qué es lo que tenían que observar estos observadores. Tres de ellos abandonaron la sala, permaneciendo únicamente Rafael Pérez Escobar junto a Antonio Pedrol Rius, decano del Colegio de Abogados, y otros observadores jurídicos militares. El presidente declaró improcedente lo manifestado por el

letrado, advertencia que repitió al observar que insistía.

El codefensor del teniente coronel Pedro Más Oliver, general de Brigada Juan Vallespín González, que recordó las palabras de S. M. el Rey en su discurso de la Pascua Militar —«...toda nuestra confianza en la Justicia Militar...»—, dijo que el teniente coronel Más se limitó a cumplir órdenes, sin protagonismo alguno y que ninguno de los generales y jefes que asistió a la reunión de mandos de la Tercera Región Militar constató la noticia (un hecho sonado) referida por el general Miláns, sin que por ello hayan sido encausados.

El general Vallespín terminó diciendo que los hechos no constituyeron delito de rebelión militar y pidió la libre absolución de su patrocinado, para quien el fiscal togado solicita la pena de 8 años de prisión.

INFORME DEL DEFENSOR  
DEL COMANDANTE  
CORTINA

Rogelio García Villalonga, defensor del comandante José Luis Cortina Prieto, del CESID, negó que éste participara en los hechos ni en su preparación, ni directa ni indirectamente.

El fiscal togado le acusa del delito de rebelión militar y pide la pena de 12 años de prisión militar.

El abogado se refirió repetidamente a los hechos con la expresión «la asonada del 23 de febrero». El presidente le dijo que en vez de «asonada» dijera «sucesos» porque podía dar lugar a confusiones. El letrado se disculpó diciendo que se trataba de un término muy clásico, no peyorativo.

García Villalonga insistió en que el teniente coronel Tejero hizo referencias a unas reuniones, lugares y contenidos que no existieron, y recordó que en su primera declaración se negó a prestar juramento porque pensaba que iba a ser procesado. Dicho procesado hizo en ese momento un ademán de enfado.

A las 17.53 horas, el presidente suspendió la sesión.

## CON LA PRESENCIA DE ALTOS MANDOS MILITARES

## El Príncipe FELIPE inauguró la exposición de los Premios Ejército 1981

Madrid, 6. (Efe). — S. A. R. el Príncipe Felipe, inauguró ayer por la tarde, en el Círculo de Bellas Artes, la exposición de los Premios Ejército de Pintura, Dibujo de uniformes militares y fotografía, correspondientes a 1981, organizada por el Estado Mayor del Ejército.

El Príncipe Felipe recorrió la exposición acompañado del teniente general Manuel Díez-Alegría, presidente de los jurados del Premio Ejército; teniente coronel de Infantería, Mariano Aguilar Olivencia, jefe de la Oficina de Relaciones Públicas del Estado Mayor del Ejército; María Antonia Gobantes, directora de la Sala Goya del Círculo de Bellas Artes y José Celma Prieto, donante del Premio «Tortosa», de Pintura, que fueron explicando a S. A. R. los aspectos más interesantes de la muestra.

Durante la visita, el Príncipe prestó mucha atención a todas las obras, dio muestras de su afición por la fotografía y se interesó por los distintos uniformes militares.

La exposición está formada por todos los trabajos presentados al concurso, que han sido en total 86 obras: 48 pinturas, 14 de ellas sobre el Príncipe de Asturias; 9 colecciones de dibujos de uniformes militares y 29 de fotografías. Todos representan temas patrióticos, bélicos, actividades del Ejército en campaña, montaña o sanidad, jóvenes soldados con niños, los Reyes de España y el Príncipe con trajes militares.

Asistieron al acto, entre otras personalidades, el jefe del Estado Mayor del Ejército, teniente general Ramón de Ascanio; el presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor, teniente general Alvaro Lacalle; el capitán general de Madrid, Ricardo Arozarena; y el gobernador militar de Madrid, Salvador Portillo, así como los miembros del jurado del Premio, que preside el teniente general Manuel Díez-Alegría.

La exposición, en la que el jurado deliberará sobre la concesión del Premio, permanecerá abierta los días 5, 6 y 7 de mayo. Los primeros dos premios de Pintura están dotados con 500.000 y 300.000 pesetas; y el Premio «Tortosa» al «retrato de S. A. R. el Príncipe de Asturias con uniforme del Ejército», con 250.000 pesetas. Se otorga también un premio de 100.000 pesetas al mejor dibujo de uniformes militares y dos de fotografía, de 100.000 y 50.000 pesetas.

## LA C.E.O.E. CONDENA EL ASESINATO DEL INGENIERO DE IBERDUERO SOLICITA UNA INMEDIATA ENTREVISTA CON EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO

Madrid, 6. (Efe). — La junta directiva de la CEOE ha condenado «de la manera más enérgica este criminal atentado contra un profesional que pretendía asistir a su trabajo» refiriéndose al asesinato del director del proyecto de Lemóniz.

La CEOE, en una nota publicada ayer por la tarde, «quiere hacer patente con toda claridad que la erradicación del terrorismo no puede conseguirse con una política de concesiones, pactos y debilidades que sólo redundan en beneficio de una clara estrategia del terror que ataca la misma esencia de la cohesión y del Estado».

«Nadie puede llamarse a engaño—continúa CEOE—. No se trata sólo de los representantes de las Fuerzas Armadas o de los defensores del Orden Público, de em-

presarios y de trabajadores. El ataque es corrosivo y no vacila ante el mismo Gobierno vasco ni ante instituciones que podrían suponer la consecución de unas aspiraciones pretendidamente favorables a la sociedad que dicen defender».

La junta directiva de la CEOE ha acordado solicitar inmediatamente una entrevista con el presidente del Gobierno y con el ministro del Interior para expresarles «su gravísima preocupación por los reiterados asesinatos que en definitiva pueden hacer imposible el desarrollo de la libertad de trabajo y de la actividad social, y para hacerles patente la inaplazable necesidad de adoptar inmediatamente las medidas que aseguren el ejercicio de toda autoridad pública para luchar decididamente contra el terrorismo».

**AUTOMOVILES**  
**SEGUNDA MANO REVISADOS**  
VEA EXPOSICION  
INCLUSIVE SABADOS TARDE  
**AUPASA**

PARA TRATAR SOBRE LA  
ESCALADA DE VIOLENCIA

## El Gobierno Vasco ha convocado Asamblea Nacional Extraordinaria

Bilbao, 6. (Efe). — «Es patente que la reciente ola de atentados y el asesinato del señor Pascual Múgica no son un exponente de la fuerza de ETA sino el principio de su fin».

Así lo afirma una nota hecha pública por el máximo organismo del PNV (Euskadi Buru Batzar) tras una reunión de ayer tarde en Bilbao, en la que se ha convocado una asamblea nacional extraordinaria para el próximo sábado en la que se tratará como único punto del orden del día, el de «la escalada de violencia y el desafío en torno a la central nuclear de Lemóniz».

La nota del EBB dice que «el asesinato del director de las obras de Lemóniz, Angel Pascual Múgica, además de la pérdida de una vida humana más, con el irreparable vacío que supone para su familia, implica un salto cualitativo en la actuación de ETA (m)».

«En la persona de Angel Pascual—añade— se ha cometido una agresión al Parlamento y al Gobierno vascos».

El comunicado del EBB manifiesta que la negativa del Gobierno central a la celebración de una consulta popular sobre la central nuclear de Lemóniz no puede ser alegada por ETA (m) como motivo de sus acciones, ya que mucho tiempo antes declaró públicamente que no aceptaba su referéndum, porque el pueblo lo había manifestado ya.

El EBB pide a todos sus afiliados y simpatizantes que respalden con su presencia la convocatoria del Gobierno vasco y concluye diciendo que «ETA (m) podrá aterrorizar a los técnicos y trabajadores de Lemóniz, pero no a todo un pueblo».

# Nogal

MUEBLES Y DECORACION

- \* Sigue ofreciéndoles como siempre en Mayor, 14, la tienda mejor ambientada de la región.
- \* Especialista en mueble clásico de buen gusto.
- \* Ahora con su nueva dirección comercial y mejor servicio.

**NOGAL.- EL BUEN GUSTO QUE PRESTIGIA**  
**NOGAL.- SEGUIMOS EN MAYOR, 14-PALENCIA**



**BILBAO.** — Fotografía de archivo del director del proyecto de la central nuclear de Lemóniz, ingeniero de Iberduero, Angel Pascual Múgica, muerto en atentado terrorista perpetrado ayer en Bilbao. — (Telefoto EFE)

# ETA (m.) asume los asesinatos del ingeniero Pascual Múgica y del guardia civil Fernández Rico

## Funerales en BILBAO y decisión de no cambiar los planes sobre Lemóniz

por el ingeniero Angel Pascual Múgica, director del proyecto de la central nuclear de Lemóniz, asesinado ayer por ETA Militar. En el aeropuerto bilbaíno de Sondica, el señor Bayón Marín fue recibido por el delegado general del Gobierno en el País Vasco, señor Oreja, y por el gobernador civil de Vizcaya, señor Onega.

Seguidamente, el ministro de Industria y sus acompañantes se trasladaron a la sede del Gobierno Civil, de Vizcaya.

**EL ATENTADO DE AYER NO CAMBIA LOS PLANES SOBRE LEMONIZ, SEGUN EL CONSEJERO DE INDUSTRIA Y ENERGIA DEL GOBIERNO VASCO**

Madrid, 6 (Efe). — El atentado de ayer no cambia los planes aun que representa un ataque frontal al proyecto de Lemóniz y supone un retraso en el funcionamiento de la central, ha manifestado el consejero de Industria y Energía del Gobierno autónomo vasco Javier García, al programa "España a las ocho", de Radio Nacional.

El temor y el miedo, según el consejero del Gobierno vasco, es algo con lo que en cierta forma se cuenta y no es un sentimiento que influye en el desarrollo de los temas tal y como los planteamos aquí.

La situación de los empleados de Lemóniz es difícil porque han tenido ya dos ataques y eso tiene que crear una situación de desconfianza. Yo sólo puedo decirles, manifestó, que hay que buscar la forma de seguir adelante, aunque comprende que para algunas personas individuales no sea posible.

El ente energético del País Vasco es una organización de coordinación y control de una serie de planteamientos que se están llevando a cabo y que tienen organizaciones específicas.

En lo que se refiere a la central nuclear, el consejero de Industria y Energía manifestó que aunque no tiene la ubicación óptima es perfectamente compatible y asumible, no porque lo diga el Gobierno autónomo sino que es el resultado de un debate parlamentario y de un dictamen de una comisión de encuesta parlamentaria.

Por encima de todo ella está el Ente vasco de la Energía que responde a ese deseo de coordinación y control y también al deseo de plantear la energía como un problema de conjunto.

Si el proyecto de Lemóniz no estuviera ya en marcha, concluyó, el Gobierno autónomo vasco no lo aprobaría, pero tampoco lo haría el Gobierno central ni el Consejo de Energía Nuclear, ni probablemente la propia compañía, ya que la técnica de ubicación de las centrales nucleares ha variado en los últimos años y tiene planteamientos más estrictos y alejados de los lugares poblados.

**DETENIDO EL PRESIDENTE DE LA JUNTA MUNICIPAL DEL PNV DE PAMPLONA**

Pamplona, 6 (Efe). — La Policía ha detenido al presidente de la Junta Municipal del PNV de Pamplona, Juan María Amilibia Achúcarro, y a Ana María Zuzunegui por presunta extorsión y solicitud de impuesto revolucionario en nombre de ETA, ha publicado hoy "Diario de Navarra".

El periódico, que cita fuentes fidedignas afirma que en el cuartillo de los detenidos, la Policía encontró archivos con nombres y direcciones de personas extorsionadas en nombre de ETA. A lo largo de las últimas semanas se incrementó en Navarra el número de personas a las que mediante cartas y llamadas telefónicas se les solicitaba el deno-

minado «impuesto revolucionario» en nombre de ETA.

**EN LIBERTAD UN PRESO DE ETA-PM**

Vitoria, 6. (Efe). — Pedro Lasarte Iparraguirre, miembro de ETA-PM, ha sido puesto en libertad esta mañana, tras cumplir un periodo de reclusión de cuatro años, ocho meses y dos días, que le había sido impuesto por la Audiencia Nacional, en la cárcel de Nancrales de Oca (Alava).

Pedro Lasarte tiene 23 años, es vecino de Ondárroa y carpintero de profesión y fue condenado por atraco a mano armada.

Actualmente, hay en la cárcel

de Nancrales de Oca, 29 reclusos de ETA-PM, y cinco más que han sido trasladados a Madrid para asistir a la vista de las causas que se siguen contra ellos en la Audiencia Nacional.

**FUNERAL EN BILBAO**

Bilbao, 6 (Efe). — A las 13,15 horas ha comenzado en la parroquia de San Vicente de Bilbao el funeral de Cuerpo Presente por el ingeniero de Iberduero muerto ayer en atentado en Bilbao, Angel Pascual Múgica.

A la ceremonia asisten, entre otros, el presidente del Gobierno vasco, Carlos Garaicoechea, acompañado por la práctica tota-

lidad de su Gabinete; el ministro de Industria, Ignacio Bayón; el delegado del Gobierno en la comunidad vasca Marcelino Oreja; el presidente de Iberduero, Manuel Gómez de Pablos, autoridades provinciales y locales, civiles y militares y representantes de distintos partidos políticos con representación parlamentaria, de centrales sindicales, mayoritarias y directivos de empresas vizcainas y algunos de empresas filiales de Iberduero.

En el exterior de la iglesia, que se encuentra llena de fieles, se han congregado, desde media hora antes del comienzo de la ceremonia, gran número de personas.

**DENTRO DE 140 AÑOS**

## NO QUEDARA NI UN ARBOL

**SI EN ESPAÑA SE SIGUEN QUEMANDO LOS MONTES**

Madrid, 6 (Efe). — De seguir el ritmo actual de desequilibrio entre el monte que se quema y el que puede repoblarse, en 142 años no quedará un solo árbol en España, según se desprende de un estudio realizado por la Dirección General de Protección Civil y otros organismos, al que ha tenido acceso Efe.

Según este estudio, que comprende los últimos doce años, en este periodo la masa forestal — que cuenta en la actualidad con once millones aproximadamente de hectáreas arboladas — ha retrocedido un 3,3 por ciento, que es la diferencia que existe entre la superficie quemada y la repoblada tanto espontánea como artificialmente.

El estudio señala que la incidencia de los incendios forestales sobre nuestras superficies de montes y arboladas representa un gravísimo problema, por estar entrando en un proceso de recesión de la totalidad de la masa forestal al haberse roto el equilibrio entre reposición y destrucción de zonas arboladas.

Hasta 1972, la zona recorrida por el fuego equivalía al 25 por ciento de la zona que se repoblaba. Desde 1973 este porcentaje se ha ido incrementando hasta llegar al año 1975, en que la zona arbolada recorrida por el fuego es superior a la repoblada.

**POR QUE SE QUEMA EL MONTE**

Con el fin de poder actuar sobre las conductas de quienes queman el monte, la Dirección General de Protección Civil hizo un estudio de causas, partiendo del dato de que únicamente se conoce el origen del 59 por ciento de los incendios, que dio como resultado el que el 51 por ciento de los ocurridos el pasado año han tenido como origen la conducta humana.

De esta cifra, el 18,5 por ciento corresponde a negligencias y un 22,5 por ciento a actuaciones intencionales. Sin embargo, si se contabilizan los que se desconocen sus causas, se puede suponer que los incendios originados por la conducta humana alcanzan hasta el 60 ó el 70 por ciento.

Solamente en un 41,3 por ciento de los casos de incendios provocados el incendiario ha conseguido algún beneficio —un 40 por ciento de estos buscando un cambio en el destino o explotación de la tierra y un 25 por ciento como

medio para abaratar el coste de ciertos trabajos silvícolas—, mientras que el 58,7 restante no ha obtenido ninguna ganancia, siendo un 50 por ciento de estos debidos a conductas antisociales.

Ante la idea que existía en ciertos ambientes de que había una "mano negra" terrorista que incendiaba el monte, durante todo el año pasado, la policía constituyó unos grupos de investigación que operaron en Galicia, Levante y Andalucía.

Como resultado de esta investigación se vio que solamente en un 4 por ciento del total de los incendios se puede consignar, de alguna manera, intención de naturaleza política, pero en ninguna región se ha podido detectar una intención planificada y organizada generalizada.

Las causas por negligencia siguen decreciendo de un modo paulatino, siendo la media de los ciento y la de 1981 del 28,5, mas elevada, sin embargo que en 1980 que fue del 24 por ciento.

**DATOS DE 1981**

Los datos que maneja la Dirección General de Protección Civil, dan cifras inferiores a los de ICONA, ya que, mientras éste aplica el concepto de incendio forestal de la Ley de Montes, que incluye cualquier monte quemado, Protección Civil exige, para contabilizarlo como tal, una hectárea arbolada o pérdidas superiores a 5 millones de pesetas.

Según estos datos, en 1981 se produjeron 56.975 incendios que quemaron 911.905 hectáreas arboladas y 1.169.659 desarboladas. Como consecuencia de ellos se produjeron pérdidas, en productos primarios, valoradas en 47.819 millones de pesetas.

Durante el pasado año se llevaron a cabo 889 actuaciones judiciales contra responsables de incendios forestales; se abrieron 648 expedientes administrativos en Gobiernos Civiles, se impusieron 351 multas gubernativas —de 2.000 a 500.000 pesetas—, 93 multas en trámite y el ICONA abrió 233 expedientes.

En total se detuvo a 60 personas, de las cuales 10 lo fueron por provocar intencionadamente incendios forestales y 23 por negligencia.

En cuanto a pérdidas humanas, murieron 10 personas relacionadas con trabajos de extinción.

**PLAN INFOR-82**

Para este verano se están dando los últimos toques al plan INFOR-82, que será continuación del que se puso en práctica, por primera vez, el pasado año, y en el que, bajo la coordinación de la Dirección General de Protección Civil, colaboran representantes del Ministerio de Defensa, Administración Territorial, Agricultura (ICONA), Dirección General de la Guardia Civil y el Escuadrón 43 de Medios Aéreos.

El plan INFOR-82, que está pendiente de los trabajos que deben aportar la Guardia Civil y el Ministerio de Defensa, es básicamente igual al del año pasado y consta de cuatro planes directores: Plan provincial de extinción de incendios forestales; plan de autoprotección de empresas y núcleos de población habitada aislada ubicada en zonas forestales; plan municipal de extinción de incendios forestales y plan de defensa de los montes orientados a las medidas de prevención de incendios forestales. Los dos últimos son similares a los del año pasado.

**POCA CONCIENCIA CIUDADANA**

«Existe una cierta conciencia nacional de que no hay que quemar el monte, pero esta conciencia se diluye a nivel individual», ha declarado a Efe Enrique Gómez Palmero, de la Dirección General de Protección Civil.

Para el señor Gómez Palmero, el paisaje que quema la tierra por motivos económicos debe comprender que existen otros métodos para solucionar sus problemas agrícolas. «Si quiere cambiar de cultivo que nos lo diga, la agricultura se puede transformar sin que sea el árbol quien pague las consecuencias».

Añadió que el pirómano también abunda más de lo que se cree y que es especialmente destacable el hecho de que hay muchos niños, entre doce y quince años, que queman el monte para ver llegar a los aviones de extinción y los bomberos.

Sobre las perspectivas para este verano, el señor Gómez Palmero dijo que eran, por el momento, mejores que las del año pasado, ya que la tierra no está tan seca como en 1981, aunque siempre queda la incógnita meteorológica de última hora y el gravísimo problema de los incendios provocados.

## ENTREVISTA DE CALVO SOTELO Y ADOLFO SUAREZ

Madrid, 6. (Efe). — El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, se ha entrevistado esta mañana con Adolfo Suárez, según han informado a Efe en fuentes competentes.

La entrevista, según las mismas fuentes, forma parte de las reuniones que celebran periódicamente el jefe del Gobierno y su asesor en el cargo y en las que tratan cuestiones de estado.

## DENEGADO UN SUPPLICATORIO CONTRA UN SENADOR SOCIALISTA

Madrid, 6. (Efe). — Con sólo tres votos a favor, el Pleno del Senado, en sesión secreta, ha denegado el suplicatorio solicitado por la Sala Segunda del Supremo, contra el senador socialista, Emilio Fernández Cruz.

Este senador fue acusado de producir cortes de tráfico durante una manifestación de los trabajadores de Firestone, en Córdoba.

**JOSE MARIA MIGUEL MARCOS**  
CORAZON Y PULMON  
Consulta previa petición de hora

Pto XII, 2. 6.º — Tfno. 74 09 45

# El Personal

## BOLSA Y FINANZAS

Cotizaciones de los mercados de valores e impresiones de la jornada facilitados por el BANCO DE BILBAO y la AGENCIA EFE

Correspondiente al día 6 de mayo de 1982

### BOLSA DE MADRID

Madrid, 6. (Efe). — Con una sesión de poco interés y escaso movimiento transcurrió la jornada de hoy, en la que el mercado no ofreció apenas notas de interés. Los valores bancarios mantienen sus repeticiones de cambios, en general, salvo en algunos valores aislados. El sector eléctrico, también acusó avances, pero sin que éstos fuesen muy generalizados.

En general, bolsa poco animada y que no tuvo gran repercusión en el mercado.

De un total de 163 valores contratados en renta variable, 32 suben, 26 bajan y 105 no varían. Índice general de la sesión: 100'80 frente a 100'81.

### BOLSA DE BILBAO

Bilbao, 6. (Efe). — Vuelve la bolsa a mostrar desánimo con el consiguiente descenso de la actividad, desarrollándose la contratación en medio de la general indiferencia de los operadores que en pocas ocasiones participan en el negocio.

El saldo, como otras veces, sobresale por la irregularidad, ofreciendo los valores bancarios mayor resistencia que de ordinario, al disminuir en el grupo el equilibrio. Oscilaciones de escasa entidad caracterizan el comportamiento eléctrico, destacando nuevamente la recuperación de Viesgo.

Reducida contratación en torno a los industriales en los que cabe distinguir a las acciones Firestone al recuperar una parte importante de las minusvalías que venía arrastrando.

Aumenta la negociación de letras de cambio al alcanzarse un nominal de 80 millones, operándose al mismo interés del 12 por 100. El cierre muestra interés hacia los valores eléctricos e industrial.

El índice general es de 103'17 +0'07. Suben 13, bajan 10 y repiten 32.

### BOLSA DE VALENCIA

Valencia, 6. (Efe). — En la tercera jornada bursátil de la semana el mercado da muestras de animación puntual de la demanda.

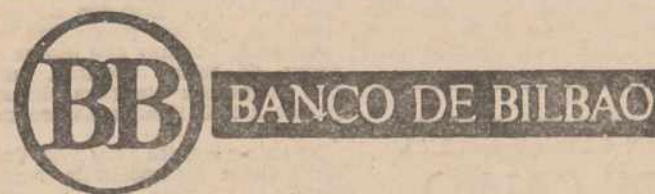
Se presentan, especialmente, en el grupo de los valores eléctricos y la banca y tienen como finalidad la de sostener un mercado de vida lánguida que se aproximaba paulatinamente al índice 100 en las cuatro bolsas españolas.

Se trata de una demanda discreta, de fuerzas cortas, que sin embargo ha conseguido animar un poco el conjunto, hasta hacer que las ganancias superen en número a las pérdidas.

No obstante, la negociación conjunta es corta. Se negocian 42 valores, de los que repiten 23, ganen 10 y pierden solamente 4.

En el mercado secundario de pagarés del tesoro se negocian hoy cuatro millones de pesetas, con descuento del 12'25 por 100.

Indíces: General 101'38, sube 0'41.



## Sigue la recuperación de la peseta frente al dólar

Madrid, 6. (Efe). — La peseta ha mantenido durante el día de hoy la línea de recuperación frente al dólar norteamericano registrada durante toda la semana.

Según han informado a Efe fuentes del Banco de España, hoy se ha cerrado la cotización en 102'894 pesetas por dólar. A finales de abril, el dólar llegó a cotizar a 108 pesetas.

La evolución de la cotización durante esta semana ha sido la siguiente:

|             |         |               |
|-------------|---------|---------------|
| Lunes 3     | 103'300 | pesetas dólar |
| Martes 4    | 103'915 | » »           |
| Miércoles 5 | 103'662 | » »           |
| Jueves 6    | 102'894 | » »           |

## La regulación del contrato de trabajo para formación laboral

### ENMIENDA SOCIALISTA A LA PROPOSICION DE LEY

Madrid, 6. (Efe). — El grupo parlamentario socialista del Congreso ha presentado una enmienda a la totalidad — con texto alternativo — a la proposición de ley sobre regulación del contrato de trabajo para la formación laboral presentada por el grupo de Minoría Catalana.

El texto que se presenta como alternativa consta de 19 artículos distribuidos a través de tres títulos dedicados específicamente al contrato de trabajo en prácticas, al de trabajo para la formación

y a las disposiciones comunes. En el mismo se especifica, entre otras cosas, que al finalizar el contrato, el empresario deberá entregar al trabajador certificación en la que conste la duración, las características de las tareas y la relación de las mismas, en su caso, así como el grado de prácticas o de formación alcanzados. Asimismo, el texto prevé que los contratos de trabajo en prácticas y para la formación serán incompatibles con el contrato a tiempo parcial.

ENRIQUE SANCHEZ DE LEON, diputado de UCD por Badajoz y presidente de Campsa, ha explicado, en un seminario madrileño, la problemática surgida con el proyecto Presur, definiéndolo como «una reivindicación popular muy sentida, cuya inviabilidad nadie ha demostrado hasta ahora». Las trabas con que se ha encontrado el proyecto, las centra el diputado centrista en que «alguien tiene puesto el punto de mira en el posible daño que pueda irrogar a Ensidesa». Al parecer, la inversión pública es tema importante dentro del proyecto y el presidente de Campsa afirma que «el INI participa en Presur, con un 7 por ciento y el capital extranjero con un 48 por ciento», para indicarnos que «el esfuerzo de la Administración no debe ir tanto sobre inversiones, como intervenir en el mercado del producto. Eso es, fundamentalmente, lo que se requiere».

FERNANDO GONZALEZ OLIVE, presidente de la Unión de Organizaciones de Pequeña y Mediana Empresa (Unipyme), ha expresado su descontento ante la indefensión que, a su juicio, padecen los pequeños y medianos empresarios «a los que el Gobierno no tiene en cuenta ni en la legislación ni en la política económica». González Olive piensa que el Ejecutivo «otorga representatividad a quien desea, mientras que la concedida es independiente de reconocimiento que haga de ella y sólo es concedida directamente por los propios empresarios».

PEDRO SCHWART, catedrático de Teoría Económica y director del Instituto de Estudios de Mercado, participa en el nuevo espacio de Televisión Española «Encuentros en Libertad». El programa se desarrollará en torno a un debate en el que participarán Carlos Bustelo, presidente del Instituto Nacional de Industria (INI); y Víctor Mendoza, director del Instituto de Estudios Económicos. Pedro Schwart colabora con Fernando Castedo para la compra de varios documentales de Milton Friedman, que fueron adquiridos por el director general de Radiotelevisión Española, Robles Fiquier, para emitir dentro del espacio «Encuentros en Libertad». Schwart compró los derechos de estos documentales en exclusiva para España.

SANTIAGO RODRIGUEZ MIRANDA, ministro de Trabajo y uno de los políticos hoy día más influyentes en el ala progresista de UCD, aprovechó su reciente viaje a San Sebastián, donde inauguró los locales de una cofradía de pescadores para pasear por las calles de la ciudad y contemplar apaciblemente el paso de una manifestación abertzale. «Se agradece que, de vez en cuando, los ministros tengan mejores motivos de venir a San Sebastián que presidir funerales».

## LIBERADOS LOS TRES PESQUEROS ESPAÑOLES DETENIDOS EN MARRUECOS POSEIAN LAS CORRESPONDIENTES LICENCIAS

San Sebastián, 6. (Efe). — Los tres barcos pesqueros españoles, que fueron detenidos el martes, en el puerto marroquí de Dajhla, fueron puestos en libertad ayer por la tarde, ha informado el programa «Onda Pesquera».

Los pesqueros son, «Cabo Jubia», «Joven Carmina», ambos con base en Arrecife de San Vicente, y «San Gabriel», del Puerto de Tenerife. Todos ellos navegan en estos momentos hacia sus habituales zonas de pesca.

La puesta en libertad de los pesqueros se produjo, según las mismas fuentes, al comprobar que poseían sus correspondientes licencias para pescar en la zona donde fueron detenidos.

comentó un transeunte que reconoció a Rodríguez Miranda.

MANUEL JIMENEZ DE PARGA, presidente de la sociedad de radiodifusión y televisión, Antena 3, S. A., ha escrito en un artículo publicado en un diario madrileño sobre la televisión privada que «el ciudadano condenado a recibir información por un medio en régimen de monopolio oficial no es auténticamente libre». Jiménez de Parga asegura que los proyectos de ley que regularán la libertad de expresión a la gestión directa del servicio público radiotelevisión no serán aprobados en el actual periodo legislativo.

LUIS URUÑUELA, candidato del Partido Socialista de Andalucía a la presidencia de la Junta y alcalde de Sevilla, de la aba ayer en el diario «ABC» que «para nosotros lo importante es quebrar la relación de dependencia de Andalucía respecto a los intereses centralistas». «Nosotros entendemos», añade Uruñuela, «que los problemas de dependencia económica sólo pueden ser quebrados desde Andalucía y por Andalucía y esto requiere de un instrumento político y éste es el PSA». El alcalde de Sevilla asegura que «el 23 de mayo no será sólo una contienda UCD-PSOE como pretenden ellos».

## Hacienda inspeccionó en 1981 a 23.463 contribuyentes

### LOS PLANES INICIALES PREVEIAN UNA INSPECCION A 34.982 PERSONAS

Madrid, 6. (Efe). — Hacienda realizó durante 1981 inspecciones a 23.463 contribuyentes, de los que 18.471 eran personas físicas, según se desprende de la memoria tributaria del pasado año, a la que ha tenido acceso Efe.

Según se desprende de la citada memoria, el plan de inspección de 1981 seleccionó inicialmente 34.982 contribuyentes. Tras un primer análisis de ellos, se eligieron para la inspección un total de 27.036 sujetos pasivos, de los que 6.689 eran personas jurídicas y 20.617 personas físicas.

Sin embargo, la Inspección no pudo cumplir plenamente su plan para 1981, cubriendo el 85,9 por 100 de lo previsto.

Según ha sabido Efe, el desglose por provincias fiscales de las inspecciones realizadas por Hacienda durante 1981, es el siguiente:

Zonas: Albacete. Personas físicas: 357. Personas Jurídicas: 991. Total: 448.

Barcelona: 3.315. 1.393 Total: 4.078.

Coruña: 894. 261. Total: 1.155.

Málaga: 1.730. 406. Total: 2.136.

Oviedo: 972. 179. Total: 1.151.

Sevilla: 1.885. 586. Total: 2.471.

Valencia: 2.301. 551. Total: 2.852.

Valladolid: 1.172. 394. Total: 1.566.

Vizcaya: 345. 132. Total: 477.

Zaragoza: 1.063. 220. Total: 1.283.

Madrid: 4.437. 779. Total: 5.216.

Personas físicas: 18.471. Personas jurídicas: 4.992. Total: 23.463.

Las provincias fiscales en las que se ha obtenido un mayor grado de cumplimiento del plan de inspección de 1981, fueron Sevilla (95,3 por 100), Valladolid (92,8), y Valencia (89,7). Por el contrario, las que tuvieron un menor grado de cumplimiento, fueron Madrid (77,4), Oviedo, con (83,8) y Vizcaya (83,8).

## El REY se ofrece para contribuir "a la consecución de la paz y de la justicia"

### EN EL CONFLICTO DE LAS MALVINAS

Madrid, 5. (Efe). — S. M. el Rey don Juan Carlos se ha ofrecido «con el mayor desinterés» a contribuir «a la consecución de la paz y de la justicia» en el conflicto de Las Malvinas, por medio de una carta que ha dirigido al secretario general de la ONU.

Don Juan Carlos reitera en la carta que el Gobierno español se ha puesto a disposición de los países contendientes para una solución pacífica del conflicto.

El texto de la carta, facilitado por la oficina de información diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores, es el siguiente:

«Ante los acontecimientos que enfrentan a Gran Bretaña y Argentina en los momentos presentes, no me resigno a permanecer en silencio.

Mi Gobierno ha precisado en sucesivas declaraciones oficiales su posición sobre el fondo del problema.

Pero permítame, señor secretario general, que sobre la base de dichas declaraciones, me dirija a usted exponiéndole la angustia que como español, como soldado y como Rey, experimento en estas horas.

No puedo sentirme impasible ante el enfrentamiento de dos pueblos, ni contemplar sin conmoverme profundamente las pérdidas de vidas humanas a que da lugar. Pienso que todos los problemas tienen solución justa y honorable mediante conversaciones y medios pacíficos, con espíritu de paz, sin llegar a consecuencias irreparables. Mi voz, señor secretario general, le transmite el ruego de que haya llegar a ambas partes en conflicto la solicitud de un alto el fuego que permita continuar las gestiones de negociación, y formule un llamamiento, tanto a los Gobiernos de Europa, a la que por tantas razones pertenecemos, como a los de la comunidad iberoamericana, a la que nos sentimos tan vinculados por la sangre y por la historia, a fin de que interpongan todas las posibles acciones conducentes a evitar la prolongación de las hostilidades.

Mi Gobierno ha puesto a la disposición de los países contendientes sus buenos oficios para una solución pacífica del conflicto. Por mi parte, ofrezco con el mayor desinterés toda mi buena voluntad y mi ayuda para contribuir, en la forma y medida que se estimen oportunas, a la consecución de la paz y de la justicia.

Muy cordialmente, Juan Carlos, Rey».

## NIEVA EN LA PROVINCIA DE LEON

León, 6. (Efe). — Después de una prolongada primavera, el tiempo ha dado un brusco cambio y ha nevado, durante las últimas horas, en la zona montañosa leonesa, limitrofe con Asturias y Santander.

En la capital, aunque luce el sol, la temperatura es de un grado bajo cero.

## MALVINAS

# Tregua no declarada

### Cada vez más difícil la solución diplomática

Washington, 6 (Efe). — La existencia de dos propuestas diferentes, para poner fin al estado de guerra no declarada entre Argentina y Gran Bretaña, parece amenorar de momento las perspectivas de una solución diplomática al conflicto por la soberanía de las islas Malvinas.

El secretario general de las Naciones Unidas, el peruano Javier Pérez de Cuellar, informó anoche en Nueva York de que Argentina había respondido de manera positiva a las "ideas" presentadas por él para negociar con Gran Bretaña el cese de las hostilidades en el Atlántico Sur.

Mientras tanto, el Departamento de Estado norteamericano continuaba discutiendo con el Reino Unido los términos de una alternativa de paz expuesta por Estados Unidos a las partes por

medio del presidente de Perú, Fernando Belaúnde Terry.

Pérez de Cuellar señaló que estaba a la espera de una respuesta igualmente positiva por parte de los británicos a sus ideas, pero fuentes diplomáticas subrayaron aquí que, a pesar de la similitud entre su oferta y la propuesta norteamericano-peruana, los dos bandos parecen estar muy lejos de llegar a un consenso en las negociaciones.

#### LA POSICION ARGENTINA

"Lo que nosotros hemos aceptado es una oferta con base en las medidas provisionales indicadas por el artículo 40 de la carta de las Naciones Unidas", dijo anoche Jorge Herrera Vegas, de la misión argentina ante la ONU, en una entrevista del programa "Nightli-

ne" de la cadena de televisión "ABC".

Ese artículo, explica el diplomático suramericano, indica que "las medidas deben presentarse sin prejuzgar los derechos, reclamaciones o posiciones de las partes afectadas".

"Mi gobierno considera esencial el acceder a un alto el fuego, pues no tiene sentido continuar con las negociaciones en tanto que haya ataques y contraataques armados" por parte de ambos ejércitos, añadió el representante argentino.

Fuentes diplomáticas de Washington indicaron que el alto al fuego en el Atlántico Sur es el primero de los cuatro puntos esbozados por Pérez de Cuellar en su propuesta.

La oferta del secretario general de la ONU también propone la retirada de las tropas argentinas del archipiélago, una medida similar de los británicos con respecto a su flota en el área y el establecimiento de una administración multinacional en las islas.

La propuesta norteamericano-peruana es similar en sus tres primeros puntos, aún cuando ha sido rechazada por los argentinos ya que supuestamente aboga porque, en cuanto respecta a la soberanía, se atiendan prioritariamente "los deseos" de los isleños.

Aunque presionados por la opinión pública de su país, los británicos no aparentan haber alterado sus planes para continuar con las actividades bélicas en el archipiélago, dijo en el mismo programa el corresponsal de la ABC en Londres, Carl Bernstein.

Supuestamente dispuestos a obligar a que sean los argentinos los primeros en ceder terreno en materia militar, "los británicos han dicho a Haig, en privado, que de hecho tienen planes para invadir las islas", aseguró Bernstein.

Citando fuentes fiables, Bernstein agregó que Haig ha sido informado de la disposición británica de suspender esos planes durante el fin de semana, "para dar lugar a que los argentinos respondan positivamente" al plan o sea, por Estados Unidos a través de Perú.

Las informaciones procedentes tanto de Londres como de Buenos Aires indican que, si bien ambas naciones parecen dispuestas a relegar la definición de la soberanía de las islas para futuras negociaciones, el procedimiento para establecer una tregua es lo que constituye el "nudo gordiano" del conflicto.

#### TREGUA NO DECLARADA

Una tregua no declarada reina en el Atlántico Sur después de la batalla naval del martes, que culminó con el hundimiento del destructor "Sheffield" y el derribamiento de dos aviones "Harrier" por los argentinos, un día después de que su crucero "General Belgrano" fuese torpedeado y hundido por un submarino.

La formal adopción por ambos países de un "alto al fuego", parece depender de que los argentinos accedan primero a retirar sus tropas del archipiélago que ocuparon el 2 de abril, asunto que Herrera Vegas eludió comentar cuando fue interrogado anoche en el citado programa.

"El conflicto tiene su propia tasa de maduración. Nosotros creemos que éste es el momento apropiado para comenzar a disminuir las actividades bélicas" en el archipiélago, dijo Herrera Vegas, sin abordar el tema de la evacuación de las tropas.

De forma más o menos velada, Herrera Vegas indicó que, de insistir Gran Bretaña en la adopción del plan presentado por Perú para el cese de las hostilidades, los esfuerzos norteamericanos no llevarán a ninguna parte.

"Ya que Estados Unidos se ha puesto abiertamente del lado de una de las partes en el conflicto no consideramos que exista de buena fe como intermediario en las negociaciones", dijo Herrera Vegas, que obvió una referencia directa al papel peruano en la iniciativa.

## INDONESIA

# Triunfo electoral del partido gubernamental de Suharto

### LA OPOSICION ACUSA DE FRAUDE

Yakarta, 5 (Efe). — El partido gobernante de Indonesia, Golkar, ha obtenido más del 60 por cien-

to de los votos emitidos en las elecciones parlamentarias del martes, pero los partidos de la oposición han acusado a las autoridades de múltiples fraudes electorales.

Golkar (grupo funcional) que no es propiamente un partido político sino una agrupación de organizaciones con apoyo militar, conquistó el 63 por ciento de los más de 82 millones de votos emitidos, seguidos por el partido unificado del desarrollo (islámico), que obtuvo más del 23 por ciento y el partido democrático nacionalista, con alrededor del ocho por ciento de los votos, según los resultados electorales provisionales.

Portavoces del partido islámico denunciaron numerosas irregularidades en las votaciones, como la emisión de mas de una papeleta por persona en algunos colegios electorales o la ausencia de papeletas de la oposición en zonas donde normalmente predomina ésta.

La campaña electoral de 45 días que precedió a las elecciones generales, celebrada en las 27 provincias del país fue especialmente violenta, con un balance de víctimas que asciende a cerca de 60 muertos y centenares de heridos.

## "NIÑOS PROBETA" A CARGO DE LA SEGURIDAD SOCIAL BRITANICA

Londres, 6 (Efe). — Lo seguridad social británica ha confirmado que la fecundación femenina en el laboratorio del «Royal Free Hospital» de Londres correrá totalmente a su cargo.

Según las autoridades británicas, se espera una gran demanda en este sentido, sobre todo tras el nacimiento, el jueves pasado, de la tercera pareja de «gemelos probeta» del mundo, sin necesidad de ninguna intervención quirúrgica, tan sólo seis semanas antes de la fecha normal del parto.

El jefe de los servicios de Ginecología del hospital mencionado ha declarado que se considera muy satisfactorio con los resultados obtenidos y que espera que se abran nuevas posibilidades para ayudar a las parejas que no pueden tener descendencia.

## ULSTER

# Manifestación y disturbios, en el aniversario de la muerte de BOBBY SANDS

### DESCUBIERTAS TRES MIL BOMBAS INCENDIARIAS

Belfast (Irlanda del Norte), 6 (Efe). — Varios disturbios, con lanzamiento de bombas incendiarias, piedras y otros objetos contra la Policía y el Ejército, marcaron ayer el primer aniversario de la muerte de Bobby Sands.

Sands murió tras una larga huelga de hambre durante la cual fue elegido diputado al Parlamento de Westminster por el distrito electoral de Fermanagh y South Tyrone.

Después de una manifestación de unas tres mil personas en el barrio católico de Belfast, que fue ordenada y pacífica, grupos de personas lanzaron bombas incendiarias contra las Fuerzas de seguridad.

Cerca del centro de la ciudad, un soldado resultó herido en las piernas al hacer explosión una bomba situada en las puertas metálicas que por la noche aislan parte de la ciudad.

Un cuartel de la Policía recibió el impacto de varios disparos de arma automática aunque no hubo que lamentar víctimas.

Durante todo el día la presencia policial en las calles de Belfast fue muy numerosa y registros llevados a cabo con anterioridad, en previsión de disturbios, permitieron descubrir hasta 3.000 bombas incendiarias confeccionadas con líquido en el interior de botellas de leche.

Bobby Sands fue el primero de diez prisioneros republicanos, en su mayoría pertenecientes al IRA (Ejército Republicano Irlandés),

organización guerrillera ilegal, que murieron después de una huelga de hambre para reclamar trato de presos políticos en la cárcel de "Maze" en Belfast.

## UN SOLDADO MATO A SU JEFE Y HUYO DE ALEMANIA ORIENTAL

Braunschweig (RFA), (Efe). — Un soldado alemán oriental, de 19 años, se ha escapado de la República Democrática Alemana y, durante la huida, ha disparado y matado al jefe de su patrulla que quería impedirle la fuga.

La Fiscalía de la Baja Sajonia ha confirmado la huida y llegada a Alemania Occidental del soldado y su versión de que disparó cuatro tiros contra el jefe de su patrulla, alcanzándole, cuando intentaba detenerle.

El Juzgado decidirá si dicta orden de detención contra el soldado.

En otros casos parecidos, Alemania Oriental ha pedido la extradición de los huidos por haber disparado y matado a sus compañeros de patrulla pero Alemania Occidental ha desestimado siempre la petición.

## LUIS BRAVO POLO

CLINICA DENTAL - ORTODONCIA  
TELERRADIOGRAFIA - ORTOPANTOMOGRAFIA

Consulta: Previa petición de hora. Teléfono 74 38 15  
Especialista del Estado por oposición  
Onésimo Redondo, 1, 2.º (Esquina Mayor, 7)

## GABINETE DE PSICOLOGIA APLICADA

- ORIENTACION - REHABILITACION  
- Problemas del Aprendizaje: RETRASOS - DISLEXIAS  
- Trastornos del lenguaje y personalidad.

Mayor, 103 (antes 147), 1.º derecha. Teléfono 741626 PALENCIA

## POR VALOR DE OCHENTA Y CINCO MIL MILLONES

# Tanquetas y camiones españoles para el ejército egipcio

### LA OPERACION PODRIA CONCRETARSE PROXIMAMENTE

El Cairo (Egipto), 6 (Efe). — Egipto decidirá en los próximos días la compra a España, concretamente a la firma "Pegaso" de un total de 1.500 tanquetas todo terreno anfibia para sus Fuerzas Armadas y de 5.000 camiones.

La operación podría concretarse en el transcurso de las próximas semanas y de convertirse en realidad supondría un costo superior a los 85.000 millones de pesetas.

Cada una de las tanquetas todo terreno viene a costar unos cuarenta millones de pesetas, y el precio de cada camión, adecuado a necesidades militares es de 5 millones de pesetas.

Fuentes solventes del Ministerio egipcio de Defensa ha comprobado la eficacia de las tanquetas españolas en pruebas efectuadas en El Cairo en el transcurso de los pasados meses en competencias con firmas de Francia, Canadá y Austria.

Estas tanquetas llevan dos hidrojets con los que pueden alcanzar velocidades de 110 kilómetros hora en terreno accidentado y algo más de la milla en el agua.

#### PROXIMAS NEGOCIACIONES COMERCIALES

Fuentes de "Pegaso" en El Cai-

ro han confirmado que este mismo mes el Gobierno egipcio tratará en El Cairo con responsables españoles de dicha firma la compra de las tanquetas y los nuevos camiones.

Con los cinco mil camiones más que comprará el Ejército egipcio, sus Fuerzas Armadas contarán con un total de doce mil unidades fabricadas en España, con un plazo de entrega de cinco a siete años.

A finales de 1981, los primeros camiones "Pegaso", modelos "3.046/10" comenzaron a llegar a Alejandría desde Barcelona. Los envíos a bordo del buque español "Rivain-Fanzón" tenían una periodicidad de dos embarques mensuales de 140 unidades cada uno.

Nada más desembarcados, los camiones son repartidos entre las diferentes unidades del Ejército, especialmente las acantonadas en el desierto oriental y en el Sinaí desde la reciente retirada israelí de dicho territorio.

La adquisición, primero de camiones y autobuses españoles, y próximamente de tanquetas, forma parte del plan general quinquenal de rearme y modernización del Ejército egipcio, por un valor de muchos miles de millones de pesetas.

#### La familia de la señorita

## MARGARITA ANTOLIN GOMEZ

(q. e. p. d.), recientemente fallecida, agradece por este medio, en la imposibilidad de hacerlo personalmente, las muestras de aprecio y condolencia recibidas de sus amistades, con motivo de la triste desgracia que les aflige.

Los trabajadores de Iberduero de Palencia (Cassado Alisal) y provincia, hacen constar su más enérgica repulsa por el asesinato del compañero

## Ángel Pascual Múgica

y manifestamos a sus familiares y amigos nuestro dolor.

LOS TRABAJADORES

# Vuelta Ciclista a España

## Arroyo se reafirmó como líder

### Inesperada y brillante victoria del abulense en el sector contra reloj

Campo de Criptana (C. Real), 6. (Efe). — Angel Arroyo sorprendió ayer a todo el mundo adjudicándose la victoria en el segundo sector de la decimoquinta etapa, disputado entre Tomelloso y Campo de Criptana, contra reloj individual, sobre un recorrido de 35

kilómetros, invirtiendo un tiempo de 49.43.

Angel Arroyo a quien todo el mundo daba como perdedor del maillot amarillo, conquistado el pasado viernes en San Quirce del Vallés, no sólo dejó en mal lugar a los que así pensaban, sino que además ha afianzado notablemente su posición al frente de la general.

Rodando con una fuerza impresionante y con una fe ciega en defender su maillot amarillo y perder el menor tiempo posible en espera de la montaña, donde esperaba reconquistarlo de nuevo, en caso de dejarlo hoy, se vio sorprendido asimismo al realizar el mejor tiempo, seguido del también español Julián Gorospe.

El segundo clasificado en la general se encuentra ahora a un minuto y cuarenta y ocho segundos y se trata de Alberto Fernández, uno de los favoritos para hoy, que realizó el quinto mejor tiempo a 24 segundos de Arroyo.

Criquelion ha sido otro de los grandes derrotados hoy, habiendo perdido 1.45 sobre el vencedor, lo que le coloca en el quinto puesto de la general y por lo que se ve sus fuerzas van escaseando día a día.

El primer sector de esta decimoquinta etapa, disputada por la mañana entre Albacete y Tomelloso con un recorrido de 119 kilómetros ha sido un continuo paseo para los ciclistas que además encontraron viento de cara en casi todo el trayecto.

En la meta de Tomelloso se entraba en grupo y en el sprint se imponía el belga Vanhaeren por delante de sus compatriotas Eddy Planckaert y Benny Schepmans.

#### Clasificación de la etapa (Segundo sector)

- 1 Arroyo, 49.44.
- 2 Gorospe, 49.48.
- 3 Schuiten (H), 50.07.
- 4 Pollentier (B), 50.07.
- 5 A. Fernández, 50.08.
- 6 J. C. Alonso, 50.29.
- 7 Mass (H), 50.43.
- 8 Marc Gómez (F), 50.49.
- 9 Broers (H), 50.58.
- 10 M. Lejarreta, 50.59.

#### Clasificación General

- 1 Arroyo, 79.19.32.
- 2 A. Fernández, 79.21.20.
- 3 Pollentier, 79.21.24.
- 4 M. Lejarreta, 79.21.27.
- 5 Criquelion, 79.21.34.

- 6 Nilsson, 79.21.56.
- 7 M. Heredia, 79.22.59.
- 8 Rupérez, 79.23.30.
- 9 Durant, 79.23.35.
- 10 Villemiane, 79.23.38.
- 11 Lagua, 79.23.48.
- 12 Pino, 79.24.01.
- 13 Vilamajó, 79.24.58.
- 14 Mutter, 79.25.15.
- 15 Chozas, 79.26.14.
- 16 Prieto, 79.27.06.



ANGEL ARROYO

- 17 Belda, 79.27.55.
- 18 Arnaud, 79.28.07.
- 19 Wellem, 79.30.32.
- 20 Alfonso, 79.31.06.

Se han recorrido 2.846.700 kms. a la velocidad media de 35'886 kilómetros-hora.

#### General por equipos

- 1 Kelme, 237.54.32.
- 2 Walber, 238.05.22.
- 3 Teka, 238.06.58.
- 4 Zor, 238.10.20.
- 5 Reynolds, 238.11.11.
- 6 Solender, 238.12.23.
- 7 Puch, 238.39.12.
- 8 Hueso, 239.11.34.
- 9 Safir, 239.14.30.
- 10 Van de Ven, 242.17.03.

## MUNDIAL DE HOCKEY SOBRE PATINES

### España ganó a Argentina por 4-3

ESPAÑA, 4; ARGENTINA, 3. Barcelos (Portugal), 5 (Efe). — España derrotó (4-3) a Argentina en partido jugado esta noche en esta ciudad del norte de Portugal, correspondiente a la fase final del Campeonato Mundial de Hockey sobre patines.

Al descanso se llegó con el resultado de 2-0 a favor de la selección española.

El partido, considerado como una final anticipada, fue de gran emoción, con juego alterno y de alta calidad. Los dos porteros fueron las figuras destacadas.

España mostró, sobre todo en la primera mitad, mayor capacidad de convertir en goles las oportunidades creadas.

Argentina, con la entrada en el segundo tiempo de Rubio por Coria, logró una mayor profundidad en su ataque.

Arbitró el italiano Zin, que se mostró excesivamente riguroso. El pabellón de deportes de Barce.

los registró un lleno total.

Con esta victoria parece confirmarse que el Campeonato se decidirá en el último partido del

torneo, en la noche del día 16, con el encuentro España-Portugal.

Las alineaciones y anotadores fueron:

España: Trullols Vila Puig, Centel (1) Torner, Pauls (3), y Torres.

Argentina: Hidalgo, José Martinazzo (1), Daniel Martinazzo, Maldonado, Agüero, Rubio (2) y Coria.

RESULTADOS PRIMERA JORNADA FASE FINAL Barcelos (Portugal), 6 (Efe). — Resultados de los partidos de la primera jornada de la fase final del Campeonato Mundial de Hockey sobre Patines:

Puestos 1 al 12:  
Suiza, 0; Alemania, 1.  
Angola, 1; Holanda, 2.  
Brasil, 5; Chile, 5.  
Estados Unidos, 0; Italia, 0.  
España, 4; Argentina, 3.  
Portugal, 18; Colombia, 0.  
Puestos 13 al 22:  
Francia, 13; Japón, 2.  
Nueva Zelanda, 13; Guayema, 1.

#### ALFONSO GONZALEZ RUIZ

CLINICA DENTAL — RAYOS X

Don Sancho, 11, 1.º D

Horas de 11 a 1

Tardes: Previa petición de hora — Teléfono 74 91 45

#### FRANCISCO PRIMO HERRERO

NEUROPSIQUIATRIA

Consulta previa petición de hora

Plaza de San Lázaro, 4, 4.º izquierda — Teléfono 72 49 95

## COMITE DE COMPETICION

### UN JUGADOR DE TERCERA, SUSPENDIDO POR 10 PARTIDOS

#### APERCIBIMIENTO DE NUEVO CIERRE DE "LOS CARMENES"

Madrid. (Efe). — El Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol, ha decidido en su reunión de ayer suspender por 10 partidos al jugador Amer Munar, del Murens, de Tercera División, por agresión a un contrario, originaria de daño que le impidió proseguir en el terreno de juego.

Otros acuerdos tomados, son los siguientes:

#### Segunda División Jugadores:

Suspender por dos partidos a Romero (Linares), por producirse de manera violenta con un contrario y a Espinosa (Castilla), por provocación a un contrario, siendo reiterante.

Suspender por un partido a Benito (Rayo Vallecano), por provocación a un contrario.

Suspender con un partido por

acumulación de amonestaciones, a Paco (Castilla) y Castroverde (Elche).

Amonestación con advertencia de suspensión a Albino (Linares), Vinuesa (Córdoba), Ballesta (Deportivo), y Juan Carlos (Burgos), por juego peligroso.

Amonestar a Amuchástegui (Alavés), por formular observaciones al árbitro; a Marmol (Linares) y Salamanca (Murcia), por desconsideración con un contrario; a Astarbe (Alavés), Adam (Salamanca), Benito (Rayo Vallecano), Rolón (Almería), Plaza (Linares), Juan Carlos (Málaga), por juego peligroso; a Juanito (Mallorca), por falta técnica.

#### Segunda División «B» Jugadores:

Suspender por dos partidos, a Barrante (Mirandés) y Laplaza (Endesa), por producirse de manera violenta con un contrario.

Suspender por un partido por acumulación de amonestaciones, a Mir (Ibiza), Gómez (Ibiza), López (Ibiza), Atucha (Sestao), Sánchez (San Fernando), Sánchez Franzón (San Fernando), Cruz (Jaén), Insúa (Compostela), Hidalgo (Andorra), Sánchez (Tarrasa), Estallo (Huesca), Juncosa (Reus), Camarasa (Reus), Otaola (Baracaldo), López (Leonesa), Rodríguez (Calvo Sotelo), Gracia (Endesa), Torres (Tenerife) y Alcalde (Ensidesa).

#### Clubs:

Multa y apercibimiento de nuevo cierre de campo al Granada, por incidentes graves del público.

#### Otros acuerdos:

Disponer que los encuentros de Segunda, Segunda «B» y Tercera Divisiones, correspondientes a las dos últimas jornadas del campeonato nacional de Liga, comiencen uniformemente a las 17.30 horas, salvo excepción fundada.

## ATLETISMO

### 69'16 metros en disco

Moscú, 6. (Efe). — El soviético Yuri Douchtev, ha realizado en Moscú la mejor marca mundial de la temporada y batió el récord de la URSS de lanzamiento de disco.

Douchtev, después de un encuentro con el Estadio Lenin, ha lanzado el disco a 69,16 metros, mejorando en un metro el anterior récord soviético.

El récord del mundo, está en posesión del alemán oriental, Wolfgang Schmidt, con 71,16 metros.

## PAQUITO, DEL VALLADOLID AL HERCULES

Alicante, 6. (Efe). — Paquito formalizó ayer su compromiso con el Hércules para entrenar la próxima temporada a la plantilla del club alicantino.

Paquito, el ex-valencianista y ultimamente entrenador del Real Valladolid, ocupará el puesto que hasta ahora desempeñaba Koldo Aguirre en la dirección técnica del equipo del "Rico Pérez".

El nuevo entrenador considera que hay un buen armazón para formar un equipo que en la segunda división pueda lograr muchos triunfos, y alcanzar la meta que se ha fijado: el retorno a la máxima categoría.

## PRESENCIABAN LA VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

### DIEZ HERIDOS al ser atropellados por un vehículo de la Guardia Civil

Tomelloso, 6. (Efe). — Diez personas, que presenciaban la Vuelta Ciclista a España, resultaron heridas —tres de ellas muy graves—, al ser atropellados por un vehículo de la Guardia Civil en las inmediaciones de Tomelloso (Ciudad Real).

El suceso se produjo en el kilómetro 128,9, de la carretera C-400, cuando el vehículo conducido por el guardia civil, Julián Gómez Tercero, con matrícula PGC-0321-F, se salió de la calzada al tomar una curva.

Como consecuencia del accidente resultaron heridas las personas siguientes:

Julia Serrano, de 9 años, muy

grave; María del Carmen García Vadillo, de 33 años, grave; sus hijas María Penayorra Ocaña de 11 años, leve, y Antonia Ocaña, de 8, muy grave; Gertrudis Lara, muy grave; Pilar Navarro, de 35 años, leve; Teresa Rincón, de 8 años, leve; Esperanza Serrano, de 23, leve; y Carmen Martínez, de 24 años, leve.

Los heridos fueron trasladados al Ambulatorio de Manzanares, al Hospital de Alcázar de San Juan y a la Residencia de la Seguridad Social de Ciudad Real.

De las diez mujeres heridas, 8 son mujeres e hijas de guardias civiles que prestan su servicio en Tomelloso.



## ¡DEPORTISTAS!

Por fin en Palencia la tienda que estabas esperando

- Todo para el deporte
- Exposición permanente de artículos

Próxima inauguración día 8 sábado, con asistencia de grandes personalidades del deporte nacional

## Deportes REQUENA

c/ Valentín Calderón, 3 Tlfno. 74 22 33



## EL "CRISTO OLIMPICO"

Remate de oro, para una gran temporada • Champán en los vestuarios • Una reunión de homenaje • Petición para el domingo en "LA BALASTERA"



ANGEL DIOS

Vaya hoy por derecho propio nuestra «tertulia» para el CRISTO OLIMPICO, que de forma tan brillante ha sabido proclamarse indiscutible campeón del Grupo, conquistando así el ascenso a Tercera División. Ahora mismo se habla más de «los olímpicos», que del PALENCIA C. F....

—oOo—

Jugadores y directivos —¿qué

gran labor la del animoso grupo, que capitanea Angel Dios!— celebraron ya el ascenso al término del encuentro del domingo pasado en «La Balastera». Alguien tuvo la feliz idea de llevar unas botellas de champán... y ya está dicho todo. Legítima euforia la de todos, compartida no sólo en la popular barriada, sino en la ciudad toda.

—oOo—

Pero no era suficiente. Por eso el martes los jugadores, con los técnicos y directivos, se reunieron en el «Bar Antonio» especie de cordial «puente de mando» del CRISTO OLIMPICO. Con ellos estuvieron asimismo los directivos del Palencia C. F., y del entrenador morado, Miguel Angel Montes.

Al término de «la reunión» hablaron Leandro Palacios, Angel Dios, Montes y el «mister» de la plantilla filial, Mariano San Martín. Hubo felicitaciones, brindis y buenos proyectos. Nosotros nos sumamos sinceramente a cuanto allí se dijo.

—oOo—

No quisiéramos pasar por alto la ocasión de decir algo sobre los directivos del CRISTO OLIMPICO. Hemos sido testigos a lo largo de la tem-



MARIANO SAN MARTIN

porada de su absoluta entrega, de su entusiasmo y hasta de su alegría en los momentos más difíciles. Una auténtica «piña» la formada en torno a Angel Dios, para actuar con serenidad, con responsabilidad, sin volver jamás la cara a los problemas. Con tal «sementera» la cosecha final era lógica. Para ellos, como para Mariano San Martín y para cuantos integran la plantilla, nuestra felicitación también desde la «tertulia morada».

—oOo—

La campaña ha sido extraordinaria en el orden deportivo, porque si se alcanzó el objetivo de conquistar un puesto en Tercera División, también hubo fuerza, entusiasmo y calidad para llegar muy lejos en el Campeonato Nacional de Aficionados.

Somos de los convencidos de que de no haberse visto forzados a acudir a Toledo a eliminarse con el SANTA BARBARA con los juveniles, ya que en aquellos días había que luchar en varios frentes, amén de cubrir la «espantada» de los jugadores en huelga, el CRISTO OLIMPICO habría llegado aún más lejos. Con todo, el éxito resulta indiscutible.

—oOo—

Por todo ello vamos a formular desde aquí una petición a la directiva morada:

Sencillamente, que el próximo domingo, antes de iniciarse el encuentro PALENCIA - ENSIDESA, comparezcan sobre el césped de «La Balastera» los «olímpicos», para recibir una ovación de gala de la afición palentina. Será una manera de testimoniarles el reconocimiento y la felicitación por lo conseguido durante la temporada. Y una razón para que nos citemos más aficionados en «La Balastera».

—oOo—

Anoche charlábamos con Angel Dios y nos pidió que en nombre del CRISTO OLIMPICO hiciéramos pública su gratitud al «mister» del PALENCIA, Angel Montes. Nos dijo:

—Durante todo el año se ha preocupado mucho de estos chicos.

Dicho queda, amigo.

## FUTBOL PROVINCIAL

### Dieciséis partidos de suspensión a un jugador del Frechilla

En sesión celebrada por el Comité de Competición el día 4 de mayo de 1982, entre otros asuntos, acordó lo siguiente:

Primera amonestación a F. Bueno (Condal), A. Aparicio (Castilla), S. Calderón (Aguilar), y J. González (V. de Baños).

#### Primera Regional

Suspender con 16 partidos (10 por intento de agresión al árbitro, 5 por insultos a éste, y uno por acumulación de amonestaciones), al jugador J. A. Herrador (Frechilla).

Suspender con un partido por acumulación de amonestaciones, a Pando Fernández (Villoldo), y J. González (Villada).

Tercera amonestación y advertencia de suspensión, a L. López (Torquemada), y F. Milano (Villada).

Segunda amonestación a L. San Martín (Astudillo), E. Melero (Saldaña), S. Río (Lantadilla), E. Rubio (Baltanás), J. Higuelmo (Frechilla), F. Muñoz (Frechilla).

Primera amonestación a C. Castriño (Astudillo), A. Argüeso (Astudillo), F. Villaverde (Torquemada), L. Tomás (Saldaña), V. Pando (Villoldo), A. López (Torquemada), y M. A. Cano (Frechilla).

#### Clubs

Amonestación al Astudillo, por retraso en la entrega de las fichas.

Suspender con 4 partidos al auxiliar del Frechilla, Art. 64 en relación con el 53.

#### Segunda Regional

Suspender con un partido, por acumulación de amonestaciones, a J. Meléndez (Ampudia).

Tercera amonestación y advertencia de suspensión a J. Nieto (Ampudia), J. Casero (Ampudia), P. Fombellida (Cevico) y J. Calzada (Cevico).

Segunda amonestación al jugador M. Pampliega (Grijota).

Primera amonestación a J. Matia (Fuentes) y J. Bartolomé, (Alar).

#### Juveniles

Suspender con un partido al jugador del Aguilar, G. Vilda, por acumulación de amonestaciones.

Tercera amonestación y advertencia de suspensión, a D. Hera (CC Palencia).

#### Clubs

El encuentro CO Palencia - Polideportivo Salle, aplazado la jornada anterior, si no hay acuerdo mutuo entre los dos clubs, este Comité designa el día 8 de los corrientes, a las 17,30 horas, en el Campo de Las Farrallas, para disputarlo.

#### Infantiles

Tercera amonestación y advertencia de suspensión, a J. Sayago (CO Palencia).

Segunda amonestación a E. Hermoso (S. Telmo A).

Primera amonestación a L. González (Dueñas).

## FUTBOL JUVENIL CAMPEONATO "COPA FEDERACION"

#### CALENDARIO

9 mayo:  
San Antonio-San Telmo  
Castilla-Palencia  
Descansa: Polideportivo La Salle

16 mayo:  
Palencia-San Antonio  
Polideportivo La Salle-Castilla  
Descansa: San Telmo

23 mayo:  
San Telmo-Palencia  
San Antonio-Polidep. La Salle  
Descansa: Castilla

20 mayo:  
Polidep. La Salle-San Telmo  
Castilla-San Antonio  
Descansa: Palencia

6 junio:  
Palencia-Polidep. La Salle  
San Telmo-Castilla  
Descansa: San Antonio  
El campeonato se jugará a una sola vuelta, jugándose los encuentros en campo del equipo mencionado en primer lugar.

## EL DIARIO PALENTINO

Administración  
Mayor, 67



Teléfono 740417  
Apartado 17

## BOLETIN DE SUSCRIPCION TARIFA

PALENCIA (Capital)  
(Reparto a domicilio)... 625 ptas. mes

PALENCIA (Provincia) y resto de España  
(Correo ordinario)... 625 ptas. mes

Europa y resto del Mundo  
Consulten a nuestro departamento difusión

D. .... N.º .... Piso .....

Calle ..... Localidad .....

Provincia ..... Teléfono .....

Se suscribe a «EL DIARIO PALENTINO-  
EL DIA DE PALENCIA»

por: ☐ TRIMESTRE  
☐ SEMESTRE  
☐ AÑO

Cuyo importe envío por ☐ Cheque Bancario  
☐ Giro Postal

Envíe este Boletín: a n/ Departamento de DIFUSION.  
Mayor, 67 - Apartado. 17 - PALENCIA  
o llame a nuestro teléfono 740417

## El BARCELONA prepara la final de la Recopa



BARCELONA. — Los jugadores del F. C. Barcelona han efectuado un entrenamiento, en preparación para el partido de final de la Recopa de Europa, que se disputará en el Nou Camp el próximo día 12. En la foto, Sánchez y Quini, durante el «partidillo» de entrenamiento de esta mañana.—(Telefoto EFE)

### Alquileres

**ALQUILO** piso amueblado en Venta de Baños. Tlfno. 770599.  
**ALQUILO** apartamento en Villalobón (sin amueblar). Teléfono 724538, de 6 a 3 tardes.  
**ALQUILO** piso, servicios centrales, teléfono, agua caliente, cochera. Llamar Tlfno. 722827.  
**SE NECESITA** piso o apartamento amueblado. Tlfno. 740912.  
**SE ARRIENDA** piso. María de Molina, 8, quinto, izda., de 11 a 1.  
**MEDICO**, necesita piso alquilado, con muebles, servicios centrales. Tlfno. 741275.  
**ALQUILO** piso amueblado, gastos mínimos. Martín Calleja, 15. Teléfono 983-801163. Llamar dos tarde.  
**SE ALQUILA** piso, servicios centrales. Tlfno. 741109.  
**ALQUILO** chalet adosado en Benidorm, piscina, tenis. Teléfono 730132.  
**SE ALQUILA** chalet, julio y agosto. Suances. Tlfno. 942-810058.  
**SE ALQUILA** piso amueblado. Marqués de Albalade, 8.  
**ALQUILAMOS** naves industriales en perfecto estado de funcionamiento. Tlfno. 728549.  
**ALQUILO** entreplanta. C. Panaderas, esquina calle Mayor, 140 m2. Tlfno. 728549.  
**SE ALQUILA** local, Avenida Asturias, núm. 35. Razón. Construcciones Salvador. Tlfno. 720892-720286.

### Automóviles

**PIRELLI**. Correas ventilador. Angel Fuentes Guerra, S. A.  
**PIRELLI**. Correa industrial. Angel Fuentes Guerra, S. A.  
**PIRELLI**. Correas cosechadoras. Angel Fuentes Guerra, S. A.  
**PIRELLI**. Neumáticos turismo. Angel Fuentes Guerra, S. A.  
**PIRELLI**. Neumáticos agrícolas. Angel Fuentes Guerra, S. A.  
**PIRELLI**. Neumáticos camión. Angel Fuentes Guerra, S. A.  
**DISTRIBUIDOR** «Pirelli». Angel Fuentes Guerra, S. A.  
**AUTOMOVILES** Andérez, coches usados todos los modelos, revisados y garantizados. Facilidades de pago. Queipo de Llano, 2. Teléfono 741560.  
**CHRYSLER** - Diesel seminuevo, cualquier prueba. Particular, vendido. Tlfno. 725638.  
**VENDO** Seat 127 con 36.000 kilómetros. Tlfno. 723561.  
**VENDO** Mini M11. Llamar, teléfono 748250.  
**VENDO** 600 barato. Tlf. 726948-740930.  
**VENDO** 850 en buen estado. Teléfono 729591.

### Compras

**SE COMPRAN** sacos de plástico usados. Tlfno. 729725.

### Enseñanzas

**APRENDA** a escribir a máquina en Academia Mecanografía De los Bueis. Primera Travesía Víctor Macho. Tlfno. 745160. Informes, tardes.  
**ESTUDIANTE** segundo BUP, necesita profesor particular Letras. Tlfno. 741096.

### Fincas

**TERRENOS** y parcelas 1,5 kilómetros de Dueñas, carretera asfaltada, agua y luz. Razón. Hosteria del Laurel. Tlf. 780003.  
**COOPERATIVA** «Santo Tomás», frente Colegio Josefina, vende terminados tres pisos, cocheras y local comercial. Apartado 152. Teléfono 741275.  
**VENDO** piso, oportunidad, particular, 86 m2, en C. Diagonal. Teléfono 740989.  
**VENTA** piso a estrenar. Calle Juan de Balmaseda. Servicios centrales. Información: Construcciones Salvador, S. A. Teléfono 720286.  
**VENDO** apartamento céntrico, plaza garaje. Facilidades. Teléfono 748209.  
**VENDO** piso 70 m., en Valladolid. 1.600.000 pesetas. Bloques Pirón, 12, octavo D. Vicamuriel.  
**PARTICULAR**. Vende piso en polígono. Facilidades. Teléfono 745291.  
**OCASION**: Vendo dos chalets, uno grande, otro pequeño. Facilidades de pago, cerca Hospital Provincial. Tlfno. 725310.  
**VENDO** piso a estrenar, tres dormitorios, salón, dos baños, calefacción central individual y plaza de garaje. Tlfno. 747106.  
**SE VENDE** ático 60 m2. Teléfono 747953.

**AGENCIA** de la Propiedad Inmobiliaria, Martín Carpiñero Marcos, Manuel Rivera, 1. Teléfono 720760. Parcelas de recreo, próximas al pueblo de Grieta, en el Camino de las Bodegas, zona de chalets, a 250 pesetas el metro cuadrado. Nave ganadera de 350 metros y casa de una planta de 130 metros, en una finca de media o una hectárea, con servicios de agua, luz y fuerza eléctrica, situada en el Camino de San Roman. Casa-solar en el mejor sitio de Grieta, 1.200 metros. Finca de regadío en Boadilla del Camino, 14,46 hectáreas, nivelada. Fincas de regadío en Grieta, 0,95 hectáreas, 1,50 hectáreas, 1,80 hectáreas, 2,30 hectáreas, 2,80 Has. 8,89 Has. 14,53 Has. Piso en la Plaza Mayor, 100 metros útiles, sin gastos. Local comercial en el Polígono Residencial, 43 metros cuadrados.  
**A. P. I.** Venta de parcelas, varias zonas y superficies, chalets recién terminados con terreno y cercados. Información: C. Martín Calleja, núm. 3. Tlfno. 747167.

### SU VIVIENDA EN EL CENTRO DE PALENCIA

- Llave en mano
- Escritura Pública
- A menos costo que en Cooperativa.

Forma { Parte en 11 años  
Resto: Al contado con de más bonificación o aplazado

**LE ESPERAMOS EN:**  
C/ Ignacio M. de Azcoitia, 11-A  
De 11 a 2 y de 4 a 7

**A. P. I.** Venta de pisos y apartamentos estrenar en Martín Calleja, construcción primera calidad, enseñamos e informamos. Oficinas C. Martín Calleja, número 9. Tlfno. 747168.

### VENDO

#### LOCALES COMERCIALES

Zona Centro

#### NUEVA EDIFICACION

Teléfonos: 72 38 99  
72 57 88

**VENDO** piso llave en mano sin comunidad. C. Simón Nieto, frente estación autobuses. Jardín. Tlfno. 748275.

### COMPRO PISO

de particular a particular, 120 m., salón y tres habitaciones, zona céntrica. M. G. S. San Antonio, 2. Vitoria

**A. P. I.** Pisos y apartamentos en C. General Mola, buena terminación. Información: C. Martín Calleja, núm. 9. Tlfno. 747168.  
**VENDO** o cambio finca en Grieta por piso céntrico, soleado, en Palencia. 741673, 6 tarde.

### Ganados y aves

**SE VENDEN** 200 ovejas. Villanueva del Rebollar. Victoriano.  
**VENDO** corderos cebados. Marcella de Campos. Tlfno. 810353.  
**VENDO** 25 ovejas emparejadas. Finca Padilla. Mazariegos.  
**VENDO** 50 gallinas catorce meses, poniendo. Prado. Villamartín.

### Hospedajes

**ADMITO** huéspedes. Teléfono 745165.  
**CAMA** o pensión completa. Bar «Los Angeles». Tlfno. 726644.  
**SE DA** pensión completa, habitaciones, individual. Tlf. 722756.

### Maquinaria y Reparaciones

**VENDO** grúa Pingón, 25 metros de pluma, 32 metros de altura. Tlfno. 744795.

### Trabajo

**FONTANERO**. Servicio rápido. Tlfno. 745363.

**INVERSOR**. Monte su propio negocio en el campo de la distribución en su provincia y en exclusiva. Gran rentabilidad y sin competencia. Imprescindible inversión. 91/2622897-4114136.

**SE OFRECE** maquinista cosechadora, Jesús Mari. Ibero Seco (Palencia).

**ALBANILERIA**. Reformas de pisos y locales. Especialidad en azulejos. Tlfno. 744796.

**NECESITO** chica fija o asistente con informes. Mayor, 15, segundo.

**MATRIMONIO** con niño necesita chica interna, preferible mayor de 25 años, buen sueldo. Teléfono 728975. Llamar tardes.

**SE NECESITA** chica interna. Informes, 722906.

**SE NECESITA** chica fija o asistente, preferentemente joven pero con experiencia, b'en retribuida. Precio a convenir. Teléfono 743736.

**SE NECESITA** chica fija. Teléfono 721127.

### SE NECESITA CHICA FIJA

de 25 a 35 años.  
Con experiencia. Trato familiar.  
Inútil sin informes.  
Llamar en horas de comercio el 942/22 77 03.  
**SANTANDER**

**ASUNTO** nuevo (España). Ganará en casa más de 3.000 pesetas diarias. Escribir Apartado 1.209. San Sebastián.

**CHICA** fija con informes, se necesita. Don Sancho, 4, segundo.  
**SE NECESITA** chica fija con informes. Tlfno. 741867.



**NECESITO** chica fija o externa de 8,30 a 6,30. Tlfno. 749621.

**NECESITO** chica fija, imprescindible informes. Fines semana libres. Tlfno. 740717 y 746977.

**NECESITO** asistente. Avenida Manuel Rivera, 11, tercero C.  
**PERSIANAS**, arreglamos, ponemos nuevas, todo tipo. Teléfono 747271.

**SE NECESITA** asistente. Teléfono 724024.

**SE NECESITAN** chicas para reparto publicidad buzones. Calle Peregrinos, núm. 4, segundo N.

### Traspasos

**SE TRASPASA** carnicería en Palencia. Tlfno. 817387.

**SE TRASPASA** o vende local comercial, propio cualquier negocio, 110 m2, zona bien situada. Llamar horas de comercio al teléfono 725689.

**SE TRASPASA** local comercial en Avenida Modesto Lafuente, en pleno negocio. Informes, Avenida Reyes Católicos, 27, cuarto B, Izquierda. Polígono.

**TRASPASO** cafetería. Tlf. 740984.  
**TRASPASO** negocio familiar, mejor zona Palencia. Para venta cosmética. Tlfno. 725067.

**A. P. I.** Traspaso local de 350 m2, preparado, céntrico, poca renta. Información, C. Martín Calleja, número 9. Tlfno. 747168.

### Varios

**MEDICION** de fincas. Gabinete Topográfico. Tlf. 744832-746049.  
**VENDO** 40 corderos, burra, chivas y 10.000 kilos alfalfa. Piña de Campos. Jesús Arroyo.

**TUBERIAS** de cemento para saneamiento y drenajes. Bloques, celosías, bordillo, postes y vallas, cercas, bovedillas, viguetas, adoquines, comederos para quinados y toda clase de prefabricados de hormigón. Comercial Arroyo Construcción, S. A. Patio de Castaño, 4. Tlfno. 744211 y 744267.

### Vehículos

**VENDO** tractor. Porfirio Cabañero. Pedraza de Campos.

**VENDO** tractor Massey Ferguson con o sin aperos, remolques de 6.000 a 7.000 kilos, con o sin volquete y Chrysler 150 seminuevo. Tlfno. 870131.

### Ventas

**SE VENDE** teja vieja. Joaquín Santiago. Dueñas. Tlf. 780229.  
**SE VENDE** dormitorio de matrimonio barato. Llamar al teléfono 742998 de 4 a 6.

**CACHORROS** pastor alemán muy buenos, vendo. Tlfno. 720639.

**VENDO** muebles, objetos curiosidades, usados, ideal decoración, casas campo. Mayor, 96, entreplanta. Tlfno. 720849.

**VENDO** perro para pastor. Jesús Aguado. Lomas.

**VENTA** de rollos de papel, registradores, calculadoras, balanzas, totalizadores, teletipos, fotocopadoras, caleros automáticos, básculas. Tlfno. 726938.

**VENDO** por cambio de domicilio, mobiliario oficina. Tlfno. 744832-746049.

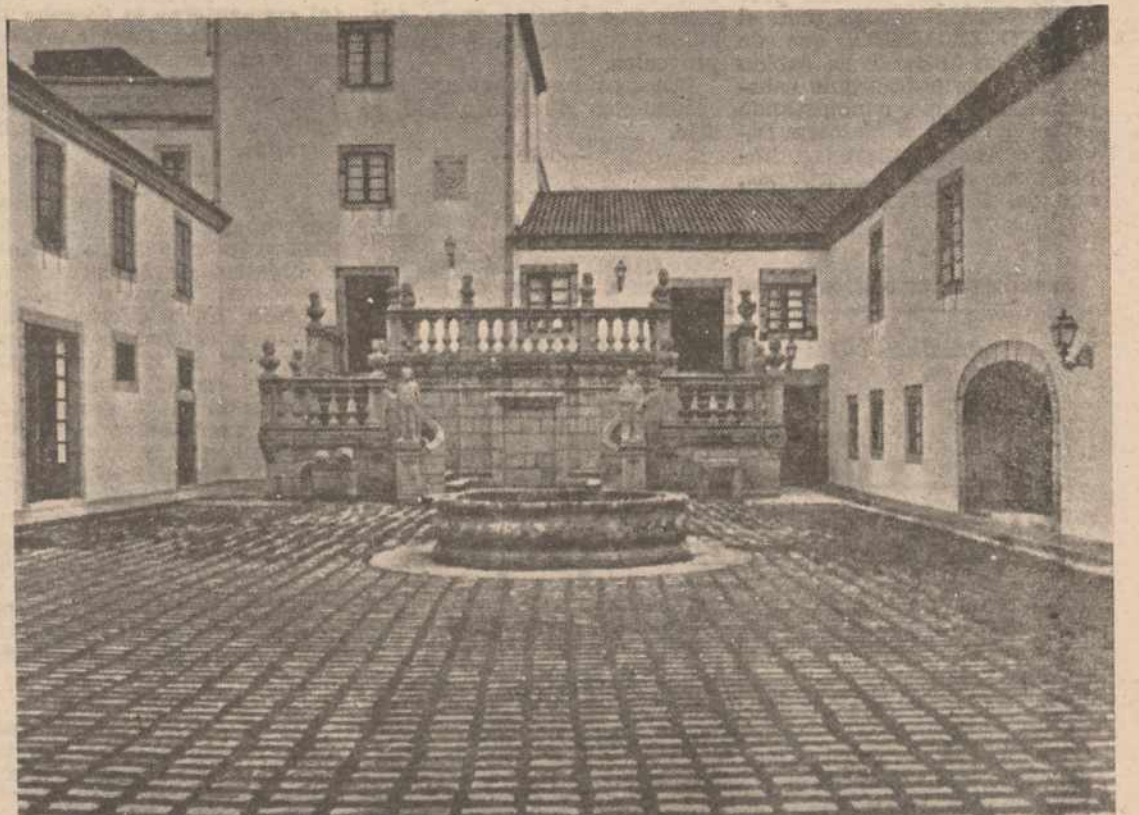
**VENDO** máquina de escribir y fotocopadora. Teléfonos 744932-745049.

**VENDO** vagonetas volquete via 600. Apartado 300. León.

**OCASION**. Vendo equipo música, 35.000 pesetas. Bloques Pisol, 12, octavo D. Villamuriel.

## UNO DE LOS LUGARES MAS BONITOS DE LA CORUÑA

Durante el Mundial - 82, la selección de PERU gozará de absoluta tranquilidad en el Pazo de Mariñán



### PAZO DE MARIÑAN

Para su estancia en España, durante la celebración del Mundial, la selección peruana ha elegido un lugar donde la tranquilidad es el signo predominante. Perú tendrá que jugar en La Coruña y Vigo como sedes.

Nadie se puede extrañar que se destaque al Pazo de Mariñán, entre otras cosas, por la tranquilidad que da a sus residentes, y esa ha sido una de las razones principales por las que los dirigentes del Perú le han elegido como residencia para sus jugadores.

### TAMBIEN CONOCIDO POR «BERGONDO»

El Pazo de Mariñán, también conocido como Bergondo, es uno de los Pazos más hermosos de La Coruña. Está situado en las

Mariñas de Betanzos, muy próximo a Sada y su jardín aterrazado baja al borde la ría.

Este pazo tuvo varios dueños en el pasado, siendo con don Antonio Oca y Cadorniga con quien alcanzó su etapa de máximo esplendor. Su último propietario fue Gerardo Lánzara y en la actualidad pertenece a la Diputación Provincial de La Coruña, que la emplea como colonia de vacaciones.

### UN ESPLENDIDO JARDIN

Todos los alrededores de la vivienda son unos maravillosos jardines que siempre están cuidados con esmero y la belleza del paisaje es muy grande. Los jugadores de la selección peruana podrán realizar sus diarios paseos sin necesidad de salir del pazo. En el interior de la casa, la am-

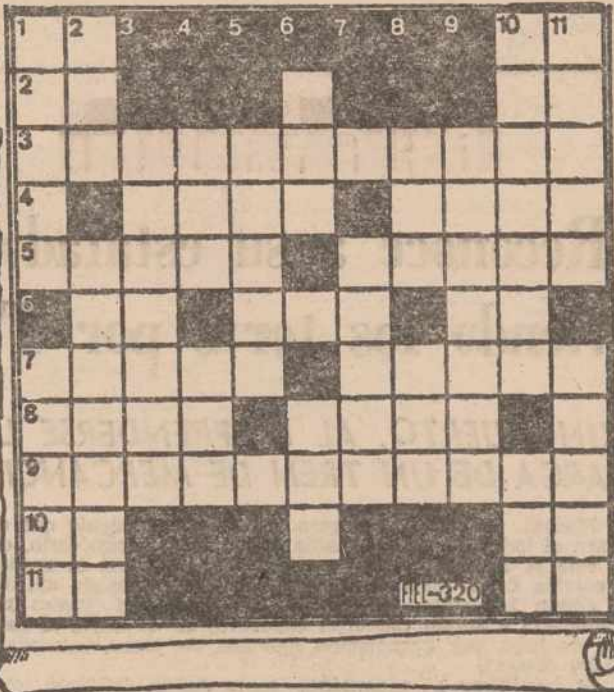
plitud de las habitaciones y de los salones es bastante apreciable, por lo que sus moradores pueden vivir allí con total comodidad.

### CONJUNTO ARTISTICO-HISTORICO

Otras de las principales características del pazo de Mariñán, que fue declarado conjunto artístico-histórico por sus pargues y jardines, en octubre de 1972, es una amplia terraza desde donde se pueden admirar todos los jardines. Toda la casa y sus alrededores tienen un buen número de bustos, fuentes y estatuas que dan una ornamentación debida a un pazo como el de Mariñán.

**JORGE GUZMAN**  
EUROPA PRESS REPORTAJES

## Crucigrama



**HORIZONTALES:** 1: Nota musical. Artículo definido árabe. 2: Naípe. Número romano. 3: Escritos a mano. 4: Firma subsidiaria. Soldado sin graduación. 5: De poco peso (plural). Poco densas. 6: Pronombre. Interjección castiza. Desinencia. 7: Echar agua. Palpar. 8: De figura de huevo. Especie de bolsa. 9: Mezcláralas. 10: Nieto de Cam y padre de los aditas, primeros pobladores de Arabia. Entre los egipcios, Sol. 11: Letra griega. Contracción.

**VERTICALES:** 1: Bifurcación. Hurtad. 2: La que ven ahí. En lo alto. 3: Surcar las aguas. 4: Fruto en píldoras. Figuradamente; osadía. 5: (al rev.) Flores. 6: Mil ciento cincuenta. Gracia. 7: Provocar a pelea. 8: Pasión de enojo. Ave. 9: Crustáceo de las Antillas, parecido al cangrejo. 10: Asediara. Altar. 11: Llanos. Arbusto con espinas.

## SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS DEL DIA ANTERIOR

### AL CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES:** 1: Tu. Ar. 2: As. M. 3: Paralíticos. 4: Unis. Loro. 5: Risas. Si- los. 6: Mi. Así. Ot. 7: Ma- ñas. Mesón. 8: Unos. Sala. 9: Salárase. 10: Ar. Ca. 11: Sa. Al.

**VERTICALES:** 1: Tapar.

Musas. 2: Usa. Imanara. 3: Rusiñol. 4: Ana. Asa. 5: Lisas. 6: Lis. Sal. 7: Simas. 8: Ili. Ele. 9: Colosal. 10: Amoroto. Oca. 11: Rasos. Nasal.

### AL JEROGLIFICO

—El colorado.

## Las tres "distracciones" del dibujante



## PASILLOS DE TELEVISION

# Treinta minipreguntas a BEATRIZ CARVAJAL



BEATRIZ CARVAJAL

- 1.—Nombre completo: Beatriz Pla Navarro.
- 2.—Estado civil: Soltera.
- 3.—Signo del Zodíaco: Capricornio.
- 4.—¿Cómo definirías tu carácter?: Abierto y con bastante humor.
- 5.—Principal cualidad: La sinceridad.
- 6.—Principal defecto: La sagedad.
- 7.—¿Crees en Dios?: Sí.
- 8.—¿Tienes algún trauma, algún complejo?: Creo que no tengo traumas ni complejos, si acaso me da pena no ser como Marilyn Monroe.
- 9.—¿Te gusta la política?: Yes.
- 10.—Elige un personaje de la historia: Mafalda. Y, en serio, Jesucristo.
- 11.—Elige un personaje actual: Tierno Galván.
- 12.—Un buen programa de televisión: ¿Qué?, ¡Ah!, bueno, "La Clave".
- 13.—¿Qué programa de TV no te gusta?: ¡Vaya usted a saber!
- 14.—Define a tu persona ideal: Alto y buen cuerpo, bello y escultural.
- 15.—¿Cuál es tu "hobby"?: Montar a caballo siempre que él me deje.
- 16.—El mejor recuerdo de tu vida: Cuando me dijeron que podía empezar a trabajar en el Maria Guerrero.
- 17.—El peor recuerdo: Cuando tuve que decir mi primera frase en un escenario.
- 18.—¿Qué otra profesión te hubiera gustado ejercer?: Esta misma.
- 19.—¿Qué consejo darías a toda la humanidad?: Que se dejen de tonterías que las balas y las bombas están carísimas.
- 20.—¿Existe la felicidad?: ¡Claro!
- 21.—¿Has pensado alguna vez en el suicidio?: Un día que me dio cólico de riñón.
- 22.—Di un lugar ideal para vivir: En cualquier sitio cerca del mar.
- 23.—¿Admitirías la pena de muerte?: En según qué casos, sí.
- 24.—Deportista preferido: Paco Goyoaga.
- 25.—Un escritor: Gloria Fuertes y Federico García Lorca.
- 26.—Un pintor: Pepe Pla, mi hermano.
- 27.—Una comida: Cocido madrileño.
- 28.—Una canción: "Chiquitita".
- 29.—¿Qué opinas de los partidos políticos?: Que ahora mismo están un poco "partidos" por la mitad.
- 30.—Cita una frase célebre que te haya gustado: "No hay mal que por bien no venga".

Agustina LOPEZ DE LOS MOZOS  
(Servicios Especiales EFE)

**Dr. D. J. MONTORO**  
OCULISTA  
consulta de 4 a 7  
Prevía petición de hora  
Plaza San Lázaro, núm. 2  
Teléfono 7448 79

## ¿SABIA QUE...?

El actor Pedro Mari Sánchez trabaja por primera vez junto a su esposa, Flora, en un programa de Televisión. Está grabando el "Estudio 1" titulado "Norman" y hacen de primos lejanos.

El nuevo director del Gabinete de Prensa de TVE es una mujer y se llama Marija Garrido. Ha sustituido a Mariano Roldán.

Maria de los Llanos que fuera presentadora del programa "Entre dos luces", junto a Ignacio Salas, está integrada en el espacio "Oficio para el recuerdo", que se emitirá próximamente.

En el pasado programa "Estudio abierto" que dirige y presenta José María Iñigo se suscitó un altercado entre los periodistas

acreditados en TV para cubrir información del citado espacio. Se les invitó a abandonar la sala donde se reúnen los invitados porque molestaban al numeroso equipo de guionistas que tiene Iñigo.

Carlos Tena resultó agredido por un grupo de fans de Mariscal Romero cuando finalizó la grabación del programa "Su turno", dedicado a los "jóvenes carrosos". El debate que pudieron ver los telespectadores ha sido calificado como "bochornoso" por muchos profesionales de Prado del Rey y Hermida tuvo sus dudas sobre si emitir o no.

Por Agustín López de los Mozos  
(Servicios Especiales EFE)

## SALA "DON SANCHO"

DE ARTE Y CONFERENCIAS  
DE LA

## CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE PALENCIA

Expone:

## JULIO VIBOT TRISTAN

PRIMER MUSEO DEL CALZADO EN ESPAÑA

Horas de visita:

Mañana: de 10 a 1  
Tarde: de 8 a 10  
Hasta el día 10 de mayo de 1982  
(excepto festivos)

# EL TESORO IMPERIAL IRANI, PUESTO A SUBASTA

- COMPRENDE 26.500 PIEDRAS PRECIOSAS; ENTRE ELLAS, LA ESMERALDA MAS GRANDE DEL MUNDO, VALORADA EN CASI TRES MIL MILLONES DE DOLARES
- TAMBIEN EL FAMOSO DIAMANTE DARIA INOOR
- EL ACONTECIMIENTO SERA EN SOTHEYB'S, DE LONDRES
- EL PRODUCTO DE LA SUBASTA SERVIRA AL GOBIERNO IRANI PARA APOYAR A LA DECAIDA ECONOMIA DEL PAIS Y PROLONGAR LA GUERRA CONTRA IRAK

El tesoro imperial del Irán y las coronas que ciñeron en los grandes fastos nacionales los dos emperadores de la dinastía Pahlévi y sus emperatrices, serán ofrecidos en subasta pública en breve por la casa Sotheby's, de Londres, de acuerdo con informaciones difundidas en capitales de Europa.

En total, las joyas del trono del pavo real comprenden a 26.500 piedras preciosas, además de una cantidad no especificada de piezas de oro. Allí se cuentan en particular el famoso diamante Daria Inoor de 182 quilates, y la mayor esmeralda del mundo, que en los catálogos especializados está valorada en casi tres mil millones de dólares.

A mediados de abril, los directivos de Sotheby's —una casa largamente acreditada en subastas de arte—, esperaban confirmación de Teherán del traslado a Londres de tan portentosa remesa de riquezas, que el gobierno de la revolución iraní ha de enajenar para reanimar la moribunda economía del país y seguir guerreando.

La noticia había ya alertado a los coleccionistas privados de joyas y dos multimillonarios, el uno norteamericano y el otro de Hong Kong, daban a conocer públicamente su interés por el Daria Inoor y por la corona que llevó Farah Diba, respectivamente. También museos occidentales han seguido con atención las informaciones relativas al destino del tesoro, con vistas a participar de la puja por algunas piezas.

Al valor del mercado de esas riquezas, se agrega asimismo una inculcable estimación por las tradicionales y significados históricos que el conjunto representa.

Así, aún antes de conocerse con exactitud el alcance y el contenido que finalmente tendrá la oferta de los iraníes, los expertos podían adelantar que, en cualquier caso, se tratará de uno de los acontecimientos más importantes del siglo, en lo relativo a las transacciones con joyas.

## JOYAS POR MUNICION

El producto de la subasta será empleado por el gobierno islámico de Irán en un esfuerzo por recomponer la destruida economía del país y financiar la prolongación de la guerra que lleva adelante desde hace dos años, contra Irak.

El acusado deterioro de la situación del país no permite otra alternativa, ya que la insolvencia del gobierno le niega acceso a los canales financieros internacionales. Las autoridades han de encontrar, entonces, los medios para pagar en efectivo los suministros que necesitan y para amortizar la cuantiosa deuda externa que han acumulado.

Desde el triunfo en febrero de 1979 de la revolución islámica, el Irán ha recurrido con frecuencia al tesoro de la corona imperial como garantía para refinanciar a deuda y contraer nuevas obligaciones. Pero la negativa de los bancos y de los proveedores extranjeros a negociar una vez más sobre esa base, ha cerrado casi todos los caminos al gobierno nacional. El aislamiento diplomático del país —enemistado con occidente; enfrentado a la URSS por la invasión de Afganistán, y marginado por el mundo árabe, que mayoritariamente apoya a Irak en la guerra fronteriza— ha dejado por último al imán Jo-



Las joyas de la familia imperial del Irán van a ser subastadas. He aquí a Reza Pahlévi, su esposa e hijos luciendo un fabuloso despliegue de valiosísimas alhajas.—(Foto EFE)

meini y a sus colaboradores, sólo el recuerdo a las decisiones de extrema emergencia.

El ejército islámico eliminó a los generales del Sha, pero ha heredado las armas compradas a los Estados Unidos antes de la revolución. Ha de acudir necesariamente a fuentes de abastecimiento norteamericanas, por piezas de recambio y munición. Sin embargo, las relaciones abiertamente hostiles con el gobierno de Washington, dificultan considerablemente las transacciones, que han de encauzarse a través de intermediarios y de revendedores.

También Reza Pahlévi hubo de ofrecer en ocasiones el aval de las joyas de la corona para obtener créditos y préstamos del exterior. Y, en sus tiempos, la emisión de moneda invocaba al tesoro del trono como respaldo de su curso legal.

La última prenda del tesoro se había producido hacia 1963, cuando el Sha condujo lo que se llamó la revolución blanca, destinada a modernizar el país mediante moderadas reformas sociales y fuertes inversiones en la industria y la agricultura. Luego, la prosperidad derivada de los altos precios del petróleo —del que Irán era uno de los principales exportadores— no hizo necesaria otra apelación a esa fulgurante garantía hasta el triunfo de los jomeinistas. Entre 1974 y 1978, fueron incorporadas nuevas piezas a la riqueza imperial.

## EL OTRO TESORO

El gobierno islámico también ha reclamado con insistencia la devolución de la fortuna personal del Sha, a la que se considera extremadamente cuantiosa. Se trata de las inversiones y valores que Reza Pahlévi radicó en el exterior durante su largo reinado. Aunque no tienen vinculación con el patrimonio histórico imperial, esos bienes son reivindicados por Jomeini como legítima propiedad de la nación y así se lo ha hecho saber su gobierno principalmente a Suiza y los Estados Unidos, dos países que los albergan.

Las gestiones y exigencias planteadas por los iraníes, sin embargo, no han obtenido todavía una respuesta positiva y la escasez de recursos amenaza al país. Recientemente, un banquero suizo ha predicho la inminencia de la bancarrota del régimen de Teherán, entre cuyos acreedores se reconoció el mismo.

Quizás no se equivocan, entonces, quienes han sugerido que la subasta de Sotheby's comprenderá la fracción más valiosa del legendario tesoro imperial del Irán. Así, las enormes riquezas heredadas del pasado, serán enajenadas para siempre al tercer golpe de martillo, para apuntalar a una revolución arruinada y prolongar una guerra de móviles tan ambiguos y entrelineados como la palabra de un profeta.

Por Federico MAZA  
Servicios Especiales EFE

## SUCESOS

### Reconoce a su estafador viendo los toros por TV

#### UN MUERTO, AL DESPRENDERSE LA CARGA DE UN TREN DE MERCANCÍAS

Madrid. (Efe). — Un joyero de Madrid consiguió que detuvieran al individuo que le había estafado, al reconocerlo, cuando veía la TV, como el espontáneo que se lanzó al ruedo en la corrida de la feria de Sevilla, emitida el pasado día 30.

Según la Jefatura Superior de Policía, el joyero había denunciado a Julián Calderón Guerrero, de 46 años, el pasado mes de julio, por apropiación indebida de joyas, valoradas en 748.300 pesetas.

Al identificar al espontáneo como Julián Calderón, el denunciante lo comunicó en la Comisaría de Centro, en donde se instruyeron las diligencias precisas, tras las cuales el presunto estafador fue localizado y detenido en la capital andaluza.

Julián Calderón, según la policía, fue trasladado a Madrid, y ha pasado a disposición del Juzgado de Guardia.

#### Un muerto en accidente ferroviario en Tarragona

Tarragona. (Efe). — Un jubilado de Renfe, Miguel Royo, que viajaba en la cabina del expreso de Bilbao núm. 814, ha resultado muerto esta mañana al ser golpeado por un tronco que se había desprendido de un mercancías, justo en el momento en que ambos convoyes se cruzaban en la vía.

En el mismo suceso, han resultado heridos de poca consideración el maquinista y el ayudante del maquinista del expreso de Bilbao. Fuentes de Renfe, consultadas por «Efe» han declarado que «no se trata de un accidente, sino de un desgraciado incidente».

Los hechos han tenido lugar a las ocho de esta mañana, entre las estaciones de Tarragona y Altafulla, cuando el expreso de Bilbao circulaba en dirección a Barcelona y un mercancías cargado de madera chapeada, procedente de Francia, circulaba en dirección contraria.

En uno de los vagones tipo «Transfesa» del mercancías se rompió un fleje de sujeción de la carga, desprendiéndose uno de los troncos, que fue a golpear en la cabina de la máquina, produciendo la muerte del jubilado ferroviario Miguel Royo.

El maquinista y su ayudante han sufrido heridas leves, de las que según ha informado Renfe, ya se han recuperado.

El tráfico ferroviario ha quedado normalizado al cabo de dos horas.

La locomotora golpeada por el tronco ha quedado en la vía, esperando al juez instructor para el levantamiento del cadáver, mientras el resto del convoy ha retrocedido hasta Tarragona, desde donde ha reemprendido viaje con una nueva máquina.

#### Un ladrón fue detenido mientras se bañaba y contemplaba su botín

Barcelona. (Efe). — Un ladrón de joyas fue sorprendido por la policía, cuando se estaba bañando y contemplaba el producto del botín extendido sobre una toalla.

Este individuo, identificado como Armando González Aguirre, había despertado las sospechas de la policía porque iba ofreciendo joyas por distintos puntos de la ciudad, evidenciando que desconocía el valor de las mismas.

Cuando fue sorprendido en un hotel del Paralelo barcelonés, Armando González se estaba bañando y, mientras tanto, se deleitaba con la contemplación de un botín en joyas valorado en once millones de pesetas.

Primero manifestó que había encontrado el alijo, pero acabó confesando que lo había robado en un hotel de Arrecife de Lanzarote, extremo éste que pudo comprobarse. Las joyas pertenecen a un alemán llamado Peter Kotz.

La policía barcelonesa ha recuperado gran parte de las joyas vendidas por el ladrón en tres tiendas de Barcelona y en una de Las Palmas de Gran Canaria.

Asimismo, en el Laboratorio de Análisis de la Asociación Española de Gemología fue localizado un brillante de 174 kilates, valorado en 300.000 pesetas, que Armando González había llevado a analizar.

#### Recuperada una valiosa estatua sustraída del Museo de Bilbao

Bilbao. (Efe). — Una llamada anónima al periódico «Egin» ha permitido la recuperación de la estatua-escultura «Palankari», valiosa obra de arte que fue sustraída el 23 de abril último del museo de Bellas Artes de Bilbao.

Un comunicado anónimo indicó que la estatua se hallaba en un chalet semiderruido de la calle Zuberoa, del barrio de Irala.

Dos miembros del citado diario se trasladaron al lugar señalado y hallaron la escultura, aparentemente en buen estado de conservación.

«Palankari» es obra de Moisés de la Huerta, autor vallisoletano, quien realizó la talla en 1930. Representa un «desnudo del torso de atleta» está valorada en unos tres millones de pesetas. Se desconoce la identidad del autor o autores del robo.

#### Soldado muerto en atropello

Madrid. (Efe). — El soldado Juan Ponce González, de 21 años, resultó muerto como consecuencia de las heridas sufridas al ser atropellado por un turismo, en la carretera nacional IV (Madrid-Cádiz), a la altura del kilómetro 9'400.

El joven, que prestaba su servicio militar en el Parque de Talleres de Automovilismo del Ejército, fue atropellado por el turismo Citroen 8, matrícula M-5621-D.